

SARAWAK THAI YEAN THONG VOON CLAN ASSOCIATION
PERSATUAN KLAN THAI YEAN THONG VOON SARAWAK

庆祝成立廿五周年暨
辛卯年新春联欢晚宴

志庆



砂拉越太原堂温氏公会

25

纪念特刊

(14-02-2011)

公会地址：古晋石角路凤凰花园店屋九号二楼
No.9, Taman Phoenix, Lorong 1, Jalan Batu Kawa, 93250 Kuching.

联络电话：082-429 659, Fax : 082-429 659



温兄弟电器贸易有限公司

OON BROTHERS ELECTRICAL TRADING CO. SDN. BHD.

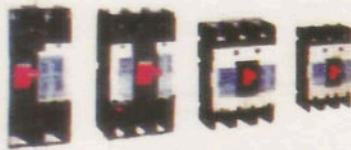
(H/Q): Lot 28242 Kg Jaya Industrial Area. 47000 Sungai Buloh, Selangor Darul Ehsan.

No. 589 & 591, 3¼ Miles, Jalan Ipoh, 51200 Kuala Lumpur. E-mail: obet@oonbet.com

Tel: 603 - 6145 3333 (HL) Fax: 603 - 6156 5110, 6156 9311



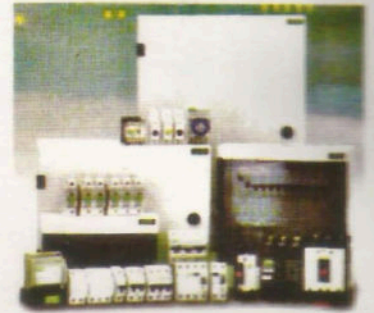
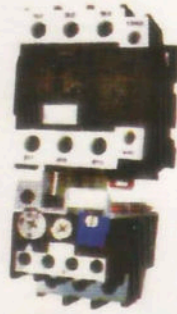
Low Voltage Circuit Breakers & Contactors



Moulded Case Circuit Breakers



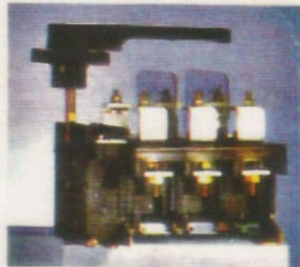
Moulded Case Circuit Breakers



Circuit Protection



Air Circuit Breaker



Switch-Disconnecter-Fuse Unit



TAC Crimping

Cable Cutter



Clipsal Structure Cabling Solutions



Islamic Lighting



LV & HV Cable



GI Pipes



Fire resistant LSOH® cables with flexible mineral insulation



legrand



SWITCHGEAR SAFE & SURE

hager

ABB

EPS

CLIPSAL DATA COMMS

AMP NETCONNECT

Marshall Tufflex QUALITY CABLE MANAGEMENT

BRADY

3COM

NETWORKS

EUROMAX



PHILIPS

OSRAM

EYE

Lovato

PNE

Member of PNE Group

KAWA



CLIPSAL

CLIPSAL

POL

MEM

UMS

IEM

G.C.E.



OMRON OMRON Corporation

KDK

National/Panasonic/Technics

KHIND

Mistral

JOVEN

CENTON

MIG-MARUICHI

南建



Southern Pipe EONMETALL

REPL PIRELLI

Telemecanique BICC MATSUSHITA

敬呈

惠存

廿五年来一瞬间，中经曲折景尤妍。
蜚声世界新天颂，特色太原旭日篇。
息影草庐闻盛事，腾龙大泽喜珠还。
前朝风雨翻疑梦，闻道何需计晚年。



砂拉越太原堂温氏公会

廿五周年庆典筹委会全体理事 敬赠

二零一一年二月十四日

目录



- 001 发刊词
- 002 献词
- 020 题词
- 036 赞助人玉照
- 106 理事(2009-2010)合照
- 107 廿五周年庆典筹委阵容
- 108 理事阵容玉照
- 115 石角祭所及公会发起人
- 117 公会成立发展史
- 120 公会活动简报
- 123 历届理事阵容表
- 128 温氏起源及历史资料
- 146 马来西亚温氏宗亲会
- 154 北马温氏宗亲会
- 160 麻属温氏宗亲会
- 163 印尼坤甸太原堂温氏
- 164 历史照片
- 172 活动照片
- 184 拜访宗亲
- 191 征信录
- 196 剪报
- 201 廿五周年庆典活动行程表
- 202 晚宴行程表
- 203 编后话
- 204 商业广告



**SERI PADUKA BAGINDA YANG DI-PERTUAN AGONG Ke-13
AL-WATHIQU BILLAH TUANKU MIZAN ZAINAL ABIDIN IBNI
AL-MARHUM SULTAN MAHMUD AL-MUKTAFI BILLAH SHAH**



TUAN YANG TERUTAMA
TUN DATUK PATINGGI ABANG HAJI MUHAMMAD SALAHUDDIN
S.M.N., D.P., S.P.M.P., S.P.D.K., D.U.P.N., D.U.N.M., P.C.D.
YANG DI-PERTUA NEGERI SARAWAK



中华人民共和国国务院总理
温家宝宗长

发刊词

适逢公会成立廿五周年，本届理事在执委会议上决定举办庆典并出版特刊，成立小组负责收集整理和编写有关资料刊印成册。藉此让大家更了解温氏的起源，公会的成立与发展，并作为本会历史的参考资料。

廿五年来，创会元老及历届理事，秉承创会宗旨，联系和照顾会员的福利，济困扶危，并在会员及宗亲们的支持与合作下，公会有了逐年的成长。在二次重要的庆典中，先后出版二本特刊，即本会新会所落成暨庆祝成立十周年纪念及庆祝公会成立廿周年，筹募教育基金暨妇女组就职典礼。

此二本特刊，图文并茂，已尽详述，难能可贵。

本特刊出版，将转载摘录报导，重复和省略某些资料，并增添赞助经费的宗亲玉照，以资表扬和留念，并刊登近年公会的活动点滴。缅怀前辈创业的艰辛，当不忘饮水思源，薪火相传，承先启后，继往开来。

本特刊也收录与刊登马来西亚温氏宗亲会，北马温氏太原堂及柔佛麻属温氏宗亲会的资料。藉此促进彼此的认识与了解，增进宗亲的情谊与联系。

鉴于本特刊小组搜集资料有限，加上才疏识浅，经验不足，在编印期间难免出现差错和遗漏，祈请大家给予赐教和指正，是为至盼。

特刊小组

特刊主任温金璋 谨启

献词



本会现任主席
兼廿五周年庆典大会主席

温金璋

本会成立至今已经廿五年了，乘着庆典时刻，仔细探讨公会所走过的历程，以便回顾过去，展望未来。

在创会元老，历届理事及会员宗亲合作努力下，公会发展从无到有，从小到大。今天拥有自己的会所，教育奖励金，地产存款以及青年团与妇女组等。这些都是前辈积极努力，任劳任怨，出钱出力，一心为公会的成果。值得缅怀，学习和表扬，也证明大家都是关心和热爱公会的，这是无可否认的事实。

鉴于大家的生活环境，生活习惯，社会经历，认识水平等的不同，对许多问题的看法和处理办法，不尽相同，因此出现意见不一，产生矛盾是难免的，也是正常的。如果处理得当，将大事化小，小事化无，否则适得其反。

其实每个人都有优点，也有缺点，没有十全十美的。看到大家的优点，这个社会就显得很可爱，很温馨。如果只看到缺点，这个社会就显得格格不入，黑暗一片，无可留念。因此，发扬优点，纠正错误，取长补短，以勤补拙，才是应该选择的方向。

本着创会宗旨和广大会员宗亲的利益，应该依据章程，坚持原则，严守纪律，谦虚礼让，宽恕包容。凡事先自我检查，自我反省，将心比心，才能在根本上解决问题，达至真诚的合作与团结。

反对凡事以自我为中心，目无法纪，自以为是，感情处事。这将导致组织松懈，矛盾扩大，问题丛生。

本会是个血缘性的姓氏组织，是全体同宗及后代子孙共同拥有的姓氏，不是政治团体，也不是帮派组织，更不是个人的私产，所以应该大局为重，以诚为贵，以理服人，发扬互助友爱，真诚合作的精神。

适逢新春伊始，万象更新之际。愿温氏公会薪火相传，承先启后，继往开来，直到永远。

献词



本会署理主席
兼筹委主席

温鸿源

砂拉越太原堂温氏公会创会至今，历经25载沧桑岁月，在历届会长和理事们通力合作和不懈的努力下，发扬先辈不畏艰辛，吃苦耐劳的精神，会务一路发展壮大，终于取得枝繁叶茂之可喜成就。

随着时代的发展与进步，本会除了服务本地宗亲，联络亲情的同时，公会也与世界各地温氏宗亲会取得密切联系，在各领域，比如：文化和商业上也取得了许多友好的交流。此举也更进一步加强了温氏子孙的团结与合作。

近年来，本会不论在活动规模或内容方面，都极具前瞻性。在此也希望公会在理事、青年团与妇女组的完美结合下，共创更好的明天。

我谨此期望本会凝聚宗情奋发图强，为温氏宗亲共谋福利，并携手迎接未来的挑战。

此次公会成立廿五周年庆典，承蒙国内外宗亲会理事及宗亲们热烈的响应，慷慨赞助经费，撰写献词、题词及刊登广告，并百忙中抽空亲自出席庆典晚宴。本筹委同仁谨此表示热烈的欢迎，并致以万二分的谢意。

趁此新春佳节，也恭贺大家身体健康，万事胜意。谢谢。

献词



联邦工程局副局长
拿督杨昆贤

砂拉越太原堂温氏公会热烈庆祝成立25周年纪念，可喜可贺。25年来，砂拉越太原堂温氏公会成功团结温氏宗亲，争取宗亲的权益。

同时，砂拉越太原堂温氏公会也在华社，教育，慈善及福利事业上，贡献良多。

砂拉越太原堂温氏公会取得今天的成就，应归功于温氏先贤，历届主席及理事英明领导，会员宗亲的支持与合作。

在现有的基础上，砂拉越太原堂温氏公会展望未来，继续秉持创会的宗旨，精神团结，带领温氏公会迈向另一个高峰。

温氏宗亲主要分布在中国各地，人数超过一百万人。台湾，香港，泰国，新加坡及马来西亚，都有温氏宗亲。

砂拉越太原堂温氏公会于世界各地的宗亲会加强联系，特别是商业上的合作，拓展商机。

欣逢砂拉越太原堂温氏公会庆祝25周年纪念，仅此恭贺砂拉越太原堂温氏公会，更上一层楼。

献词



奉会顾问
奉会25周年暨新春晚宴总赞助人

温春熙

我感到非常荣幸能受邀为太原堂温氏公会25周年暨新春晚宴的赞助人并为纪念特刊撰写献词。首先，我谨热烈祝贺公会历任主席、理事，尤其是在现任主席及理事的务实领导下，公会会务蒸蒸日上，声誉日隆，为公会史上写下新的一页，实在可喜可贺。

众所周知，参与公会组织，必须具备无私的奉献精神，不但要牺牲个人时间，钱财，还要战战兢兢为公会服务，将公会（会员）利益居放在最高处，处处要以全体会员利益为重。

世界各地宗亲，不论来自何方，出于那个籍贯，其实只有一个本源，所以我们的宗亲组织，不只是为了慎终追远，更应秉承祖德，继往开来，弘扬忠孝传家的伟大精神。希望各地宗亲，本着血浓于水的古训，敬爱精诚，加强组织，加强彼此间的亲善与合作，为族群，为所在地点国家，为国际社会谋幸福，以期缔造一个安定和平，繁荣的生活环境，最终达到天下为家，世界大同的理想与目标。

回顾我会25年走过的风雨路，我们要表扬前贤们的远大眼光，在他们辛苦奔走号召下，发动宗亲，捐资购置会，如今不但拥有堂皇的会所，成立青年团、妇女组两大辅翼，每年且举办祭祖仪式，颁发会员子女奖励金，功能日趋完善，渐臻公会“以会养会”的理想境界。希望更多的宗亲能尽快申请入会，团结在公会旗帜下，同心一德，共同为会员谋求更大的利益。

最后，敬祝参加这次盛会的嘉宾与宗亲身体健康，新年快乐，万事如意。谢谢！

献词



北马温氏太原堂主席
筹委会名誉顾问

拿督温柏洲

「温情四海，社会和谐」

春 荣景泰和万里，物茂民康庆丰年。

欣逢公元二十一世纪千一年依始之际，我砂拉越太原堂温氏公会宗亲庆祝创会二十五週年纪念，真是喜庆丰年，温情遍地，人添福寿，日月光华，喜上加喜，万分祝贺。愿我温姓贤豪遍地春，富贵千里共争荣。

在全世界我温姓宗亲仅有二百三十多万人口，而在马来西亚六百多万华裔当中，我温姓宗亲只有三万多人，属于少数人口。麻雀虽小，五脏俱全，朝气蓬勃，龙腾虎跃，人才济济。无论工商企业界、政经、文教界、法律医学界等领域，都有杰出卓越的温姓精英，遍布全国，成就非凡，令人感佩自豪。

砂拉越温氏宗亲前贤硕彦根源来自中国南方各地，落籍天赋之岛屿，勤奋努力，发奋图强，传承祖训，续往开来，秉承民族优秀传统精神，忠义正直，诚信仁爱，守望相助，繁衍昌盛。于东马树立了华族风范，受人尊敬，成为优秀族群，独具气质，乃是温姓族人之光，非常钦敬。

贵宗会成立二十五週年，为宗亲福利慈善、教育事业做出了辉煌贡献，更是我们钦佩的良好风范。对于祀祖敬祖，慎终追远，饮水思源的民族精神，更是起领导作用。如在古晋石角义山奉祀峴公之墓。每年举行祭祖敬祖之风范，是我温姓族人最佳精神表现。可歌可颂，可敬可佩！

我华族同胞在马来西亚人口只有六百多万，位居第二，但我们都是这个国家的忠坚国民，我们落地生根，生于斯长于斯，我们爱这个天赋之国，是不容任何人质疑的铁一般的事实。所以，我们拥护首相拿督斯里纳吉所倡导的『一个马来西亚』治国理念。在多元种族的国度里，我们必须礼让共荣，和睦共处，克尽国民之职责。为创造和谐社会。国家繁荣，共荣共存，作出应有的贡献。

谨愿我全体温姓宗亲珍惜我们所享有的自由民主，发挥民族精神，优秀传统，为一个多元种族的马来西亚尽忠献力，精神不朽，永享太平，万世其昌，温情四海皆春。

献词



马来西亚温氏宗亲会会长
筹委会名誉顾问

温偲昌

砂拉越太原堂温氏公会庆祝成立廿五周年纪念，并趁着此良机诚邀海内外各地宗亲相聚一堂，加强沟通与交流和联系，敦睦宗亲情谊，共谋取互助互惠，促进团结，实难能可贵。

砂拉越太原堂温氏公会，一步一脚印，步入廿五个年头，可喜可贺。该会在历届精明的领导辛勤经营下，使到会务蒸蒸日上，也奠定了稳固的经济基础，无论在推动任何活动时都获得宗亲们精诚团结，鼎力支持和慷慨解囊捐助。使到一切活动都顺利圆满成功完成。

砂拉越太原堂温氏公会对会员宗亲们子女教育，文化和福利方面都作出了肯定的贡献。

时代是不断改进和创新，科技日新月异，我们必须与时俱进，要不断充实和扩大视野，吸取前辈的开拓精神，共同发扬温氏宗族伟大精神。

藉着砂拉越太原堂公会庆祝廿五周年纪念的美好大日子，我谨代表马来西亚温氏宗亲会衷心的敬以崇高祝贺。

谨以心中真言愿与宗亲嘉宾共勉，顺祝旅途平安愉快，预祝晚宴圆满顺利成功举行，谢谢！

献词



麻属温氏宗亲会主席

温文枝

砂拉越太原堂温氏公会自成立以来，在历届理事们的积极领导下，已毅然迈进25周年，并乘今年的会庆出版特刊，以资纪念。本人受邀撰写献词，深感荣幸。

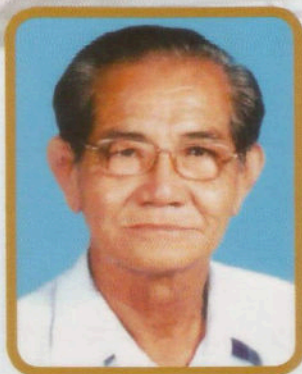
砂拉越幅地广大，资源丰富，是我国一个富裕的州属；有幸我温氏族亲们早年即前来此地谋生，并创立了自己的基业。贵会的成立，无疑地已把散居各地的族亲们团结起来，也成了我国多元种族社会的主流之一，诚属可喜可贺。

众所周知，族长先辈们早年移居海外，披荆斩棘、克勤克俭地创业，在我国政治、经济、文化和教育各领域均有成就；同时也在敦亲睦族和建国大业上，贡献良多！这种伟大精神，诚值得我们承先启后，世代相传，发扬光大。

贵会领导人，不惜劳苦，特专程亲临西马各地宗亲会拜访联络，收集各地族亲的资料和意见，以编缀特刊，除以资纪念外，也成了一本文献，供我族亲后辈子孙们参阅和借镜，可谓意义重大。

在此本人要祝贵会会务，百尺竿头，更上一层楼。同时也希望更多年轻的族亲们，勿忘祖根，把我族优良的风格、传统和文化、延续到永远。

献词



奉会顾问兼筹委顾问

公会发起人之一

本曼查温金华

PBK,ABS,PPD

欣逢公会成立廿五周年举行盛大庆典，荣幸能受邀为周年纪念特刊撰写献词，感到非常的欣慰和无比的感激。

廿五年的岁月是漫长的，宗亲会在全体宗亲们的全力支持下，在执委会同仁努力和正确的领导下，上下能一致努力地真诚和有效的团结克服了重重的困难。共同的度过，值得大家的珍惜平稳地渡过四份一世纪的岁月。

我会是一个依法注册的合法非政治性的血缘性组织，是一个以团结宗亲的组织。在新科技时代的来临，宗亲会年青领袖的踊跃参加而被选为宗亲会执委会之执委在学识上水平非常高，为了要更好领导公会，使公会的会务能依章行使职权，在领导素质上应相应的提高保证在正确和依章行使公会的一切会务上能合情合理，不乖离章程规定，并能秉公处理所有公会的一切会务。

在提高领导素质方面，敝人则认为在职的执委会，青年团，妇女组，应举行一个讲座会，以提升对公会的操作，章程的认识，从而达到将公会的运作能正规化“宗旨化”，把会务推展到另一个高峰，为宗亲们谋取幸福。敝人愿与大家一起为宗亲共同努力，希望和大家共勉之。

献词



马来西亚温氏宗亲会名誉会长
砂拉越太原堂温氏公会名誉顾问

温稔莉

砂拉越太原堂温氏公会，庆祝成立廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴，并出版纪念特刊，本人受邀撰写献词，深感荣幸，在此仅缀数言，以表心意。

记得在已故前主席文安宗亲的领导下，大家出钱出力，任劳任怨，积极苦干，勤于联络国内外宗亲，使公会发展壮大。在庆祝公会成立十周年时刻，成功购置会所，作为会员联络与活动中心，难能可贵，值得表扬。

在前主席福来宗亲的带领下，庆祝公会成立廿周年，发动筹募教育基金，成功筹集了一笔可观的数目，作为会员子女学业优良奖励金，鼓励学子努力向学，培育英才，造福人群。

青年团与妇女组的先后成立，更增添公会的辅翼作用，培养新生代，成为公会的接班人，这是公会生存和发展的重要元素。

每年举办祭祖仪式，追宗忆祖，饮水思源，薪火相传，值得赞许。

在现任主席的带领下，更关心和重视会员的福利工作，这也是创会宗旨之一，希望大家继续努力。

趁着公会成立廿五周年庆典，寻求宗亲们赞助经费，刊登广告，出版特刊，相信此项活动能为公会筹集一些资金，作为今后的活动费用，尤其福利工作更需要不少的金钱和物资才能解决。

本着宗亲的血缘关系，大家应该以大局为重，放弃个人成见，同心同德，饮水思源，为下代子孙树立良好典范。

我更希望全马各地宗亲，互相联络，互相关怀，互相学习，互相支援，心手相连，共同成长。

献词



奉会名誉顾问
筹委会名誉顾问
马来西亚河婆同乡会联合总会署理会长

温素华
AMN, ABS

热烈祝贺砂拉越太原堂温氏公会成立25周年
祈望更发展壮大，加油！

同声同气的地缘性同乡会的组织比不上同血同脉同宗同祖之宗亲会亲切、温馨，同字号“温”！感谢宗长先贤们，从无到有，从小到大，创立了我们砂拉越太原堂温氏公会，早设立自己的宗祠，成立理事会、青年团、妇女组；有富丽堂皇的会所；设立了“教育基金”、“福利基金”等等，并且成功迈入和庆祝25周年了，首先让我们表示最热烈的祝贺，并且衷心祝愿我们的宗亲会能更发展壮大，真正实现“温氏一家亲”的宏愿！

在同乡会、宗亲会设立“教育基金”很重要，也很普遍——“再穷也不穷教育”，作育英才，培才育德，育“根”的工作。然而今天我们国家的教育已很普遍、多元化了，有12年的免费教育（国民和国民型中学）大专贷学金也不难申请；因此“教育基金”一部分作为会员子女学优奖励金之外；更重要的，或对我们宗亲会或乡团组织来说：人文教育、祖训教育更重要！“修身、养性、齐家，才能治国平天下”（包括宗亲、乡团组织）；现代人说：“高EQ胜过高IQ了”！尤其是我们国家当今的教育，着重在“成才”、技术上、“赚钱”方面的教育；而“成人”育德之教育欠缺了，这是目前社会毛病的起源和危机，也是乡团宗亲会的危机啊！

今天我们虽晋入高科技资讯时代，他们还必须重视修身养性，从“家庭教育”出发，会“做人”、会做“好人”的人，才会做事、做好事；唯有具备“公德心”的好领袖和团队，才能领导出一个好公会；当然我们还必须“才德”兼备！尤其是今天，我们已不断强调必须“终身学习，终身成长”德、智、体、群、美、劳六育，这不只是对孩子、儿孙、学生们说的，而且也是

我们每个人一辈子要磨炼的功课！因此我们建议公会在做会庆、卡拉OK歌唱赛之类联谊活动的同时，也要开展一些学习祖训、论语，做人基础篇（生命教育）、读书会、青少年培训，讲座，领袖培训……

我们公会肯定将更发展壮大，加油！

献词



马来西亚温氏宗亲会名誉会长
北马温氏太原堂顾问
本会名誉顾问
筹委会名誉顾问

温清和

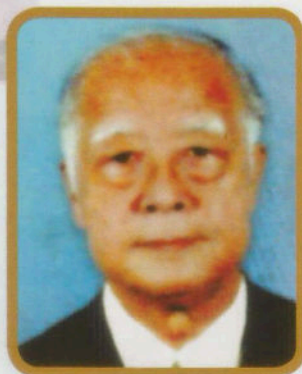
“敦宗睦族，永固宗谊”，“团结宗裔，造福宗人”，“精诚合作，守望相助”，这些警句格言都是成立任何组织宗亲会的首要宗旨目标。当然，温氏宗亲会也不例外。

砂拉越太原堂温氏公会，成立迄今已逾25载。四分之一世纪长度组织能稳健成长造福宗裔，足证历届领导宗贤的任劳任怨与领导有方。谨此祝贺！

欣逢成立25周年纪念，为留下雪泥鸿爪，议决出版特刊，更力证领导宗贤精诚合作的一面，诚可喜可贺，本人再致祝贺！

蒙受邀撰写献词，至感。在此再三祝贺砂拉越太原堂温氏公会迈向25周年，百尺竿头，更进一步。

献词



马来西亚温氏宗亲会名誉主席

拿督温子开

马来西亚砂拉越太原堂温氏公会成立迄今已25周年，在宗亲会组织的历史长河中，走过了1/4世纪，虽然历史不是很长，但是一切美好成果，得来不易。

常言道，山不在高，有仙则灵，砂拉越州温氏公会组织健全，领导人英明，25年来经发挥了宣扬祖德，敦睦造福族亲，续而团结国人的目标，成为我华社强大宗亲会，为我温氏族亲增光。

我温氏族人数千年一直是祖籍地山西太原望族，在中国的二百个姓氏之中，据研究是排列114姓人，大约人口连海外有一百七十余万人，温姓源于晋国温邑，唐叔虞之后，一脉相传，开枝散叶数千年迄今，族人分布全球，发扬光大。

马来西亚砂拉越州的温姓族人，先辈们离乡背井，梯航南渡到砂州，披荆斩棘，克勤克俭而白手起家，融入当地社会与各族和睦相处，族亲们秉承先人之精神，继往开来，加予发扬光大，在社会各领域中均有成就，人才辈出，成为现今砂州望族之一。

砂州诸宗长，具有华族传统精神，为照顾宗亲福利及团结宗亲，在25年前，群策群力创立了“砂拉越太原堂温氏公会”，在历届主席英明领导及全体执委合作之下敦睦乡谊，提倡教育，发扬华人传统文化活动各方面皆不落人后，是一支蓬勃的宗亲社，全球各地温氏宗亲会中的生力军。

创业难，守业更难，今后的会务进展，有赖全体宗亲给予支持及合作，本人有信心，以现有全体执委的合作精神，配合宗亲的全力支持，砂拉越太原堂温氏公会会务必能蒸蒸日上，谨预祝贵会百尺竿头，更进一步，更上层楼，日新，日日新，知道永远。

撰于2010年冬

献词



本会秘书长兼筹委会秘书

温金远

PPT, PPS

史迹记载，早期定居在砂拉越的温氏后裔，分布在不同的角落，各自为了生活而忙碌，似一盘散沙，说不上互助精神，更难以团结一致，热心的前辈们为了要谋求同宗的福利，非成立一个公会不可，凭人不能脱离社会团体而单独生存，于是不辞劳苦，去策划组织公会，在获得宗亲们的热烈支持下，奠下稳固的基础，砂拉越太原堂温氏公会就在此情况之下萌芽，迅速成长，壮大起来。

我们的公会自创会至今，扎稳根基，本着一向的宗旨，已越过了第二十五年的里程碑，在过去那漫长的路途上，历经风餐露宿，披荆斩棘，幸好得到历届理事们的精明领导，循规蹈矩，对内引导同宗，增进彼此间之联系，改良及纠正形象，对外作出一些有益社会的贡献，同时获得思维成熟的宗亲们，以智慧、鼎力支持，胼手胝足，同心协力，永不言倦，永不言休，数十年如一日，同舟共济，俾能抵达成功之彼岸，摘下在岁月锤炼下的丰硕成果，我们的成就，肯定得到外界人士的认同，好评及慕仿。

二十五周年纪念的庆祝，对宗亲们来说，是具有深刻的意义，在我们缅怀先辈们的功绩，铭记在心之际，继承他们的崇高献身精神，本着宗亲间互助之精神，诚心诚意，心连心，加倍巩固起来，不骄不傲，依照章程，通过最逻辑的管道，精心去规划未来，使我们的公会在成功排行榜上，留着一副优美的画面，永远成为受人敬仰的公会。

天下

温氏一家親



献词

奉会财政兼筹委会财政

拿督温愿宝

公会成立至今已经二十五年了。在漫长的岁月里，公会的生存和发展与经济财务问题息息相关。乘着庆典时刻，对有关财政问题，仅缀数言，与资参考，不是之处，敬请指正。

本会是个血缘性的姓氏组织，不是商业机构，所以经济来源主要是会员入会费，会所租金及会员宗亲在红事或白事时热心捐献，所以固定收入非常有限。

在开支方面，则有公会座办人员的津贴费；每月水电及电话费；文具印刷费；广告费（贺词、挽词、致谢词）会员往生的慰问金及花圈；贫困灾难援助金；其他兄弟公会或学校赞助金；学生奖励金等，开销费用可说不小。固定的收入未能足够应付开支。所以只有依靠大型的庆典活动，方能筹措足够经费，作为常年的活动费用。

因此，公会的财务管理是一项重要和敏感的课题，需要妥善处理，方不至于出差错。

公会所有的资产（包括动产与不动产）必须注册在公会名下，由会员大会授权产业信托人或公会的主席、秘书和财政连名签署保管。财务的开支数额，需根据公会章程内所规定的权限。重要的开支需通过执委会批准或会员大会的通过方为有效。每项活动结束后，必须做财政总结报告，并张贴在公会办事处以供会员参阅。所有收支必须保留收据和发票。每月一小结算，每年一大总结，通过公会内部查账员及合格会计师核准，并在会员大会中被接纳，方呈于社团注册局寻求批准。

所以公会的财务问题应该做到透明化和合理化。避免滥权舞弊假公济私。

公会是所有会员宗亲共同拥有的资产，经济来源主要是通过大家热心捐献，出钱出力的血汗钱，得来不易。所以应该集思广益，开源节流，善加保管，妥善应用，是我们应该选择的方向。

适逢新春佳节，恭贺大家新春愉快，万事如意，希望大家共勉之。

献词



本会第一副主席
筹委会副主席
温士庆

本会欢庆25周年纪念庆典，获得全马及汶莱、印尼、台湾、泰国、中国、香港及各地宗亲的莅临祝贺，确实使我们深深的感动，并给予本会莫大的鼓舞及认同，小弟谨此向大家致以崇高谢意。

本会与各国的宗亲虽然远隔重洋，各处不同的国度，但与各国宗亲关系来往密切，源远流长，此乃本着同祖同姓血缘，一脉相传，血浓于水的宗情之故。

希望今后宗亲们通过举办多种活动，大家互访和交流，增强彼此的敦睦情谊，把我温氏家族敬祖爱宗的精神，继续发扬光大，百花齐放。

最后，在感激之余，小弟希望各地宗亲在古晋做客期间，能酒足饭饱，旅途愉快，也祝本会25周年纪念庆典顺利成功举办，圆满结束。

献词



本会副主席
筹委会副主席
温晋雄

本会庆祝25周年纪念暨新春团拜联欢会，出版纪念特刊，以“总结过去，记录现在，展想将来”这是一项深具意义的文史工作。我很高兴能缀上数言，以表衷心的祝贺。

本会25年风雨路，在漫长的岁月中，不但没有被社会发展所淘汰，反而是稳健壮大。本会，拥有富丽堂皇的会所，会务蒸蒸日上，基业巩固，充分印证了历届先贤的艰苦奋发，精诚团结的温姓本色。

于当天，国内外宗亲聚集在美丽的猫城，在热情的掌声和祝福下见证本会走向新历史性的一刻。

庆典、盛会、为国内外宗亲的相聚，促进了彼此的交融，联谊的平台，对建立宗亲整体团结与凝聚力，强化宗亲的合作可以发挥巨大的契机。

宗亲们都期盼，国内外宗亲每一次的相聚，都是一种力量的凝聚，一种新的号召，一种新的跨越，一种新的展望。

在新的时代，最重要的是突破区域的鸿沟，更加团结迎向挑战！以前瞻性的思维，共同行动，改革创新。只有“不断创新改革才能维系公会生命的活力。”

献词



本会青年团团长
筹委会副主席

温德新

今天是我们砂拉越太原堂温氏公会迈向二十五周年的大喜之日；藉此良机祝愿公会万古长青，源远流流。

二十五年来，公会在历届主席及理事的艰辛耕耘及宗亲会员精诚团结之下，已经逐步达致联络同宗，促进情谊，推动教育、福利及慈善等社会公益事业的创会宗旨。也希望我们年青的一辈，更加的努力，把公会的宗旨，发扬光大。

青年团在历届团长的指导和带领下，已迈入第八年。每年除了协助母会举办的祭祖活动和新春团拜之外；我们和妇女组联办的中秋赏月会也举办了第四届，而且，参加的宗亲一年比一年热烈；由第一年的100多人增加到今年的600多人，希望我们青年团，可以再接再厉，继续为母会效力和奉献。

最后，希望年青的宗亲可以参加公会的青年团组织，在公会的旗帜下，互相扶持，互相鼓励，共同学习，共同为公会献出绵力。谢谢。

献词



妇女组主任
温燕华

承蒙母会邀请，为二十五周年之喜撰写献词，深感荣幸。

时光匆匆，妇女组成立至今已步入五周年。本人有幸蒙宗亲们的抬爱于2009年起担任妇女组组长。因资历及经验尚浅，对公会种种运作尚有不足之处，还望宗亲们多多包涵。

在此，趁这机会，衷心感谢会长，母会各理事，青年团团长及团员，以及缺一不可的妇女组组员们一直以来给予我的耐心教导，协助以及鼓励。谢谢大家让我能在家庭，事业及公会中取得平衡。我们妇女组必定竭尽所能，发挥我们大家的专长，那就是成为会长，理事及青年团团员们“成功男人背后的女人”。

另外，妇女组成立至今一直人才若渴，还望有更多的姐妹们愿意成为我们的一员，共同为公会发一份光，尽一份力。姐妹们，公会需要你！快联络我们吧！

最后，祝贺公会成立二十五周年之喜！还有将来的五十周年，一百周年，连绵不绝的周年之喜！

恭喜！恭喜！

题词



汶莱丕显
拿督温瑞祥

汶莱丕显拿督温瑞祥敬题

追远报孝乃文明之发展
敦宗睦族是礼教之传承

砂拉越太原堂温氏公会成立廿五周年纪念

题词



中国深圳温觉天 敬题

砂拉越太原堂温氏公会

庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

列周家八百殷年当其奕叶同
封大振唐帮带利，
为晋代二朝宰辅此后留光犀
照长绵子姓沾英。

题词



印尼坤甸太原堂温氏主席温强勇 敬题

光宗耀祖
吾族之光

砂拉越太原堂温氏公会成立廿五周年纪念

题词



砂拉越太原堂温氏公会成立廿五周年志庆

团结一致
造福宗亲

本会顾问兼庆典筹委顾问
本会第二任主席

温福来 敬题



题词

砂拉越太原堂温氏公会

庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

凝聚宗亲力量
共创美好未来

本会顾问兼庆典筹委顾问温国鸿敬题

题词



筹委会名誉顾问
马来西亚温氏
宗亲会名誉会长
准拿督温文秀

砂拉越太原堂温氏公会

庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

太原望族
大智大勇万事昌

准拿督文秀 敬题

题词



马来西亚温氏宗
亲会前任副会长

拿督锦昌

太平局绅

DJMP. JP.

DNS. AMN.

ANS. PMC.

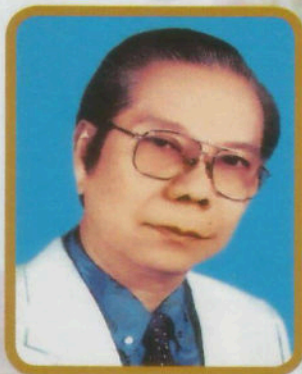
PJK

馬來西亞溫氏宗親會前任副會長
拿督溫錦昌太平局紳敬題

同心協力
創造未來

拉越太原堂温氏公會
慶祝成立廿五周年紀念喜慶

题词



本会顾问兼庆典筹委顾问燕培敬题

四海宗亲
弘扬祖德

砂拉越太原堂温氏公会

庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

题词



金强率

子女
俊敏 俊鑫

同贺

先贤创会忆艰难
莫为名利忘宗谊

热忱恭贺

我会廿五周年庆典

砂拉越太原堂温氏公会
庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢宴会

温馨瑞日开胜境
家纳春风展鸿图

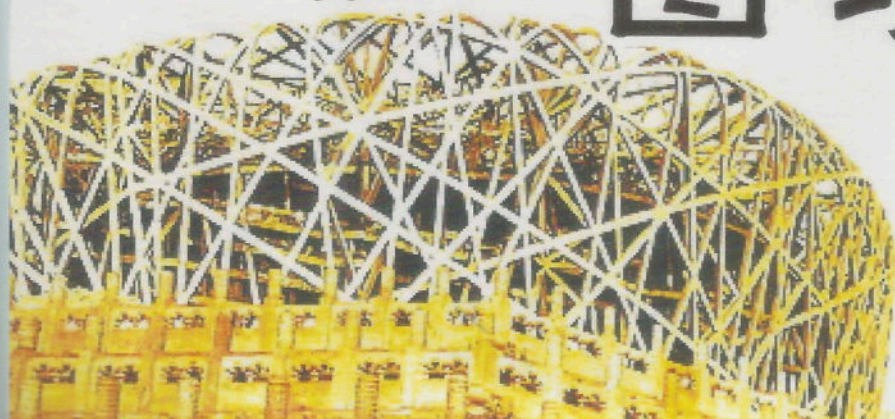


北马温氏太原堂
署理主席温振隆

北马温氏太原堂署理主席振隆



敬贺





北马温氏太原堂
副主席温新华

北马温氏太原堂
副主席新华



敬贺

家和
温
纳
和
百
千
福
祥
气
春
象
光
新
好

砂拉越太原堂温氏公会
庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢宴会





题词

砂拉越太原堂温氏公会慶祝成立廿五周年誌慶

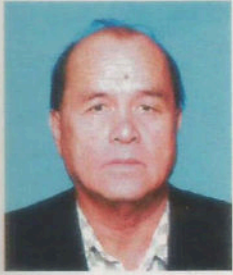
宗誼至上
温氏一家

馬來西亞温氏宗親會署理會長

温帥慶敬題

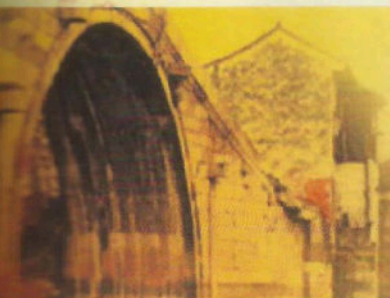
砂拉越太原堂溫氏公會
慶祝廿五周年暨辛卯年新春聯歡宴會

追憶五賢大德留千古
承傳百代譜史振族聲



北馬溫氏太原堂
副主席溫揚禮PJK

北馬溫氏太原堂副主席溫揚禮
敬賀



砂拉越太原堂溫氏公會
慶祝廿五周年暨辛卯年新春聯歡宴會

溫和景泰生百福
家納春明展鴻猷



北馬溫氏太原堂
總務溫南利

北馬溫氏太原堂總務溫南利敬賀





北馬溫氏太原堂
財政溫金和

北馬溫氏太原堂財政金和
金和 敬賀

溫情景勝誠祭祖
家和業興善載福

砂拉越太原堂溫氏公會
慶祝廿五周年暨辛卯年新春聯歡宴會



砂拉越太原堂温氏公会

庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢宴会

温氏渊源，奇韵千秋，常怀祖德，

克勤克俭，勤奋进取，雄财祥集，

金瓯永固，嗣裔盛日，家家发财，

喜盈门；

宗贵世系，木秀万代，共长福泽，

唯读唯耕，诗书执礼，英才辈出，

玉宇明清，团结腾飞，户户生辉，

喜似锦。

温氏家訊主編温志隆 PKT 敬賀



砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

总赞助人



本会顾问
春熙宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



本会署理主席
筹委会主席
第一届青年团团长

鸿源宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



廿五周年庆典大会主席
本会现任主席
公会发起人之一

金璋宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



马来西亚温氏宗亲会名誉会长
北马温氏太原堂公会顾问
砂拉越太原堂温氏公会名誉顾问
筹委会名誉顾问

吉隆坡：稔菘宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



本会名誉顾问
筹委会名誉顾问
柔佛：**国麟宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



金强宗亲



英国纽卡素大学
土木工程荣誉学士学位

俊鑫



马来西亚理科大学
工商管理学士

俊敏

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



本会顾问兼筹委会顾问
本会第二任主席 (2003-2006)
北马温氏太原堂公会顾问

福来宗亲

Hp: 016-8872886

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



本会名誉顾问
筹委会名誉顾问
马来西亚河婆同乡会联合总会署理会长
美里：**素华宗长** AMN, ABS

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



习美宗亲三代同堂

左：本会第一副主席兼筹委会副主席士庆宗亲

中：公会元老习美宗亲

右：青年团理事惟雄宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



本会财政兼筹委会财政
第三届青年团团团长

拿督温愿宝宗亲

联络

天下 产业

PWP PROPERTIES (EM) SDN. BHD.

T: 082 239 669 HP: 016 887 6121

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



筹委会名誉顾问

习悦宗亲伉俪

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

荣誉赞助人



万海宗亲伉俪

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人

至诚祝贺

砂拉越太原堂温氏公会成立廿五周年纪念志庆



马来西亚温氏宗亲会

PERSATUAN KETURUNAN WOON MALAYSIA

46-B, Jalan Cerdas, Taman Connaught,

56000 Kuala Lumpur, Malaysia.

Tel/ Fax: 03-91003960

Website: www.woon.com.my

E-mail: woonassociation@yahoo.com

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人

至诚祝贺

砂拉越太原堂温氏公会成立廿五周年纪念志庆



温氏太原堂第十四届理事会

顾问：拿督子开、清和、金球、福来、倪昌、文枝、裕莉
 主席：拿督柏洲 署理主席：振隆 副主席：新华、财德、炳清PJK、华源、扬礼PJK 正总务：南利 副总务：志隆PKT、木星
 正财政：金和 副财政：观德 中文书：美良 英文书：再政 国文书：新美 正交际：国泰 副交际：亚琦
 福利主任：有福PJK 副福利：炳盛、仁芳、珠发、锦昌、亚玟、建雄 教育主任：炳海 副教育：时芳 康乐主任：炳丰 副康乐：文海
 查账：志展 理事：文海PJK PJM、准拿督亚源、新祺、志丰、月德、玫瑰、志庆、佰华、振锦

北马温氏太原堂

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



汶莱：丕显拿督瑞祥宗亲
DPMB, SNB, SMB, PSB, PJK

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



砂拉越太原堂温氏公会名誉顾问

筹委会名誉顾问

北马温氏太原堂主席

马来西亚温氏宗亲会名誉会长

拿督柏洲宗亲

D.S.P.N., P.J.M., P.J.K.

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问
北马温氏太原堂副主席
北马：**新华宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



北马温氏太原堂署理主席
筹委会名誉顾问

北马：**振隆宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问

柔佛：**益麟宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问

柔佛：**振麟宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



马来西亚温氏宗亲会会务顾问
筹委会名誉顾问

吉隆坡：**荃强宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



本会正福利
筹委会票务主任
文贵宗亲伉俪

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



永福宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人

麻属温氏宗亲会第七届理事会 敬贺 (2009-2010) 名表

正主席	:	温文枝
副主席	:	温克强
	:	温文来
正总务	:	温远锦
副总务	:	温源瑞
财政	:	温演洲
文书	:	温炳星
理事	:	温兆政、温昭兴、温昭隆、温文万、温昭光、温文财、 温演漳、温保安
区理事/协理理事	:	温进强、温友生、温恭和、温演平、温源忠、温喜标
查账	:	温演科



后排左起：远锦、保安、演洲、源瑞、文财、文万

前排左起：昭隆、炳星、克强、文枝、文来、兆政

同敬贺

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



本会顾问兼筹委会顾问
公会发起人之一

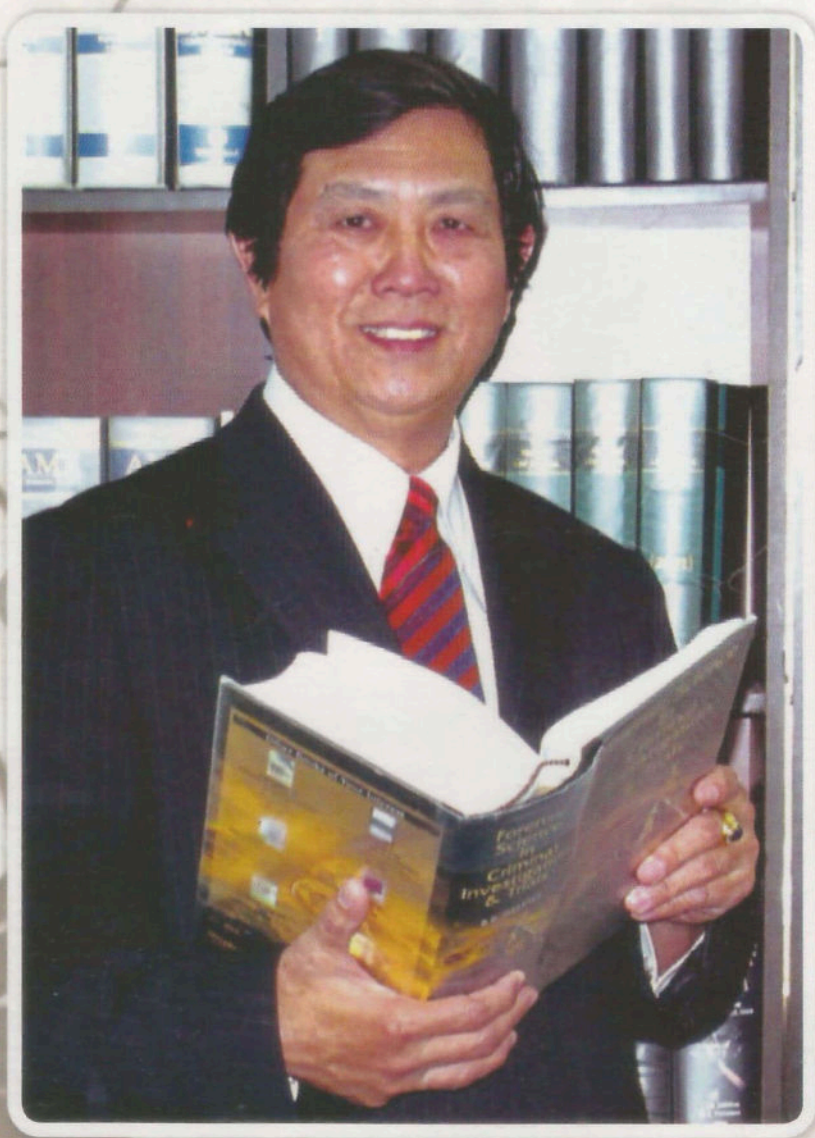
本曼查金华宗亲

PBK, ABS, PPD

HP: 016-8888168

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



本会法律顾问
兼筹委会法律顾问

YB利山宗亲 P.P.A

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



本会顾问
筹委会顾问

燕培宗亲

Hp: 013-5755997

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



马来西亚温氏宗亲会顾问

本会名誉顾问

筹委会名誉顾问

马来西亚河婆同乡会联合总会永久名誉会长

美里：**南振宗亲 ABS**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问

美里：**士昌宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



泰国曼谷：演祥宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问
马来西亚温氏宗亲会名誉会长
柔佛：**准拿督文秀宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



本会公关兼筹委会总务
公会发起人之一
石角宗祠发起人之一

金龙宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



本会副主席
筹委会副主席
第二届青年团团团长

晋雄宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问

柔佛：炳麟宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



前排坐者左起为温丽云（新加坡国立大学工商管理学士，墨尔本大学和澳大利亚教育硕士），

陈玉莲教师（伦敦City&Guilds技术文凭），

温国麟（马来文文学研究学士），

温丽玲（新加坡南洋理工大学会计）

后排站者左起为胡晶晶（昆士兰大学艺术学士），

温俊阳（美国斯坦福大学金融工程系硕士），

温俊亮（澳大利亚墨尔本大学电子商务学士）

国麟、陈玉莲宗亲伉俪全家福

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问

柔佛：**江招娣宗嫂**
(温福麟夫人)

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



柔佛：**彭美琼宗嫂**
(温益麟夫人)

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



马来西亚温氏宗亲会名誉会长

北马温氏太原堂顾问

本会名誉顾问

筹委会名誉顾问

吉隆坡：**清和宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



马来西亚温氏宗亲会会务顾问
筹委会名誉顾问

吉隆坡：**敬华宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



马来西亚温氏宗亲会署理会长

吉隆坡：**帅庆宗亲**

AMP, PJK

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



马来西亚温氏宗亲会副会长

筹委会名誉顾问

吉隆坡：**汉光宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



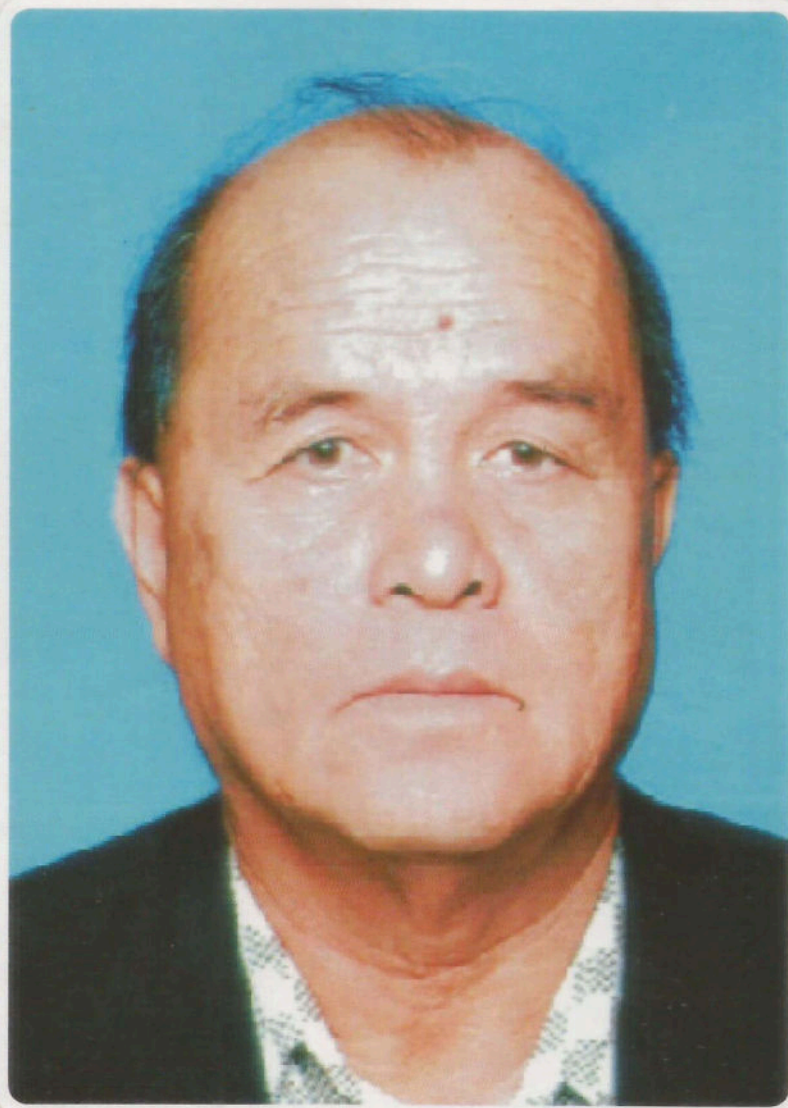
北马温氏太原堂副主席

筹委会名誉顾问

北马：**炳清宗亲** PJK

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



北马温氏太原堂副财政
筹委会名誉顾问

北马：**扬礼宗亲** PJK

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问

公会元老

文真宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会名誉顾问

扬课宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



筹委会顾问
永明宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



学如宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



妇女组副主任

蔡玉兰宗嫂

(温金璋夫人)

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



本会青年团团长 (2009-2010)

筹委会副主席兼副总务

德新宗亲伉俪全家福

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



本会理事

小发宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



南清宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



青年团副团长

石隆门：**武胜宗亲**

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



国良宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



饒小珍宗嫂
(温春熙夫人)

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



美里：锦松宗亲

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

赞助人



美里：
贵仲宗亲



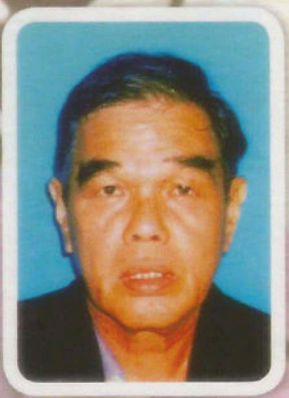
美里：
庆存宗亲经济学士



美里：
锦明宗亲



北马温氏太原堂理事
玟德宗亲



北马：
亚登宗亲



成祥宗亲

25周年庆典赞助人 芳名录

春熙	10,000	士昌(美里)	1,000
鸿源	6,000	演祥(泰国曼谷)	1,000
稔莉(吉隆坡)	5,000	准拿督文秀(柔佛)	1,000
国麟(柔佛)	5,000	炳麟(柔佛)	1,000
金璋	5,000	温陈玉莲(柔佛)	1,000
金强	5,000	温江招娣(柔佛)	1,000
福来	3,000	温彭美琼(柔佛)	1,000
素华(美里)	3,000	清和(吉隆坡)	1,000
士庆	3,000	敬华(吉隆坡)	1,000
拿督愿宝	3,000	帅庆(吉隆坡)	1,000
习悦	3,000	汉光(吉隆坡)	1,000
万海	3,000	炳清(北马)	1,000
马来西亚温氏宗亲会	2,000	扬礼(北马)	1,000
北马温氏太原堂	2,000	文真	1,000
丕显拿督瑞祥(汶莱)	2,000	晋雄	1,000
拿督柏洲(北马)	2,000	扬课	1,000
新华(北马)	2,000	永明	1,000
振隆(北马)	2,000	学如	1,000
益麟(柔佛)	2,000	温蔡玉兰	1,000
振麟(柔佛)	2,000	德新	1,000
荃强(吉隆坡)	2,000	小发	1,000
文贵	2,000	南清(石隆门)	1,000
永福	2,000	武胜(石隆门)	1,000
麻属温氏宗亲会	1,000	国良	1,000
本曼查金华	1,000	饒小珍	1,000
YB利山	1,000	锦松(美里)	999.99
燕培	1,000	泰国温氏宗亲总会(一万泰株)	950.89
金龙	1,000		
南振(美里)	1,000		

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

拿督子开 (北马)	500.00	永生	300.00
金远	500.00	习财	300.00
国鸿	500.00	明星 (斯里阿曼)	300.00
扬辉	500.00	三财	300.00
和辉	500.00	武鑫	300.00
诚旺 (美里)	500.00	詠发	300.00
偲昌 (吉隆坡)	500.00	优德	300.00
昭隆 (吉隆坡)	500.00	永有	300.00
志成 (吉隆坡)	500.00	金水 (吉隆坡)	300.00
书玉 (吉隆坡)	500.00	金和 (北马)	300.00
志隆 (北马)	500.00	士廷 (吉隆坡)	300.00
新祺 (北马)	500.00	俊明 (吉隆坡)	300.00
天生 (吉隆坡)	500.00	又得 (吉隆坡)	300.00
汉明 (吉隆坡)	500.00	南利 (北马)	300.00
镒鸿	500.00	燕华	300.00
俊雄	500.00	育清 (美里)	300.00
宋福	500.00	九妹	300.00
细固	500.00	玉胜	300.00
汉辉	500.00	文瀚	300.00
武胜 (斯里阿曼)	500.00	福兴	300.00
俊略 (石隆门)	500.00	贵仲 (美里)	300.00
永兴	500.00	庆存 (美里)	300.00
温刘双云	500.00	锦明 (美里)	300.00
新美 (北马)	500.00	亚登 (北马)	300.00
美芬 (美里)	500.00	玟德 (北马)	300.00
金香	500.00	成祥	300.00
俊明 (美里)	500.00	卜衡	300.00
俊良 (美里)	500.00	优远 (斯里阿曼)	300.00
国光 (美里)	500.00	文来 (麻属)	300.00
国平 (美里)	500.00	炳星 (麻属)	300.00
兆政 (麻属)	300.00	敬清 (吉隆坡)	200.00
锦华	300.00	自新 (美里)	100.00
武将	300.00	克金 (吉隆坡)	100.00
娘标	300.00	慧月 (吉隆坡)	100.00
锡华	300.00	月德 (北马)	100.00
		远华 (吉隆坡)	50.00

砂拉越太原堂温氏公会理事阵容 (2009-2010)



第十二届 (2009-2010) 执委阵容

站者左起：演松、文瀚、俊胜、映芝、武胜、清麟、永生、文贵、娘标
 坐者左起：玉胜、燕华、晋雄、愿宝、金璋、志锐、士庆、德新、金龙

砂拉越太原堂温氏公会 庆祝成立廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴 筹委阵容

- 名誉顾问：拿督温柏洲、拿督温文秀、拿督温子开、拿督温锦昌、温扬课、
准拿督温亚源、温清和、温稔莉、温新华、温锦明、温敬华、温荃强、
温偲昌、温昭隆、温汉光、温汉明、温振隆、温扬礼、温炳麟、温南利、
温金和、温江招梯、温国麟、温益麟、温振麟、温美发、温炳清、温南振、
温素华、温士昌、温永明、温文真、温友发、温卜衡、温习悦、温习成
- 顾问：本曼查温金华、温国鸿、温福来、温春熙、温燕培
- 法律顾问：YB温利山、温伟达
- 总赞助人：温春熙
- 大会主席：温金璋
- 筹委主席：温鸿源
- 秘书：温金远
- 财政：温愿宝
- 总务：温金龙
- 票务主任：温文贵
- 副：温晋雄、温士庆、温德新
- 副：温锡华、温扬辉、温君汉
- 副：温娘标
- 副：温德新
- 副：温晋雄、温愿宝、温德新、
温俊雄、温永生、温玲丽、
温文满、温金远
- 副：温金龙、温玉胜
- 特刊主任：温金璋
- 组员：温鸿源、温士庆、温德新、
温君汉、温金远、温燕华、
温玲丽、温月英
- 礼宾、交通及膳宿：温晋雄
- 场地布置：温文瀚
- 副：温士庆、温愿宝、温清麟
- 副：温俊雄、温小发、温演松、
温武胜 (Sri Aman)、温雁安
- 招待：温志锐
- 副：温武胜 (Bau)、青年团及妇女组
- 纪念品、襟花及礼品：温燕华
- 副：温德新、温习财：温君汉
- 节目、音响及司仪：温武将
- 副：温映智
- 查账：温金强

第十二届 (2009-2010) 理事阵容



主席: 金璋
HP: 019-8191838



署理主席: 鸿源
HP: 012-8861791



副主席: 士庆
HP: 012-8873126



副主席: 晋雄
HP: 016-8898128



秘书: 金远
HP: 013-8168969



中文秘书: 锡华
HP: 082-763812



英文秘书: 扬辉
HP: 019-8164945



财政: 愿宝
HP: 016-8876121



副财政: 娘标
HP: 014-8970923

第十二届 (2009—2010) 理事阵容



福利: 文贵
HP: 019-8873175



副福利: 永生
HP: 016-8699245



康乐: 武将
HP: 012-8820683



副康乐: 文瀚
HP: 019-8566854



公关: 金龙
HP: 012-8086658



副公关: 清麟
HP: 013-8173431



文教: 玉胜
HP: 019-8770870



副文教: 志锐
HP: 016-8833179



青年团团长: 德新
HP: 016-8603691

第十二届 (2009-2010) 理事阵容



妇女组组长：燕华
HP: 016-8603691



委员：习财
HP: 019-8583455



委员：俊雄
HP: 016-8882923



委员：武胜
(斯里阿曼)
HP: 019-8597705



委员：演松
HP: 013-8124218



委员：映智
HP: 017-8589192



委员：小发
HP: 016-8161872



委员：文满
HP: 019-8891568



查账：金强
HP: 019-8591838

第四届 (2009-2010) 青年团理事阵容



团长：德新



副团长：丰狄



副团长：武胜



秘书：君汉



财政：武忠



副财政：镒鸿



文教：爱忠



副文教：德强

第四届 (2009-2010) 青年团理事阵容



联络：尊富



副联络：演辉



康乐：雁安



副康乐：俊胜



福利：怎强



副福利：德财



团委：惟雄

第三届妇女组 (2009-2010)



主任：燕华



副主任：温蔡玉兰



秘书：月英



副秘书长：淑萍



财政：玲丽



副财政：蓉娇



文教：乔瑛



副文教：温杨丽春



联络：温刘双云

第三届妇女组 (2009—2010)



副联络：温黄素珍



福利：温田润妹



康乐：思蓉



副康乐：玉燕

另有：

副福利：秀英

组员：秀兰

组员：诗妮

砂拉越太原堂温氏公会 石角祭所发起人



金龙宗亲



文安宗亲 (已故)



睦金宗亲 (已故)



演发宗亲 (已故)

砂拉越太原堂温氏公会 发起人

文安、灯财、容绫、金华、国鸿、金璋、金龙、金远、
文华、汉辉、悦利、民生、诚旺、扬声、武将、锦华、
习厄、南辉、石秀、庭春、睦金、演发。

第一届理事 (1986-1987)



坐者左起：扬声、木金、文华、灯财、容绫、王安、汉辉、国鸿、悦利、金华、习钺
 站者左起：习岐、陈部、武将、石秀、演发、庭春、金远、金璋、文哉、民生、城旺、南辉、锦华、金龙



砂拉越太原温氏公会 成立发展史

■ 温金龙

序言

浩瀚大海有源头，参天大树有其根，血缘性族群组织皆以姓氏为主，中国百家姓中历代祖传，源远流长。

温氏族群发源于黄河一带，经过几千年的战乱，迁移到东南沿海各省再转至世界各地。

在18世纪中期，广东省温氏先辈带来第87世祖良善公银牌，葬在现今的砂拉越古晋石角中华义山，供给宗亲奉祀。

而后于1960年由先辈温氏宗亲筹资重修，改为54世祖峒公之墓。此墓风水颇佳，誉为“犀牛汶浆长山兼乙”。之后，才成立一个祭山小组。

值年主席为润钦，主任其超及温时，在公会还没有成立之前都有宗亲们合捐经费一起祭拜。一年一小拜，三年一个大拜（大拜有猪羊行祭），都是借用南邦义祠普施亭，

建立祭拜所

1984年12月间，睦金、演发前来向本人募捐历年祭祖的费用时，提起来年祭祖的事项。我们温氏要祭祖都没有一间完好的祭拜所，要借用南邦义祠，实在不方便，建议我们自己来建一间祭拜所。

三人同意后，就一起到石角祭拜所去察看。过后，就决定建在石角义山旁一块政府地。

随后也得到下述宗亲的大力支持，出钱出力，首先金龙宗亲应允捐出300令吉，作为清芭及所有的沙石、金璋宗亲兄弟免费负责填土、汉枝宗亲捐出1200令吉，作为购买材料、文安宗亲报效屋顶四枝铁架、悦利宗亲报效400片空心砖及部分桌椅、温帕宗亲报效部分桌椅、石角部分宗亲义务工作，同时也得到其旁边的一位温发宗亲慷慨的把水电接驳过来。

初步的设备已完成，还有少许的设备和美化工作，在睦金、演发、金龙、文安的努力下，祭所才建好。

第一次在自己温氏的祭所举行祭祖，得到各地的宗亲鼎力支持与捐助，终于完成一所简陋的祭所。

公会的成立

早在1955年前辈润钦、明松、娘安、晋华、和辉、学勇、贤校、德顺、其超（有些

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

名字不详)，在古晋客属公会召开会议筹组温氏公会。由于许多主客观因素而未能成功。

我们并不因先辈们的努力不能成功而感到失望，为了发扬光大，认祖归根，完成前辈们的心愿，在1985年春祭午间过后，宗亲们再提起我们在石角坡已有峇公的祖墓，也有建好的祭所，基本上的条件都有了，筹建组织温氏公会是时候了。

金华宗亲随即召开临时会议，由金华主持，国鸿记录。参与者有文安、金璋、金龙、金远、汉辉、容绫、诚旺、民生、悦利、武将、扬声、南辉、石秀、庭春、演发、睦金、温帕、灯财、文华、习厄、锦华。

会议上，全体宗亲一致赞成筹组公会，即席推举文安为筹委主席，秘书国鸿，财政灯财及20位委员起草章程，呈交予社团注册局等待批准。

在筹委会努力奔走下，公会终于在1985年11月13日正式的批准命名“砂拉越太原堂温氏公会”。1986年1月1日正式产生第一届理事会。

同时，理事会也决定在1986年3月13日早上借用主席文安宗亲的东马快车有限公司办事处，挂起温氏公会的招牌。主席文安也乐意的免费借用办事处，作为公会的会所，并于当天中午12时在古晋民众会堂举行成立典礼。同时也筹募成立基金，获得宗亲们热烈的响应，共筹得25,100令吉。

购置会所

1993年5月23日下午1时，假借乐天酒楼召开特别会员大会。出席者非常热烈，同时也成立购置会所小组，授权处理会所事宜。

购会所小组有文安、国鸿、灯财、金龙、文丑、习岐、金华、春熙、林生9人小组。

1995年3月26日，第8届会员大会发动全体宗亲捐款筹买会所的经费，获得全马、全砂宗亲们的热烈响应。

在大家真诚的合作下，尤其是当年的主席文安宗亲，福利习岐宗亲、交际金龙宗亲，走遍全马及全砂，获得当年北马太原温氏公会主席拿督柏洲宗长、新华宗长、吉隆坡温氏宗亲会添贵宗长、清和宗长、崇墉宗长、剑光宗长、锦明宗长、雅海宗长、柔佛拿督文秀宗长、福麟宗长、炳麟宗长、美里的志果宗长、南振宗长、士昌宗长、秀南宗长的鼎力支持。

会所购买费是19万，还差好几万。1995年5月9日由于购置会所款项已接近目标，因此会议决定不再向银行贷款，不敷之数由数位执委借出，待公会收到款项后给予清还。借出者有第一任主席文安、财政灯财、理事春熙、林生各借5000令吉，和荣2000令吉，全部免息。同年的5月29日还清欠款，把店屋割名于公会名下。

1995年12月19日，收到宗亲又捐来款项，决定付还购买会所时文安、春熙、灯财、林生、和荣的借款。事后，其中文安、春熙、灯财、林生各再捐出1000令吉，作为购买会所基金，执委会对他们表示万分谢意。同时，也结束了购买会所的全部欠款。

1996年3月10日早上，由坤甸温氏公会主席凯铨宗长、北马太原温氏公会主席拿督柏洲宗长、马来西亚温氏宗亲会会长添贵宗长、副会长清和宗长、柔佛拿督文秀宗长、福麟宗长、美里志果宗长、南振宗长等联合剪彩落成，大功告成。

当晚也在古晋民事中心设宴庆祝新会所落成暨十周年庆典，席开90席，场面相当壮大。

设立教育奖励金

本会自成立以来，除了联络各地宗亲加入公会外，也关注会员的福利和慈善工作，尤其颁发会员子女品学优良奖励金，鼓励学子努力向学，培育英才，造福人群，也是一项关注和应尽的义务。

过去教育奖励金是通过执委们的热心赞助及从春祭费用盈余中拨出，没有固定的经济来源。

2005年11月25日，在庆祝公会成立20周年暨妇女组就职典礼晚宴期间，由担任主席福来宗长及庆典筹委主席和荣宗长的带领下，发动筹募教育基金活动。他们拜访全马各地宗亲会，也前往汶莱、沙巴、印尼、泰国及中国等地访问，获得国内外宗亲热烈的响应，慷慨解囊，热心赞助，共筹获马币13万8千9百31。

为了表扬和记载，特将捐款征信录刻印在铜板，悬挂在公会礼堂，命名为“教育奖励金”，作为永久纪念。

从此，每年银行的定期存款利息，就足够颁发奖励金之用，一劳永逸的解决上述困难。

真是“前人种树，后人纳凉，丰功伟绩，万古留芳。”

成立青年团与妇女组

为了延续公会的生存和发展，培养接班人的工作刻不容缓，所以成立青年团的建议酝酿已久，并由晋雄宗亲积极带领筹备。鉴于公会章程中尚未有青年团此条例，故在常年会员大会中提出，并在一致通过下增设青年团与妇女组条文，呈上注册局寻求批准。

2002年10月11日，接获社团注册局批准函。

2003年8月24日，在执委会议上正式接纳首届（2003-2004）青年团理事阵容。鸿源宗亲担任第一任团长。在他的带领下招收团员，推动会务。第二任团长（2005-2006）由晋雄担任。第三任团长（2007-2008）由愿宝担任。第四任团长（2009-2010）由德新担任。

随着青年团的成立，妇女组的筹备工作，也在积极进行中。首届妇女组（2005-2006）由九妹宗姐担任组长，于2002年11月25日公会成立20周年庆典时刻，正式宣誓就职。第二届（2007-2008）再由九妹连任组长。第三届（2009-2010）由燕华担任。

青年团与妇女组曾分别或联合主办多次活动，如举办“青年团团委就职礼，青年团结之夜，中秋赏月会，擂茶会等，也配合和协助母会，每年举办春祭仪式，会员大会歌唱比赛及20周年庆典等。在协助和促进公会的发展，发挥了辅翼的作用。

砂拉越太原堂温氏公会是一个小姓氏公会，在人力财力和物力方面，都显得人单力薄，财力有限。有幸麻雀虽小，五脏俱全，尚可撩予自慰。敬希温氏宗亲及后代子孙团结一致，奋发图强，继续努力，迈向未来。

公会活动简介

■ 温金远

光阴似箭，不知不觉，砂拉越太原堂温氏公会自1986年成立以来，已渡过廿五年的光景。在这难得的历史性时刻，本届理事决定举办庆祝活动，并出版特刊，以资纪念。

兹将最近五年来值得回忆的活动事项简述如下，以供参阅。

2006年3月20日，本会第二任主席福来宗长偕夫人连同北马温氏太原堂七位宗亲，出席广州白云山管理局的对话会，确认德兴温公祖坟已列入文物保护单位，并竖立大理石碑，作为证据。

12月16日，本会代表出席马来西亚温氏宗亲会举办的敬老晚宴及网络上网推介礼。

2007年4月中旬，本会于石角坡宗祠及祖坟，举行例常春祭拜祖仪式。参拜的宗亲来自各地，包括印尼坤甸、三口洋、松栢港及北马的宗亲，场面空前热闹。

9月29日，本会假山都望度假村，成功举办第一届温氏中秋家庭赏月会，深得宗亲们的热烈响应。吉隆坡稔菘宗长伉俪和偲昌宗长，以及坤甸木耀宗长，远道而来，精神可嘉，值得钦佩。

12月16日，本会假古晋民事中心，成功举办丁亥年全砂华语卡拉OK歌唱赛暨“缤纷温馨之夜”晚宴，场面盛大和热闹。该晚宴也筹获一笔经费，作为修建宗祠之费用。

2008年2月24日，本会一行12人，出席马来西亚温氏宗亲会的新春团拜会，以增进宗亲的情谊。

9月13日，本会于山都望度假村，成功举办第二届温氏中秋家庭赏月会，参与的宗亲众多。特别要感谢从汶莱远道而来的丕显拿督瑞祥宗长，使场面增添生色不少。

11月初，本会顾问福来与土庆宗亲亲自与台湾宗亲取得联络，并实地安排行程后，一行人配合吉隆坡、北马及柔佛的宗亲们，联办了“台湾之旅”，彼等的访问，深获台湾当地宗亲们的热烈欢迎和热情款待。大家尽兴而归。

2009年9月27日，于本会会所，召开了特别会员大会，甄选出2009-2010年度新届理事，并依照章程，组成第十二届理事阵容。会员宗亲踊跃出席会议，非常关心公会的生存与发展。会议在和蔼的气氛及无异议的情况下结束。

10月4日，本会第四届青年团与第三届妇女组，于本会会所联合举办第三届温氏中秋家庭赏月会，场面非常热闹。

区代表是宗亲与公会联系的主要栋梁。所以本会先后于石角坡、石隆门、古晋市、巴莱林吟区、斯里阿曼及木中省举行宗亲交流会，同时选出区代表。

12月1日，在执委会的批准下，捐出马币1000令吉，作为石角国立中学办学经费。

12月5日，本会理事出席马来西亚温氏宗亲会成立15周年庆典，并于隔天在拿督柏洲及偲昌宗长的带领下，一行共30多人，前往福建上杭祭拜九郎温公及广州白云山德兴温公，顺便参观旅游景点。

2010年2月26日，本会举办庚寅年新春联欢晚宴。当晚座无虚席，非常热闹。除了有舞狮及卡拉OK歌唱助兴外，还有幸运抽奖及财神爷分派红包给所有出席的宗亲。

4月11日，本会例行举行春祭拜祖仪式。

4月25日，本会召开年度的会员大会，同时颁发会员子女学业优良奖励金，并通过多项议案。

北马温氏太原堂来函，阐明修建在槟岛的温氏总坟一事，本执委会一致通过，并拨出款项协助。理事们也各自赞助，冀修建工作顺利完成。

9月25日，本会青年团与妇女组，于石角中华公学雨盖篮球场，联合举办第四届温氏家庭中秋赏月会。当晚出席的宗亲超过600人，场面非常热闹和温馨。

本届（第十二届）理事会，秉承创会宗旨，根据实际情况而作出适当的调整，诚心诚意，关心会员宗亲的福利，更希望全体宗亲齐心协力，团结一致，为公会和会员作出更大的贡献。

《特别报导》

丁亥年全砂华语卡拉OK歌唱比赛 暨“缤纷温馨之夜”晚宴

二零零七年十二月十六日晚上六时半，砂拉越太原堂温氏公会假古晋民事中心，成功主办全砂华语卡拉OK歌唱比赛暨“缤纷温馨之夜”晚宴。此次晚宴盛况空前，出席者非常踊跃，席开80桌。大家欢聚一堂，度过一个难忘的夜晚。

此次歌唱赛及晚宴是在筹委主席士庆、主宾兼总赞助人春熙、公会主席兼大会主席民生、本会顾问兼筹委顾问福来、本会名誉主席兼筹委顾问林生、筹委顾问金龙及全体理事，青年团与妇女组共同努力下所取得的成果。加上全国各地宗长及宗亲们的积极支持和参与，并赞助经费，报效礼篮、礼品及特辑等费用，使晚宴成功的举行，并圆满的结束。

主办这次活动主要目的是联系各地宗亲的情谊，壮大公会的组织；推广健康文娱活动，提升歌唱水平。通过这次活动，公会与各地宗亲的联系、团结与合作的意愿提升，彼此互相尊重，谅解协商与礼让的基础上得予更加巩固，诚为一项有意义的健康活动。

此次歌唱赛共分为三个组别举行，即全砂宗亲男女混合组；全砂公开男子组及全砂公开女子组，并邀请音乐界知名人士担任评审老师。奖金也特别丰富，荣获冠军者可获特大奖杯一座加现金1000令吉，亚军者可获得奖杯加现金500令吉；季军者奖杯加现金300令吉；五分优胜奖各得奖杯一座加现金100令吉；四分安慰奖各得奖杯加现金50令吉。另外设有台风奖与服装奖，优胜者可得奖杯一座加现金100令吉。

大决赛评审老师为林思健、林光明、余伦、古小辉及徐和顺。对他们在百忙中抽空前来负责评审工作、专业及乐业的精神，主办当局谨此表示钦佩和感激。

歌唱赛成绩公布如下：—

（一）全砂宗亲男女混合组

冠军：温世琪 亚军：温永宝 季军：温云辉
优胜奖：温文胜、温仪烈、温承志、温渊裁、温贵光

（二）全砂公开男子组

冠军：刘室峰 亚军：蔡伟民 季军：陈仁豪
优胜奖：王振旺、曾进和、余纪忠、张源庆、欧少祥

（三）全砂公开女子组

冠军：董美玲 亚军：吴鹃荃 季军：蔡惠珍
优胜奖：杨微琴、温世琪、陈伟傑、刘秀茹、许瑞珊
服装奖：温世琪
台风奖：董美玲

“缤纷温馨之夜” 赞助人芳名

兹将赞助经费、报效礼篮、礼品及特辑等费用的宗亲芳名列下，以资纪念。筹委会全体同仁，谨向他们致以万二分之谢意。

RM 10,000

温春熙

RM 1,000

马来西亚温氏宗亲会

北马温氏太原堂

温福来

温民生

温士庆

温林生

温和荣

温金璋

温素华 (美里)

温志果 (美里)

温鸿源

温愿宝

YB温利山

温文贵

RM 800

温远亮

RM 600

温锦松 (美里)

RM 500

拿督温柏洲 (北马)

温新华 (北马)

温振隆 (北马)

温偲昌 (吉隆坡)

温荃强 (吉隆坡)

温清和 (吉隆坡)

温崇墉 (吉隆坡)

温稔莉 (吉隆坡)

砂拉越太原堂温氏公会妇女组

温佑彩

温永生

温金香

温万春

温张素枝

温国麟 (柔佛)

温炳麟 (柔佛)

温士昌 (美里)

温泉胜

温天生

温金龙

温晋雄

温宋福

RM 300

本曼查温金华

温国鸿

温炳清 (北马)

温秀群 (美里)

RM 200

温汉光 (吉隆坡)

温敬华 (吉隆坡)

温汉明 (吉隆坡)

温文满

温国山

温容绫

温映智

温三德

RM 100

温帅庆 (芙蓉)

温金远

温文丑

拿督温亚源 (北马)

温金和 (北马)

温木星 (北马)

温观德

温昭隆 (吉隆坡)

温书玉 (吉隆坡)

温志成 (吉隆坡)

RM 50

温金城 (吉隆坡)

甲必丹温德胜

RM 30

温秀梅

温运华

礼品\礼篮

温林生10份 (燕窝)

赖康旋 5份

温远亮 2份

一园潮州菜馆 1份

温九妹 1份

温武将 1份

特辑

星洲日报全版

—温鸿源

联合日报全版

—温福来

晚宴特辑

温士庆

甲必丹温民生

温和荣

温泉胜

温愿宝

温金璋

砂拉越太原堂温氏公会历届执委阵容

职位	第一届 (87-88)	第二届 (89-90)	第三届 (91-92)	第四届 (93-94)	第五届 (95-96)	第六届 (97-98)
名誉顾问						
名誉顾问						
名誉顾问						
名誉顾问						
名誉顾问						
顾问				文真		
顾问						
顾问						
顾问						
名誉主席			汉辉	汉辉、悦利	汉辉、悦利	
名誉主席				扬声、习厄	扬声、文真	
主席	文安	文安	文安	文安	文安	文安
副主席	汉辉	汉辉	容绫	金华	金华	金华
副主席	容绫	容绫	悦利	容绫	容绫	容绫
副主席						
秘书	国鸿	国鸿	国鸿	国鸿	国鸿	国鸿
副秘书长	金华	金华	金华	金璋	金璋	金璋
副秘书长	金璋	金璋	金璋	春熙	春熙	春熙
财政	灯财	灯财	灯财	灯财	灯财	灯财
副财政	文华	文华	文丑	文丑	文丑	文丑
福利	演发	演发	习岐	习岐	习岐	习岐
副福利	民生	民生	习美	习美	习美	习美
康乐	武将	武将	民生	三德	三德	三德
副康乐	城旺	城旺	三德	文赐	文赐	文赐
公关	金龙	金龙	金龙	金龙	金龙	金龙
副公关	悦利	悦利	锡华	锡华	锡华	锡华
教育	扬声	扬声	春熙	民生	民生	民生
副教育	金远	金远	文庚	燕培	燕培	燕培
青年团						
妇女组						
委员	习厄	习厄	文真	习顺	贤尚	国富
	锦华	锦华	文华	燕贵	燕贵	贤尚
	石秀	石秀	林生	国富	国富	金远
	温帕	温帕	燕培	文庚	文庚	文益
	南辉	南辉	扬声	文益	文益	林生
	睦金	睦金	文益	林生	林生	和荣
	文哉	文哉	习顺	扬辉	扬辉	文声
	庭春	庭春	扬辉	武将	武将	武将
					和荣	
查账		文尧 锡华	文尧	金远	金远	扬辉

砂拉越太原堂温氏公会历届执委阵容

职位	第七届 (99-00)	第八届 (01-02)	第九届 (03-04)	第十届 (05-06)	第十一届 (07-08)	第十二届 (09-10)
名誉顾问		拿督柏洲	拿督柏洲	拿督柏洲	拿督柏洲	拿督柏洲
名誉顾问		添贵	添贵	添贵	崇塘	南振、清和
名誉顾问		崇塘	崇塘	崇塘	志果	桧莉、偲昌
名誉顾问		志果	清和	清和	偲昌	国麟、素华
名誉顾问		悦利、汉辉	志果、汉辉	志果、桧莉	桧莉、清和	本固鲁容綾
顾问		本曼查金华	本曼查金华	本曼查金华	本曼查金华	本曼查金华
顾问		本固鲁容綾	本固鲁容綾	本固鲁容綾	本固鲁容綾	国鸿、福来
顾问		国鸿	国鸿	国鸿	国鸿、福来	春熙、燕培
顾问		南振	南振		春熙、燕培	
名誉主席			文安	林生	林生	
名誉主席			林生	南振	南振	
主席	文安	文安	福来	福来	民生	金璋
副主席	金华	民生	民生	民生	和荣	鸿源
副主席	容綾	春熙	燕培	燕培	金璋	士庆
副主席				春熙	三德	晋雄
秘书	国鸿	金璋	金璋	金璋	泉胜	金远
副秘书长	金璋	金远	泉胜	泉胜	国山	锡华
副秘书长	民生		文丑	文丑	武将	扬辉
财政	林生	林生	春熙	和荣、	文丑	愿宝
副财政	春熙	和荣	和荣	武强	武强	娘标
福利	刁岐	文赢	文赢	文赢	文赢	文贵
副福利	刁美	刁美	刁美	奕淮	奕淮	永生
康乐	金远	武将	武将	武将	文益	武将
副康乐	文赐	文赐	文赐	文益	映智	文瀚
公关	金龙	金龙	振光	振光	士庆	金龙
副公关	文丑	振光	国富	映智	鸿源	清麟
教育	福来	福来	三德	三德	志锐	玉胜
副教育	三德	三德	志锐	志锐	文赐	志锐
青年团			鸿源	晋雄	愿宝	德新
妇女组				九妹	九妹	燕华
委员	国富	文丑	德胜	刁美	伟忠	刁财
	贤尚	文益	演成	演彪	庆龙	俊雄
	文益	锦华	伟忠	伟忠	德胜	武胜
	和荣	贤尚	文益	庆龙	南崇	演松
	文声	国富	南崇	德胜	锦华	映智
	文赢	晋雄	锦华	南崇	文满	小发
	武将	清麟	娘辉	锦华	文贵	文满
		武将	映芝		天生	
查账	振光	子华	锡华	金强	远亮	金强
		泉胜	愿宝	振裕	仲存	文尧

首届青年团团委阵容

团长	:	温鸿源	第一副团长	:	温晋雄
			第二副团长	:	温愿宝
秘书	:	温俊雄	副	:	温清麟
财政	:	温武胜 (Bau)	副	:	温武胜 (Sri Aman)
文教	:	温武豪	副	:	温丰逖
康乐	:	温茹莉	副	:	温文凯
联络	:	温德伟	副	:	温镒鸿
组织	:	温小发	副	:	温文瀚
委员	:	温俊胜、温演松			

第二届青年团团委阵容

团长	:	温晋雄	第一副团长	:	温愿宝
			第二副团长	:	温俊雄
秘书	:	温清麟	副 (华文)	:	温武豪
			副 (英文)	:	温武胜 (Bau)
财政	:	温文瀚	副	:	温武胜 (Sri Aman)
文教	:	温丰逖	副	:	温小发
康乐	:	温茹莉	副	:	温宋福
联络	:	温镒鸿	副	:	温武诚
组织	:	温演松	副	:	温俊胜
委员	:	温鸿源 (首届团长)			

第三届青年团团委阵容 (2007-2008)

事务主任	:	温金璋			
名誉团长	:	温鸿源、温晋雄			
团长	:	温愿宝	第一副团长	:	温德新
			第二副团长	:	温清麟
秘书	:	温君汉	副 (华文)	:	温武豪
			副 (英文)	:	温武胜 (Bau)
财政	:	温文瀚	副	:	温武胜 (Betong)
文教	:	温丰逖	副	:	温小发
康乐	:	温茹莉	副	:	温宋福
联络	:	温玉胜	副	:	温武诚
组织	:	温演松	副	:	温俊胜
委员	:	温和春、温世恒、温爱忠、温镒鸿			

第四届青年团团委阵容 (2009-2010)

执行顾问	:	温鸿源、温晋雄、温愿宝			
团长	:	温德新	第一副团长	:	温丰逖
			第二副团长	:	温武胜 (Bau)
秘书	:	温君汉	副	:	温景茵
财政	:	温武忠	副	:	温镒鸿
文教	:	温爱忠	副	:	温德财
康乐	:	温雁安	副	:	温俊胜
联络	:	温尊富	副	:	温演辉
福利	:	温怎强	副	:	温德强
委员	:	温世恒、温惟雄			

妇女组执委阵容

第一届执委名单

主席	: 温九妹	第一副主席	: 温谢顺妹
		第二副主席	: 温锦细
秘书	: 温世琪	副(中文)	: 温月英
		副(英文)	: 温思蓉
财政	: 温玲丽	副	: 温田梅花
福利	: 温秀妹	副	: 温田润妹
教育	: 温乔瑛	副	: 温杨莉春
公关	: 温陈秀玉	副	: 温杨雅清、温蔡玉兰、 温杨和香
康乐	: 温秋梅	副	: 温杨桂英
委员	: 温雪兰、温桂花、温细花、温玉燕、温刘伍娇、温田云珍		

第二届(2007-2008年)执委名单

事务主任	: 温和荣宗长		
组长	: 温九妹	副	: 温谢顺妹、温锦细
秘书	: 温世琪	副(中文)	: 温月英
		副(英文)	: 温杨雅清
财政	: 温玲丽	副	: 温淑萍
福利	: 温秀妹	副	: 温田润妹
教育	: 温乔瑛	副	: 温杨莉春
公关	: 温蔡玉兰	副	: 温杨桂英、温杨和香
康乐	: 温陈秀玉	副	: 温蓉娇
委员	: 温雪兰、温桂花、温莲云、温玉燕、温刘伍娇、温田云珍		

第三届(2009-2010年)执委名单

顾问	: 温九妹		
组长	: 温燕华	副	: 温蔡玉兰
秘书	: 温月英	副	: 温淑萍
财政	: 温玲丽	副	: 温蓉娇
文教	: 温乔瑛	副	: 温杨莉春
联络	: 温刘双云	副	: 温黄素珍
福利	: 温田润妹	副	: 温秀英
康乐	: 温思蓉	副	: 温玉燕
委员	: 温秀兰、温诗妮		

温氏的起源与郡望考

追本溯源，乃人类之天性。姓，是族人的根，也是血统的标志。上古时代的姓，多是一个部落或居住地的名称。（如传说中华民族的始祖黄帝，“姓公孙，居轩辕之丘，故号轩辕氏。后又居姬水，改姓姬。国于有熊，故亦称有熊氏。”）姓的出现，为了明血统，别婚姻。“姓”字用“女”部，是母系氏族社会的痕迹。

后来男子取代了女人在部落的组织地位，进入父系氏族社会，就出现了氏。氏是男子的象征。到了战国时期，姓和氏逐渐融合。到了汉代，从黄帝到庶民，全都有了自己的姓，才起到了明血统别婚姻的作用。

既然如此，温姓是怎样起源的呢：经考有三。

一、出于姬姓，帝喾高辛氏的后裔，系承唐叔虞，郡望是太原。

《姓纂》指出：“唐叔虞之后，晋公族受封河内温，因以命氏”。

帝喾（库）姓姬名俊，号高辛氏，黄帝的曾孙。司马迁说：“帝喾高辛者，黄帝之曾孙也。高辛父曰桥极，桥极父曰玄嚣，玄嚣父曰黄帝。自玄嚣与桥极皆不得在位，至高辛即帝位。高辛于颛顼为族子。”（《史记·五帝本记》）。帝喾的儿子很多，据《世本·王侯大夫谱》载：“帝喾元妃有郤氏之女曰姜嫄，是生后稷；次妃有娥之女曰简狄。而生契；次妃陈锋氏之女曰庆都，生帝尧；次妃女媧訾氏之女，曰常仪，生摯”。后来，殷（商）族和周族，都是帝喾的后代。周成王姬诵的父亲是周武王姬发，祖父是周文王姬昌。司马迁说：“有郤氏（陕西功县）女姜嫄踏了巨人的足迹而生弃。弃曾做过尧、舜的农师，号曰后稷，别姓姬氏。”（《史记·周本记》）。“弃传不不窟（浊）、鞠、公刘三世。公刘迁居到豳（兵bin，陕西柘邑县），改善农业，部落兴旺。公刘传庆节、皇卜、差弗、毁俞、公非、高圉、晋圉、公叔祖类、古公檀父，这十代生活在豳地。后来，古公檀父因遭戎狄的侵略，迁居到岐山下的周原（陕西岐山县）。他在周原筑城郭，立官司，改戎狄旧俗，建立了国家的雏形。古公檀父（到了周朝时被敬称为周太王）生了太伯、虞仲、季历三个儿子，季历排行最小，娶了摯任氏的贤淑女儿太任为妻，生子名昌。他就是后来的周文王”（《史记·周本记》）。

周武王姬发，父是周文王姬昌。武王死时，子姬诵年仅十二岁继位，这就是周成王。

成王即位后，由于年幼，由他的叔父周公旦摄政，武王弟管叔怀疑他有异心，当商的后裔武庚搞复辟活动时，管叔等乘机叛乱。周公平定了武庚的复辟和管叔等的叛乱之后，就进行建侯卫，把成王弟叔虞封于唐（今山西翼城），做了唐侯，人称唐叔、唐叔虞。叔虞公的六世裔晋公族远（字明由）受兄宜臼（靖侯）封于河内温，因以命氏，始姓温。这就是说远公是温氏的始祖，起源于公元前的802年，距今（2001年）约2803年。

二、同样，都是出于姬姓，帝喾高辛氏后裔，系承唐叔虞，郡望是太原。

《广韵》指出：“唐叔虞之后，受封于河内温。因以命氏；又却至食采于温，亦号温季，因以为族，出太原。”

《史记·晋世家》有载：“晋国的祖先唐叔虞，是周武王的儿子。成王的幼弟……”。后来武王崩殂，成王继位，唐城有乱，周公于是诛灭了唐。有一回，成王与叔虞作游戏，曾将桐叶削成圭状，送给叔虞，并说：“以这个封你，”史佚因此恭请成王选择吉日以立叔虞，成王说：“我只是跟他开玩笑而已。”史佚说：“天子说话不能开玩笑，任何言谈史官都会加以记载，然后以礼乐程序达成其事。”于是封叔虞于唐。唐这个地方位于黄河北面汾水之东，方圆一百里。因此称为唐叔虞。叔虞姓姬，字子于。有些族谱写景湊或景臻，其实叔虞公没有这个名字。关于单氏的起源，《姓纂》及《广韵》都有记载：“周成王封少子臻于单邑为甸内侯，因氏焉”，请不要把名字搞错。叔虞之子名燮，称为晋侯……。至13世名却，称鄂侯。从鄂侯的儿子却文起，到却至即温季这七代，都是晋国大夫。因卫国有功，晋君主封却至食邑于温，亦号温季，这是温氏的另一始祖，起源于公元前约591年，距今约2592年。

既然如此，为什么我们温氏家族却以叔虞公为始祖呢？这个道理很简单，一是因为叔虞公的后裔有两个成为温氏的始祖，实际上是同宗分支而来的；二是为了后人不要忘记祖德宗功，追本溯源。不然，温氏的后人又怎能了解本氏族始祖的根源呢？

然而，《通志》云：“按姓纂、唐表皆言：唐叔虞之后，以公族封于河内，此即欲至之封。又言欲至食采于温，亦号温季，一事分而为二，误矣。”这是有可能的，但又很难令人信服。（1）因为这一评论既没有证据证明《姓纂》、《唐表》所言“唐叔虞之后，以公族封河内，此即却至之封。”又没有摆出事实说明“却至食采于温，亦号温季”与前者是“一分为二”的错误，没有说服力。（2）经看过的史书，只是记叙侯爵以上阶层以及士大夫之族的一些事迹，而没有记叙一般人的事迹。例如在《史记·晋世家》中，费公穆侯的儿子成师，受侄子昭侯封于曲沃，号称桓叔。因为他招兵买马，企图与晋侯决一雌雄，争夺晋的侯位，后来，到了他的孙子称，终于夺了晋国的权力，称为晋武公。

这些事记叙得很详细，而却至是晋的一个士大夫，对于他的事，只是在鄢陵之战以及被谋害时有一些记载，至于“又却至食采于温，亦号温季。因以为族”的事，没有记载。况温远（明由）公，一不是士大夫，二又没有招兵买马，逐鹿中原，所以更没有记载了。（3）今查阅了江西、广东许多《温氏族谱》，那些老谱都是以温远——明由公为始祖的，这说明“唐叔虞之后，受封于河内温，因以命氏；又却至食采于温，亦号温季，因以为族，出太原，”并没有“一分为二”。并且，温远约在公元前802年受封于温，只不过是食邑于温的晋公族，在当地做个首领（相当于今天的镇长或村长）罢了，而200多年之后，他的后裔早已沦为贫民百姓了，至才受封（食邑）于温，于理也是不矛盾的。

三、出于姬姓，颛顼高阳氏的后裔，系承昆吾，望出太原。

这个恐怕了解的人就更少了。今从《史记·五帝本记》、《姓纂》等书查出：黄帝之子昌意，昌意之子颛顼，号高阳氏，高阳之子曰称，称之子曰老童，老童生重黎及吴回。重黎为帝誉火正，曰祝融，以罪诛，其后为司马氏，而其弟吴回为火正。吴回生陆终，陆终生六子，长曰矾，为昆吾，次曰惠连，为岑胡，次曰钱，为彭祖，次曰来言，为会人，次曰安，为曹姓，季曰季连，为牟姓。六人者，皆有后，其后各分为数姓，昆吾始姓己，其后为温、顾、苏、董（皆国名），其主以国为姓，起源于约前2349年，距今四千几年。古温国在山西，也就是后来明由、却至封于温的湿地。当夏之时，昆吾为诸侯伯，历商而昆吾之后无闻。唐朝有一块“温信碑”，明文刻载着“颛顼裔”，就是证据之一。《姓纂》说：“苏氏，系承昆吴，望出河内。颛顼祝融之后，陆终生昆吾，封苏，邳西苏城是也”。苏姓的族谱又记载：“苏氏之先出于高

阳，高阳之子曰称……昆吾始姓己氏，其后为苏、顾、温、董。当夏之时，昆吴为诸侯伯，历商而昆吴之后无闻，至周有苏忿生为司寇，能平刑，以教百姓，周公称之，盖书所谓司寇苏公者也。司寇苏公与檀伯皆封于河，世世仕周，家于其封，故河南河内皆有苏氏。”这些记叙又说明了系承昆吴颛顼之裔“苏、顾、温、董”是真的，这是证据之二。

既然如此，为什么“历商而昆吴之后无闻”呢？因为到了商之时，“温、顾、苏、董”这些国家被灭了，其国族人皆各奔前程，有些远走他方，有些改姓易氏。《唐书》以及《魏书官志》都有记载：唐朝时，位于新疆西部界外有个小国叫康居国，“康居国王姓温”，据说这个国王是颛顼裔，昆吴之后。

综上所述可知，凡是“温信”的后裔以及祖先一代一代传说：“温氏出于颛顼高阳氏”的温氏宗亲人，祖先必然是系承昆吴的颛顼高阳氏的后裔了。凡是系承叔虞公的，都是帝喾高辛氏的后裔。

可是，有些人把周司寇（苏忿生）的后人苏子说成是温氏的始祖，原因是这样的。《春秋左传》记载：“苏子叛主，即奔狄，而又不能于狄，狄人伐之，王不救，故灭苏子奔卫（今山东平原县）”杜预注曰：“苏子周司寇（苏忿生）之后也，国于温，故曰温子”。就是因为这一注释，认为苏子是温氏的始祖，因此《聚宝楼》（通书）把温氏的郡望说成是“平原郡”，这实在太欠考究了。不过，“苏子”又称“温子”是事实，可能他的后裔以“平原”为郡望吧。

温氏的起源，除了上面讲到的三个始祖之外，还有其他姓的人加入。

《唐书》记载：“刘易从之子刘升，流岭表免归，改姓温。后来《新唐书》又有记载：刘升的子孙已复原姓刘。这说明了温氏家族实际没有这一宗支。

《魏书官氏志》记载：北方少数民族的鲜卑族中有吒温氏，温盆氏，温孤氏家族，其中有些人进了中原后，改复姓为单姓温。

清朝皇帝（满族）姓爱新觉罗。清朝灭亡后，其留居中原的后裔，有些改姓温或其他姓的。

温氏的起源虽有几支，并有他姓加入，但都是中华民族的炎黄子孙，并且都出自显赫荣耀的世家，均应团结努力，亲如手足，为中华民族的繁荣昌盛、国强民富而奋斗。

温氏的郡望是太原，这是无疑的。

温氏家族源于周朝晋国公族，而当时晋国的所在地在山西，也就是说，温氏发祥于山西，今山西的简称为晋，省会是太原；《姓纂》、《广韵》也阐明温氏“望出太原”。所以温氏的郡望是太原。

《万姓统谱》载：“汉功臣温疥封句侯。疥之孙何，始居于太原祈县，继移汲（今河南洛阳），后又迁清河（今河北清河县）。”因此，又有人把温氏的郡望称为汲郡或清河郡。很明显，哪有把后裔的迁居地作郡望的呢？如果这样，迁徙异地开居的非常多，岂不是到处都是郡望了吗？

转载《广东温氏发展史·历史篇》

太原堂温氏世系 ——从叔虞公到各宗亲支肇基祖世系

- 1、世源祖 叔虞公，字子于，又名太叔，受周成王封于唐，唐侯，唐叔虞。
有子：燮等。
- 2、世祖 燮公，唐侯继承人。继位后，把唐改为晋，晋侯。有子：宁族等。
- 3、世祖 宁族公，武侯。有子：服人等。
- 4、世祖 服人公，成侯。有子：福等。
- 5、世祖 福公，厉侯。有子：远等。
- 6、世祖 远公，字明由，受兄靖侯封于温，因以命氏，始姓温（始祖），妣林、倪、柳氏，生五子，长子效。
- 7、世祖 效公，字天龙，妣陈氏，生四子，次子谿。
- 8、世祖 谿公，字铭修，妣姚氏，生二子，长子滔。
- 9、世祖 滔公，字祝工，妣方氏，生九子，三子改。
- 10、世祖 改公，字安办，妣司马氏，生七子，七子尧。改公所在地时期，我国历史已进入春秋时代。
- 11、世祖 尧公，字淳颢，妣龙、林氏，生九子，长子良。
- 12、世祖 良公，字鸿雁，妣毛氏，生六子，三子汴。
- 13、世祖 汴公，字祥善，妣邝氏，生六子，次子濂。
- 14、世祖 濂公，字通愷，妣何氏，生六子，四子谅。
- 15、世祖 谅公，字开明，妣王氏，生二子，长子缓。
- 16、世祖 缓公，字烈辑，妣汪氏，生一子，意。
- 17、世祖 意公，字嗣续，妣甘、杨、李氏，生十二子，十一子秀。
- 18、世祖 秀公，字葛德，妣杨氏，生三子，三子旺。
- 19、世祖 旺公，字秋爵，妣吴、邢氏，生九子，三子思源。
- 20、世祖 思源公，字再明，妣罗氏，生五子，五子相。
- 21、世祖 相公，字谏乎（有写湖或瑚），妣彭、梁氏，生七子，五子兰。
- 22、世祖 兰公，字初烈，妣洪氏，生一子，曷。兰公所处的时期，我国历史已进入战国时代。
- 23、世祖 曷公，字高嵩，妣钟氏，生二子，长子胤。
- 24、世祖 胤公，字宜发，妣包氏，生六子，六子爽。
- 25、世祖 爽公，字日昊，妣彭氏，生六子，三子集。
- 26、世祖 集公，字梦良，妣许、贺氏，生九子，九子回。梦良公，战国时期事楚，官拜参卿，左都督元帅。
- 27、世祖 回公，字展寅，妣赖、童、林氏，生十子，九子署。
- 28、世祖 署公，字天都，妣汪氏，生十子，五子诰。
- 29、世祖 诰公，字雄喜，妣生一子，逊。

- 30、世祖 逊公，字相龙，妣王氏，生五子，三子华。
- 31、世祖 华公，字翹帀，妣何氏，生九子，次子疥。
- 32、世祖 疥公，谥顺，妣叶、杨氏，生五子，长子仁。疥公是西汉开国功臣，以燕将军从汉王刘邦破曹咎军建立功勋。汉王四年（公元前202年）封旬顷侯《汉书》记载：“温疥封郇侯，谥曰顺，顺生仁，仁子何。”有些族谱记：“53世接洽公西汉封郇侯。”这不但把世次搞错，而且把名字也搞错。疥公身经三个朝代。他出生在周朝战国时代，中年时期进入秦朝时代，老年时期进入西汉时代。
- 33、世祖 仁公，郇侯继承人，称文侯，妣邵、贺氏，生三子，长子何。
- 34、世祖 何公，文侯继承人，妣余氏，生二子，次子诠。何公因犯错误被罢官，侯爵中断，子孙被诰还家，始居太原。
- 35、世祖 诠公，字X进，妣古氏，生一子，士福。
- 36、世祖 士福公，称长安公，妣张氏，生四子，次子佐。
- 37、世祖 佐公，字尚武，妣高潘氏，生十三子，十一子颜。
- 38、世祖 颜公，字司道，妣宁氏，生七子，六子暄。
- 39、世祖 暄公，字立高，妣林、杨氏，生七子，三子通。
- 40、世祖 通公，字儒雅，妣雷、王、刘氏，生九子，九子高。
- 41、世祖 高公，字节重，妣龙氏，生三子，三慕。高公所处的时代，我国历史已进入新朝时代；他老年时期，我国历史已进入东汉时代。
- 42、世祖 慕公，字从迁，妣贺氏，生六子，六子熹。
- 43、世祖 熹公，字彦书，妣魏氏，生七子，三子琰。
- 44、世祖 琰公，字宸相，妣孙、康氏，生五子，长子怡。
- 45、世祖 怡公，字调元，妣石氏，生七子，六子谷。
- 46、世祖 谷公，字容恭，妣李氏，生一子，福。
- 47、世祖 福公，妣黄氏，生二子，长褒。
- 48、世祖 褒公，字瑜（有写上瑜），妣诸葛、张氏，生九子，次子序。
- 49、世祖 序公，字次房，后汉（东汉）护X校尉，妣贺氏，生四子，长子寿，邹平侯；次子益，兖州刺史；三子相，郎中；四子恕，涿郡太守。
- 《后汉书》有叙：“何六代孙序，字次房，后汉护X校尉，二子寿、益。寿邹平侯，益，字伯起，兖州刺史。”这些记叙有两处错漏，1、序不是何等六代孙而是十五代孙。如果是何等六代孙，那么序数西汉人就不可能是后汉（东汉）的护X校尉；如果是何等六代孙，那么序公的六代孙峤公示东汉人，就不是晋代人。但是众所周知，许多史书都证明峤公（288-329年）是晋代人；2、序有四子而不是二子，《后汉书》后面还有记叙：“温序，字次房，太原祈人也；除三子为郎中，长子寿服竟为邹平侯，相是三子，表云二子恐误。”李坚在《后汉书》注云：“序墓在并州祈县西北，生恕孙恢，魏扬州刺史。”这就证明了序有四个儿子。
- 50、世祖 恕公，涿州太守，妣贺氏，生三子，长子恢。恕公所在地时期，我国历史已进入三国时代。

- 51、世祖 恢公，字曼基，魏郡太守，数年升为凉州刺史，妣殷氏，生二子，长子生。《三国·魏志》记载：“温恢，字曼基，太原祈人也，父恕，为涿州太守，卒，文帝践阼以恢为侍中，出为魏郡太守，数年迁凉州刺史，持节护X校尉。道病卒，时四十五，赐恢子生爵关内侯。”恢公晚年时期，我国历史已进入西晋时代。西晋的后期，我国历史已经进入五胡十六国的时代（西晋：265-316年，东晋317-402年。五胡十六国：304-439年）。
- 52、世祖 恭公，原名生，关内侯，济南太守，妣曾、杨氏，生六子，长子羨，次子憺，三、四、五、六子名字失考。兄弟六人均为朝廷建立功勋，号曰六龙。
- 53、世祖 憺公，河东太守，妣廖氏，生二子，长子峤，次子充。憺公所处时期，我国历史已进入东晋时代。《晋书》记载：“温羨，字长卿，太原祈人，汉护X校尉序之后也，祖恢，魏扬州刺史，父恭，济南太守，兄弟六人并知名于世，号曰六龙”。“六龙世泽”出于此。其后以从驾讨成都王颖有功，封太陵县令，邑千百户，出为冀州刺史，加后将军，范阳王X败于许昌，自牧冀州，羨乃避之，惠帝（西晋惠帝）之幸长安，以羨为中书令。不就，及帝还洛阳，征为中监。加散骑常侍，未拜会。帝崩，怀帝即位，迁左光禄大夫，开府领司徒，在位未几卒，赠司徒，谥元，有三子，允、裕。允，字敬齐，大传丁曹掾，（古代官署员的通称）；允，字敬咸，太子舍人；裕，字敬嗣，官至左光禄大夫。
- 54、世祖 峤公，字大真，谥忠武。侍中大将军，持节都督刺史。妣王、何氏，生二子，长放之，次式之，官拜散骑常侍。《晋书》记载：“温峤，司徒羨弟之子也，父憺，河东太守。峤有从弟充，见本传。”
峤公时年四十二，赠侍中大将军，持节都督刺史公。故赐钱百万、布千尺，谥忠武祠葬于豫章，后朝廷追峤勋德，造大墓于（晋）元、明二帝陵之北。陶侃上表停其移葬，诰从之，其后峤妻何氏卒，子放之便载还都，诰葬建平陵北；并赠峤前妻王氏及何氏怡安夫人，印绶放之嗣爵。（放之）少历清官，累至给事黄门侍郎，以贫求为交州刺史，朝许之。王述与会稽王，笺曰：放之，温峤之子，宜见优异，而投之岭外，窃用愕然。远存周礼，近参人情，则望实维允，时竟不纳。放之既至南海，甚有威惠，将片林邑交址太守杜实，别驾阮朗并不从，放之以其沮众诛之，勒兵而进，遂破林邑而还。式之，新建县侯，位至散骑常侍。
- 55、世祖 放之公，原名楷，官拜黄门侍郎，交州刺史，妣杨氏，生三子，长子端。
- 56、世祖 端公，字云彩，妣易氏，生四子，三麟。端公所处的时期，我国历史已进入南北朝时代。
- 57、世祖 麟公，字集处，妣何氏，生一子：邦。
《北史·文苑》记载：“温子升，字鹏举，自云太原人，晋大将军峤之后也，世居江左，祖恭之，宋（南朝·宋国420-479年）彭城王义康户曹，避难入魏家于济阴冤句，因为其郡县事人焉。父暉，衮州左将军长史行济阴郡事。子升永熙中为侍读兼舍人……彬彬有德，素及、元仪、刘思逸、荀济等作乱，文襄疑子升知其谋，方使作碑文，即成，乃俄诸晋阳狱，食弊儒而卒，弃尸路隅，歿其家口。大尉长史宋之游道收葬之，又为集其之笔为三十五卷，及撰永安记三卷。无子，弟子盛州主簿有

文才，其年二十余卒。”把此记载录于此，以作缅怀前贤，并供温暉公的后裔修谱作参考。

- 58、世祖 邦公，字碧渊，妣周氏，生五子。三标。
- 59、世祖 标公，字侃文，妣吴氏，生五子，次子泰。
- 60、世祖 泰公，字忠真，妣黄氏，生七子，六英。
- 61、世祖 英公，字端肃，妣江氏，生一子：奇。
- 62、世祖 奇公，字明道，妣叶氏，生三子，长子裕。
- 63、世祖 裕公，字融礼，官拜大中大夫，妣卓氏，生二子，长子君攸。裕公老年时期，我国历史已进入隋朝时代。
- 64、世祖 君攸公，北齐文林馆学士，隋朝泗州司马，妣薛氏，生三子，长子彦弘，字大雅，礼部尚书，唐高祖授封黎国公；次子彦博，字大临，宰相，唐太宗授封虞国公；三子彦将，字大有，中书侍郎，封清源敬公，三彦家声出于此。君攸公老年时期，我国历史已进入唐朝时代。
- 65、世祖 彦博公，字大临，谥恭陪。唐宰相，封虞国公，妣洗、林氏，生二子，长子振，太子舍人；次子挺，尚高祖千金公主，驸马都尉，延州刺史。《旧唐书》记载：“温大雅，名彦弘，太原祈人也，父君攸，北齐文林馆学士，隋泗州司马，大雅性至孝，少好学，以才辩知名。高祖镇太原，甚礼敬之，义兵起，引为大将军府记室参军，专掌文翰，武德元年，迁黄门侍郎。弟彦博为中书侍郎。对居近密议者荣之。高祖从容谓曰：“我起义晋阳，卿一门耳。寻转工部，进拜陕东道大行台工部尚书。太宗即位，累转礼部尚书，封黎国公。大雅将改葬其父，巫者曰：葬于此地，害兄而福弟，大雅曰：若得家弟永康，我将含笑入地。葬讫岁余而卒，谥曰：孝撰，创业起居，注三卷，永徽五年，赠尚书右仆射，子无隐至工部侍郎。大雅弟彦博幼聪悟，有口辨。涉猎书记初，其父友薛道衡、李纲，常见彦博兄弟三人，感叹曰：异日皆卿相才也。贞观四年，迁中书令，以进爵虞国公。高祖常宴朝臣，诰太宗谕旨，既而顾谓近臣曰：何如温彦博其见重如此？十年迁尚书右仆射，明年薨（古代诸侯或有爵位的大官死了叫薨），年六十四，彦博自掌机务即杜绝宾客，国之利害知无不言，太宗以是嘉之。及薨，谓侍臣曰：彦博以忧国之故，劳精竭神，我见其不逮已二年矣，恨不纵其闲逸，至天性灵。彦博家无正寝，及卒之日，殡于别室。太宗命有司为造堂焉，赠特进谥曰恭，陪葬昭陵。子振少有雅望，官致太子舍人，居丧以毁卒。弟挺，尚高祖千金公主，驸马都尉至延州刺史。大雅弟大有，名彦将，性端谨，少以学行称义旗初举，高祖引为太原令，从太宗击西河及破西河而还，复以本官，摄太将军府记室，与兄大雅同掌机密。大有以昆弟同在机务，意不自安，固请他职。高祖曰：“我虚心相待不以为疑，卿何自疑也。大有虽应命，然每退让远避，机权寮列以此多之。武德元年，累转中书侍郎，会卒，高祖甚份惜之，赠鸿胪卿。”“温造，字简舆，官拜侍御史，河内人。祖景倩，南郑令，父辅国大常丞。”
- 66、世祖 挺公，驸马都尉，延州刺史，妣李氏——唐高祖千金公主，生一子，常节。
- 67、世祖 常节公，妣庄氏，生一子，履言。
- 68、世祖 履言公，左羽林军将军，妣钟氏生二子，长子冬日，次子光嗣。

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

- 69、世祖 光嗣公，妣田氏，生六子，次子秀蕃。
- 70、世祖 秀蕃公，妣文氏，生九子，长子元精。
- 71、世祖 元精公，妣林、唐氏，生二子，次子儒林。
- 72、世祖 儒林公，妣黄氏，生三子，长子岐。
- 73、世祖 庭筠公，（庭筠饰笔名），原名岐，字飞卿。妣胡氏，生二子，长子宪。《旧唐书·文苑》记载：“温庭筠，本名岐，字飞卿，大中（唐朝宣宗大中元年）初应进士，苦心砚席，尤长于诗赋。初至京师，人士翕然推重。咸通中失意归江东，贬为方城尉，再迁隋县尉卒。子宪，以进士擢第。弟庭皓，初为襄阳徐商从事。咸通中为徐州节度史崔彦鲁幕府。庞勋反，使庭皓草表求节度史，庭皓拒之，遂被害。庭筠著作颇多，诗赋清拔，文士称之。”
- 74、世祖 宪公，进士，扬州刺史，诗人。光启年间，皇上授之为东南五省主考（《全唐诗》）。妣曹、林氏，生六子，长子穆。
- 75、世祖 穆公，有写镇臣，妣孔氏，生二子，长子 ，次子熙。
- 76、世祖 公，字宝颜，有写尚简，妣黄、赵氏，生六子，四子俐。 公所处的时期，我国历史已进入五代十国时代。
- 77、世祖 俐公，字杜鸣，妣郑氏、梁氏，生八子，三子X。
- 78、世祖 同宝公，（有写铜宝），原名X，妣何、童、俞氏，生九子，依次是元春、元夏、元秋、元冬、元尚、元高、元林、元兴、元旺。同宝公中老年时期，我国历史已进入北宋时代。
- 79、世祖 元旺公，号九郎，妣管、甘氏，生六子，五子安颐。
- 80、世祖 安颐公，又名林五郎，妣廖、张氏，生二子，长子五一郎，次子五二郎。
- 81、世祖 仕益公，号五二郎，讳仕益，妣李、杨氏，生七子：长子兴；次子二郎，讳盛，称盛二郎，即大二郎；三子三郎，号千六郎；四子，名字失记；五子五郎，讳兆基，即肇基；六子六郎，讳茂，字宗泽；七子七郎，讳桂图。
- 82、世祖 桂图公，号七郎，有写十七郎，妣邱、凌、徐、余氏，生十八子。居江西大余县老族谱记载：长子宗仁，妣方、罗氏；次子宗义，妣郑氏；三子宗礼，妣邓氏；四子宗智，妣罗氏；五子宗信，妣雷氏；六子淑恭，妣范氏；七子淑宽，妣卢氏；八子淑信，妣王氏；九子淑敏，妣何氏；十子淑惠，妣王氏；十一子良善，妣范氏；十二子良美，妣何氏；十三子良华，妣韦、杜氏；十四子良英，妣凌氏；十五子寿元，妣庄氏；十六子寿亨，妣龙氏；十七子寿利，妣赖氏；十八子寿贞，妣包氏。
- 83、世祖 十三郎公，妣韦、杜氏，生四子：小一郎、小二郎、小三郎、小四郎。有些族谱说十三郎是七郎公的第六子，根据江西大余县老族谱所记叙的桂图公生十八子来分析，十三郎应是桂图公的第十三子良华。
- 84、世祖 小三郎，妣欧氏、黄氏，生一子：禧。
84世（旧谱150世），柱石公——祥公（有写祥范）——议禅公——纯仁公——德兴公（宋琼州太守，88世旧谱154世）——长子贵清（文宁）生六子：中典、中美、中训、中孚、中直、中理；次子贵和（文仿）——葱。
- 85、世祖 禧公，号小七郎，字赐臣，谥德明，妣何氏，生五子，依次是宗理

(四六郎)、宗庆(四七郎)、宗兴(四八郎)、宗明(有写宗倪,四九郎)、宗慧(五十郎)。

- 86、世祖 宗庆公,号四七郎,妣范氏、李、张氏,生十一子,长子良兴(仲一郎)、配刘、赖氏;次子良甫(仲二郎),配郑氏;三子良钦(仲三郎),配李氏,居泉州;四子良善;五子良德(仲五郎),配陈氏,居上杭祭头;六子良政(仲六郎),配张氏,居上杭祭头;七子良恭(仲七郎),配刘、李氏,子孙居蓝家渡和上杭城,八子良彬(仲八郎),配危氏,迁居广东梅县小莆乡金盘堡。张氏生三子:福祖、福宗、福生。
- 87、世祖 良善公,(仲四郎),梅县石杭开基始祖,妣黎、范氏,生六子,依次是:子良(原名子梁)、子仟、子贞、子文(原名子敏)、子俊(原名伯俊,子廷旭)、子聪,其余相同,可能有误。有些宗支族谱,把七郎公讳桂图的第十一子良善公误认为宗庆公的第四子良善公,把宗庆公的八个儿子(简称八良)编为宋琼州太守德兴公之孙贵和公的六世裔,这都是错误的。
- 88、世祖 子良公,原名子梁,号三十七郎,即千一郎,有写启千,妣黎、高、赖氏,生九子,依次是:茂松,号六十一郎,有写念一郎;盛松,号六十二郎,有写念二郎;筠松,号六十三郎,有写念三郎;华松,号六十四郎,有写念四郎;智松,号六十五郎,有写念五郎;万松,号六十六郎,有写念六郎;连松,号六十七郎,有写念七郎;标松,号六十八郎,有写念八郎;清松,号六十九郎,有写念九郎。
- 关于子良公这一宗支,有些族谱说他生二子,凌云和六十七郎,即把子良公的孙子凌云当作子。这两种记叙,究竟哪一种对:据考核,应是第一种说法较准确,因它是出于子良公后裔的族谱,广州白云区太和谢家庄、宝安沙头角等地的《温氏族谱》都有记载。其次,如果凌云是子良公的儿子而不是孙,那么,凌云要到老年时期,历史才进入明朝,那就不可能是明武进士了。
- 89、世祖 万松公,号六十六郎,妣马氏,生三子:凌云、步云、青云。
- 90、世祖 凌云公,明武进士,妣王氏,生一子:源浩。凌云公所处的时期,我国历史已进入明朝时代。
- 据怀集县《温氏族谱》记叙,开基始祖尚一公,于洪武二年被勒封为参将,受命同义弟蔡尚义领兵西进驻军怀集(当时怀集属广西省辖地),因此后来定居于怀集,到1994年繁衍到27世(属发展较快的宗支)。据此推算,尚一公应是91世。他的父亲是谁:现未查清,待考。
- 91、世祖 源浩公,明武魁,因受命征武平山寇,平定山寇后定居于岩前洞。妣严、梁氏,生五子,依次是:德新、德兴、德润、德旺、德庆。
- 据大埔县宗亲整理的资料反映,大埔县百侯横权渡(前称黄田渡、黄前渡)温氏的开基始祖小三郎(元秋公的后裔),生五子,依次是:隆一郎、隆二郎、隆三郎、隆四郎、隆五郎。从小三郎到1999年已繁衍到26世。由此推算,小三郎公应是90世或91世。因为遗失族谱,从元秋公到小三郎公,有12代或13代祖宗的名字失记。
- 92、世祖 德兴公,配林氏,继林氏,生四子,依次是:容端(原名容初)、德

端、集端、容静。

据始兴县清化司前《温氏族谱》记叙以及当地宗亲反映，其始祖祖贤公是于明朝弘治年间由闽入粤的，到今（1999年）已繁衍到23世。据此推算，祖贤公应是94世或95世。他的祖先从哪一世分支，属哪个宗支，现未查清，待考。

仁化县的温氏宗亲，始祖华亭公，于明朝中期迁到韶州开基创业。后来，他的后裔分迁到仁化扶溪、长江、闻韶等镇开基创业。在清朝咸丰年间，因红毛贼抢掠而失了族谱，华亭公以上的祖先失记。从华亭公到今（1999年），繁衍到22世。据此推算，华亭公应是95世或96世。他的上祖是谁？从哪个世次接系？今未查清，待考。

东莞龙台《温氏族谱》记载：始祖彦和，号铁庵，妣龚氏，生三子，长子贻穀，字浚罔；次子贻馨，字贝罔；三子名字失记。彦和公南迁时，始居南雄珠玑巷，到今繁衍到21世。他是于明朝中期入粤的，应是96世或97世，浚罔、贝罔兄弟两迁居东莞龙台时，三弟留居珠玑巷守庐，后世编写族谱时，对他的名字不详，因此失记。彦和公的上祖是谁？从哪个世次接系，今未查清，待考。

说明：

1、上述所考核的世系，供太原堂温氏各宗支宗亲今后修编族谱时作参考。如发现错处，请修订。

2、这里谱写到良善公的六世裔德兴公，目的是让各地宗亲了解：这个德兴公，是良善公的后裔，是兴宁西厢岳桥堡的开基始祖，不是宋朝琼州太守德兴公，不要张冠李戴。

3、谱系中所说的“某某所处的时期，我国历史已进入某某时代。”这是说这人在幼年时期已进入某某时代，是个大概数，不是像划线那样界线分明，因为每一个时期都不是单独一代人存在，而是上下、老嫩几代人并存的。

4、不知道自己的开基始祖是第几世的宗亲，只要了解始祖什么朝代迁来，到今繁衍到多少世，根据今所谱的《太原堂温氏世系》，基本上可以了解开基始祖是总的第几世，从而接上世系。

5、据广州白云山宋琼州太守德兴公墓志载：“德兴公生于北宋元符四年（即建中靖国元年——1101年）”；香港、台湾《温氏大族谱》记载：德兴公于“元符三年由江西省X州府宁都县移居福建漳州府平和县，授任粤琼州太守”（如果事实，那他出生更早。宗庆公四子良善公，生于南宋淳熙年间（1185年）。可是近代宗亲所编的族谱，琼州太守德兴公是154世，而良善公是153世，这是不大可能的。由此推算，琼州太守德兴公应比良善公老三辈或四辈，他的高曾祖柱石公应与安颀公或仕益公同辈，即是80或81世，宋琼州太守德兴公是83世或84世（今修编的《太原堂温世系》，把柱石公编为84世，仍然是按宋太守德兴公后裔所编的族谱编的）。此推算是否准确，请琼州太守德兴公后裔考核修订。

6、新会市《温氏族谱》记载：宋琼州太守德兴公生二子：长子贵清（文宁）公生六子：——中典、中美、中训、中孚、中直、中理；次子贵和（文仿）公生一子——葱。五华县的《温氏族谱》却有两种记载：一种记载是宋琼州太守德兴公生贵清、贵和，贵和公生葱公，这与新会贵清公后裔的记载是吻合的。而另一种记载是宋琼州太守德兴公生推尊世封，推尊世封生贵清、贵和，贵和生葱。上述的记载不一，不知何故？请考。

转载《广东温氏发展史·历史篇》

东晋骠骑将军温峤

温峤字太真(288—329)，晋代太原祁县人，是“六龙”温倩之子，温侨的后裔。《二十五史》中有其传记。早年，他以聪明有胆识而闻名，博学能文，为上党太守，加建武将军，督护前将军事，领兵讨石勒、抗刘聪，屡立战功。建武元年(317年)，晋元帝被赶到江南，他代表冀并督都刘琨，在东晋朝廷上慷慨陈词，赢得晋元帝司马睿的爱戴，留在朝中辅政，先居浙江钱塘。晋明帝时，出任中书令，与庾亮讨平叛乱，任江州刺史镇守武昌，咸和初出任苏州刺史，又因功被拜为骠骑将军，开府仪同三司，封始安郡公，邑三千户。朝廷欲留他辅政，公固辞，坚持还藩，途中染病，卒年四十二岁。江州士庶闻之莫不相顾而泣。帝下册书，追谥勋德，功格宇宙。朕用痛悼于厥心，今追赠公侍中大将军，持节都督刺史，赐钱百万布千匹，谥曰忠武。并赠前妻王氏及何氏始安夫人，印绶放之嗣爵。



骠骑将军温峤公

温姓没有统一世辈歌，1916年兴建陆丰县大安温氏宗祠时，我族由登云、下沙、马榕、新峰、碣石、横岭、仙径、中坝八处代表共议，集体合编的世系歌，为粤东梓叔的世系，一字一代，从同保开始派用，贵清、贵和为“有”辈。歌曰：

叔虞始封唐，太原实发祥，有晋乃南渡，忠武著建康。
江右再过播，岭表显荣光，莫衰世济美，种族日蕃昌。
贤豪相继起，富贵海天长，宗团期永固，奕奕庆流芳。

按广东温氏辈序排列，同保公为“叔”辈，德兴公为“发”辈，新峰福安公为“著”辈，粤东“岭”辈为新峰九世“时”辈，按此类推。

福安公迁居新峰后，宗支繁衍，人口众多。为明确内部身份高低，由族中贤任集体合编世系辈序四十八字，为新峰梓叔的世系辈序，一字一代，从九世开始派用。新峰辈序为：

时尔学士，宗祖荣昌，习文演武，
奕世名扬，贤才蔚起，端振纲常，
诗礼受训，道义有方，德尊爵贵，
品正容庄，运逢交泰，斯际朝堂。

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

无际山川白云照

万里长江滚滚流

世世代代远流远

一脉宗源在温州

这就是吾温姓一世始祖景臻公，晋国居王封叔虞，叔虞封唐，食邑于温，遂以为姓，始祖原居山西太原府县，温氏郡望为太原，故此吾温氏号称太原堂。



晋國君主唐叔虞

一世始祖景臻公排下：一八〇代

贵和公排下：二十五代

福安公排下：十八代

砂州末孙温锦明谨言



萬戶都尉福安公



瓊州太守德興公

拜谒广州白云山 “宋·琼州太守德兴温公墓”

广州著名风景区白云山东南面，即从沙河廉泉路白云山牌坊进去，登百步梯到达“梯顶”，此处有一凉亭，2000年1月25日又在凉亭对面石崖上——称“滴水崖”的地方增设了三个旅游项目：蹦极、滑草和滑道，就在“梯顶”凉亭右前方亦即“蹦极”对面走入约100多米处，可见一穴“宋·琼州太守德兴温公墓”。白云山有上万座墓室，其中清代以后的居多，此前的古墓少见。“宋·琼州太守德兴温公”古墓建于1370年，即明朝初期朱元璋即位的第三年，至今已有630多年的历史。此古墓很有其特点：

特点之一：墓园宽大。整座墓园四周设立界碑，面积约200多平方米，坐落于白云山东南面滴水岩后上方；

特点之二：安置石鼓。地坟堂宽敞，两侧各置一面厚约25公分、直径约60公分的大石鼓；

特点之三：竖拴马柱。地坟堂外两侧竖立着两根约250公分高的拴马大石柱；

特点之四：碑小而沉。此墓墓碑不大，高不过50厘米，宽不过25厘米；安放亦异同——无碑座（案桌），而是沉入安放在墓壁上。在这块小墓碑上除了刻着“宋·琼州太守德兴温公之墓”的主碑文外，还有碑文上款和下款，一般欲看清楚整个碑文，非猫下身子不可。

特点之五：碑外有碑。除了墓室左后方竖立着一块上刻“后土”的石碑、右后方竖立着一块上刻“诰命夫人之位”的石碑以外，两根拴马柱前又立着共8块石碑，石碑分别刻着300多年前清朝康熙、雍正、乾隆、道光年间德兴温公的后裔、进士或举人等多位才子、官员的名字，都是前后捐资修葺墓园者。

特点之六：用联甚多。整座墓室用联语五副。地坟堂后方石狮下面内外两侧用两副，地门堂前方石鼓下面内外两侧用两副，拴马柱上用一副。联文分别抄列如下：

其一： 砂缠穗蕊绕芳翠；穴镇羊城毓秀灵。

其二： 饮水思源；寻祖追宗。

其三： 一脉江山秀；千秋祭祀新。

其四： 云山笼古壤；岩水绕佳城。

其五： 虎伏龙蟠六百丰英灵宛在；

云垂海立数千载福荫无。

从“石鼓”和“拴马柱”这一现象可想而知，墓主是个显赫人物。其实，墓碑已昭示——“宋·琼州太守德兴温公”是也。墓主生前那般显赫，逝后墓园又如此宽敞

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

，建造又如此有特色——“石鼓”和“拴马柱”，唯独最为重要的墓碑反而“碑小而沉”，简直让人看不见、视不清。此现象一反常规。鄙人思忖，莫不是墓主生前有遗愿、抑或后人知其品性：墓主不愿耀己扰人乎？

据记载，德兴公生于元符四年，即建中靖国元年（1101年）。此墓时代久远。此公曾授任粤东琼州太守，为官之时，体恤百姓，深受民众爱戴。逝后初时安葬在羊城大北门外鸡耙山，于1370年迁葬于此。数百年来，能得以较完好的保存下来，因素是多方面的。而其中一点，就是墓主的历代裔孙不断地加以修缮维护。

十九世纪八十年代以后，先后又有台湾、香港、马来西亚等地的同胞侨胞解囊修缮保护古代祖墓。此后，每年的清明节、重阳日和重阳后的第一个星期天到来祭祀、拜谒的温氏裔孙、香客和游人甚众。尤其是港澳台同胞和国外侨胞通过寻根问祖，使其桑梓情怀更加浓郁，爱国爱家之心更加殷切。近廿年来，港澳台同胞和国外侨胞在国内、在各自家乡办了不少公益事业。广东揭西县境内温姓村庄的学校，几乎没有一间不是以港澳台同胞和国外侨胞捐资为主而建造的。由管区书记温伟华、主任温俊剖组织发动于1999年4月30日建起落成的又一所被当地教委誉为“后起之秀”的漂亮学校——揭西县灰寨镇后埔“秀文学校”，同样是以爱国华侨温子馨、温金溪、李景辉等先生以及其他港澳台同胞、国外侨胞捐资为主和乡贤共同捐资而建造的。

1999年9月6日，由普宁县高埔镇温姓华侨出资，请石匠以花岗岩石材雕刻了一块重达数百斤重、上刻墓主生平业迹的碑石，从遥遥800多里的普宁市运抵五羊城，安置在德兴温公墓园界碑内当头处。此举，即了却了爱国侨胞怀念上祖的一片诚心，又使德兴温公裔孙、香客和游人对墓主的生平一目了然，实乃一大善举也。

拜谒先人之墓，感慨良多，抄录旧作二首，以表情愫：

一
白云山上雾茫茫，云雾一色行路难，
遍踏山道觅宗墓，佳城原在滴水岩。

二
清明多逢阴雨天，莫道上苍也有眼？
路人丰兜去祭祀，缅怀先人理当然。

温进步

2000年5月15日

转载《广东温氏发展史·文物篇》

德兴温公祖坟 列入国家文物保护单位 始末

■ 温金璋

2003年六月间，接获广州宗亲王先来函，报导广州白云山文化管理局为美化和扩大旅游景点，决定拆除德兴公祖坟及周边所有坟墓。

接获此消息后，本会当届主席福来宗长于2003年7月6日立即召开理事会议，并一致决定致函有关当局，恳请保留，并列入国家文物保护单位；谨见当任中国驻砂大使陈仕平博士，商讨有关问题。陈仕平博士亲自写信传达国务院侨委会，反映本会的意见。

2003年8月接获广州文化管理局复函。对白云山德兴温公祖坟进行调查，研究是否应列入国家文物保护单位。

2005年5月17日，公会部分理事到广州与白云山文化管理局对话。出席者为福来、甲必丹民生、金璋、和荣、振隆（北马）及广州宗亲。会上确认文化局发出的文件无误。文化局官员阐明：德兴温公祖坟经专家研究后发现祖坟确实历史已久，但经后人重修，已失去原来风貌，因此不被列入历史文物保护单位，但可列入旅游景点保留。

2006年3月20日，在广州与白云山管理局再次对话。出席者为北马温氏太原堂代表拿督柏洲、新华、振隆等七位及古晋福来伉俪。

当局确认：德兴温公祖坟已正式列入国家文物保护单位，并立大理石石碑为凭。从此德兴温公祖坟成为温氏后代子孙及公众人士敬仰膜拜和寻根祭祖的旅游景点。

广东温氏各宗支世系歌

我国各姓，只有孔、颜、曾、孟四姓有通天谱。我温氏没有统一的世辈歌。1916年修理陆丰县大安温氏宗祠时，我族由登云、下沙、马辘、新丰、碣石、横岭、中坝八处代表共议，集体合编的世系歌为粤东梓叔的世系。一字一代。六十代后周而复始。

歌日：（同宝公开始派用）

叔虞始封唐，太原实发祥，有晋乃南渡，忠武著建康。
江石再迁播，岭表显荣光，箕裘节济美，种族日蕃昌。
贤豪相继起，富贵海天长，宗团期永固，奕祀庆流芳。

注：江石一指江西九江、石城

顺治六年翁城、长宁（新丰）温氏共商编排后裔用三十二字排辈

大所道秉 观能以正 立定乃汝 则必福景
玉树宝文 可泰锡晋 仁敬子惠 奕世永庆

（以上是万一郎、万四郎后裔18个县市区统一排辈，同保始第23世即排“大”字辈）

新会市王井头温氏世系辈序

周中有郁 良自东廷 绍邦孔象 文仲宣芳
龙光克（得）振 奕世传扬 连成显达 永长祯祥

揭西马辘一派辈序

世运登熙启大明，卜贤扬俊庆皇灵，
日新应会希先圣，充受恩嘉耀祖庭

千一郎支系（清新县太和镇、太平镇、高田镇三镇四条村）由科公德泽九世祖起辈系

德若斯云大，超光奕世连，朝廷立达仕，定必安邦先；
贤良君子志，英雄佐国家，勤中能俭事，乐业定荣华

南纲支系（清新县沙河、新洲、太平、三坑、山塘、浸潭等六镇以及清城区的龙塘镇、石角镇共51条村）由14传起辈

魁子贞信国，作述谄谋善，光华衍庆长，
宏基崇远厚，兴发大超常

清城区源潭镇联塘、联安两村由17世祖起辈

科缉清远长安邦定国会 明亮日月新时照五方……共248字辈

阳东县大八镇世系辈序

发良衍贤，先秀挺习，启振绍其祥，传来世代昌，荣宗开大业，兰桂满朝香。

新峰（普宁高埔、船埔）福安公派辈序

子景上千，仲明尚大，时尔学士，宗祖荣昌，习文演武，

奕世名扬，贤才蔚起，端振纲常，诗礼守训，首义有方，

德尊爵贵，品正客庄，运逢交泰，斯际期堂。

廉江市长山镇、塘蓬镇、长沙垌、大坡村、博白县、石岭水尾外村、陂波、凉伞树下、林松、防城、宁明等地从十四世起辈序

永定登科，贤才（）昌。生全用世，积厚荣光。

家声远振，国泰民安。学业蔚起，经济其祥。

（永字辈温景清后裔是十四世）

廉江市营仔镇、横山镇辈系歌

上清新肇玉，广裕其德明。

文章成锦秀，永世达朝庭

花都区北兴镇望顶村良谟公世系辈序歌

良三文清学，其心国庆荣；光宗隆德业，耀祖显声名。

美盛求开创，贤才贵守成；传为长发达，立定永章程

澄海市温氏辈序诗

勉汝志于学，良思益友亲；文章华国土，猷烈经邦臣；

祖德千年远，宗功百世新；子孙永济美，荣耀庆恩伦。

花都区狮岭镇九道新公辈序歌

启良道君庭，安全万福成；和习文章远，德厚应荣兴。

转载《广东温氏发展史·概况篇》

温氏历代世系 福建上杭县与新丰及马辘世序对照表

温氏 历 代 世系	福建 上 杭 世序	杨梅洞 高埔 新丰 世序	揭西 马 辘 世序	温氏 历 代 世系	福建 上 杭 世序	杨梅洞 高埔 新丰 世序	揭西 马 辘 世序	温氏 历 代 世系	福建 上 杭 世序	杨梅洞 高埔 新丰 世序	揭西 马 辘 世序
146	2 叔	林五郎		166	22江	4 千	9 子	186	42贤	24扬	29会
147	3 虞			167	23右	5 仲	10梁	187	43豪	25贤	30希
148	4 始			168	24再	6 明	11以	188	44相	26才	31先
149	5 封			169	25迁	7 尚	12世	189	45继	27蔚	32圣
150	6 唐			170	26播	8 大	13运	190	46起	28起	33先
151	7 太			171	27岭	9 时	14登	191	47富	29端	34受
152	8 原			172	28表	10尔	15熙	192	48贵	30振	35恩
153	9 实			173	29显	11学	16启	193	49海	31纲	36嘉
154	10发			174	30荣	12士	17大	194	50天	32常	37耀
155	11祥			175	31光	13宗	18明	195	51长	33诗	38祖
156	12有			176	32箕	14祖	19卜	196	52宗	34礼	39庭
157	13晋	1		177	33裘	15仁	20贤	197	53团	35垂	40
158	14乃	2	1	178	34世	16昌	21杨	198	54期	36训	41
159	15南	3	2	179	35济	17习	22俊	199	55永	37道	42
160	16渡	4	3	180	36美	18文	23庆	200	56固	38义	43
161	17忠	5	4	181	37种	19演	24皇	201	57奕	39有	44
162	18武	6	5	182	38族	20武	25灵	202	58翼	40方	45
163	19著	1 子	6	183	39日	21奕	26日	203	59庆	41德	46
164	20建	2 景	7 德	184	40蕃	22世	27新	204	60流	42尊	47
165	21康	3 上	8 朝	185	41昌	23名	28应	205	61芳	43爵	48

马来西亚温氏宗亲会 2009—2010年度理事会名表

名誉会长：拿督温子开KMN, DJN、拿督温柏洲DSPN, PJM, PJK、
温南振ABS、准拿督温文秀、温锦明、温清和、温稔菘

会务顾问：温清和、温稔菘、温敬华、温荃强

法律顾问：温文诗、温耀堂、温一翰

会长：温偲昌

署理会长：温帅庆AMP, PJK

副会长：温昭隆PJK、温汉光、温金水

正总务：温金城

副总务/内务组：温光

财政：温志成

文教主任：温书玉

正外务组：温金水

副外务组：温水祥

青年组：温信昌、温士廷

理事：温克金、温天生、温俊明、温瑞华、温世平、温慧月

查账：温泰洲PPN、温丽玲

马来西亚温氏宗亲会第八届理事合影（2009—2010）



前排（左起）汉光、金水、帅庆、偲昌、敬华、志成、金城、克金

后排（左起）俊明、天生、士廷、温光、书玉、水祥、信昌

温氏家族 源自河南温县

■ 温振隆

本宗亲会之创办溯自1991年，发起地点为增江南区之“美奩殿”内，当时多位宗贤聚集，一致有认守望相助之需要，逐发起成立“大马温氏宗亲会筹委会”。

当时首推添贵出来领导推动组织，积极广招会员，申请注册之工作。参与之宗贤计有佳添，栓忠，水金，崇墉，清和，愿祝，愿海，锦明，锦隆，剑光等宗亲。

1993年10月13日：获社团注册官正式批准宗亲会之注册，首届理事会亦于1994年5月8日产生而宣誓就职，当时首要任务乃筹募购买会所之工作。

1999年：在蕉赖康乐花园成功购买一座四层楼店铺会所，其价值为72万元。由崇墉宗长先行借出15万元（免利息）尤协助在丰隆银行贷款20万元，热心诚可嘉，目前一至三楼已出租，四楼作会所之用途。

2000年9月17日：新厦完成装修举行开幕，恭请温氏大厦会长檳城大山脚拿督温柏洲主持揭幕。当晚假雪隆中华大会堂设庆祝联欢宴会，出席海内外宗亲逾千人，可谓盛况仪式。

2001-2002年：崇墉宗长为第四届会长，在其悉力领导下，财务已日趋稳固，所有债务均清还且尚有盈余，会务行政均完善。

2003-2004年度：清和宗长出任第五届会长，全体理事合作无间。去年（2004年）且首次颁发会员子女学业成绩优良奖及清寒子弟助学金，庆祝10周年会庆，鼎力推动筹募教育基金。深切咸盼宗裔慷慨解仁囊共襄斯举，为利今后宗裔儿女造就英才，此乃首要任务。

2005-2006年度：温稔菘宗长出任第六届会长时，把资讯网页带入了温氏宗亲会，日后会员可以通过网页了解温氏历史，或上网了解本会活动状况/最新消息。

温氏家族名言

中国总理温家宝引用季羨林著作中的两句话：

人有两个母亲，一个是生我的母亲，一个是祖国母亲，在国外呆得越久，越思念生我养我的母亲，而且更思念祖国母亲。

温氏第八届 (2009-2010) 理事职员

名誉会长	Honorary President	拿督子丹KMN 拿督柏洲DSPN PJM PJK 准拿督文秀 南振ABS Choo Khye / Phaik Choo / Weng Siew / Nam Chin 锦明 清和 桢莉 Kim Meng / Cheng Hoe / Chiew Hui
法律顾问	Legal Adviser	文诗律师 耀堂律师 一翰律师 Boon See / Yeow Thong / Yee Han
会务顾问	Association Affairs Adviser	清和 桢莉 敬华 荃强 Cheng Hoe / Chiew Hui / Ho Koon / Chuan Keong
会长	President	偲昌 Shee Chong
署理会长	Deputy President	帅庆 AMP PJK Sai Ching
副会长	Vice President	昭隆 PJK 汉光 金水 Nyat Paw / Hoon Kong / Kim Sui
正总务	Secretary	金城 Sip Hsien
副总务 / 内务组	Assistant Secretary / Internal affairs	温光 Voon Kong
财政	Treasurer	志成 Chee Seng
文教主任	Education Affairs	书玉 Soo Yok
外务组	External Affairs	金水(正) 水祥(副) Kim Sui / Swee Seong
青年组	Youth Section	信昌 士廷 Sin Chong / Swei Tin
妇女组	Lady Section	桂清
理事	General Committee	克金 天生 俊明 (委任) 瑞华 世平 Kit Kim / Thin Sang / Choon Min
查账	Account	秦洲 PPN 丽玲
劳勿区协理	Raub AJK	观明 必顺
双溪兰区协理	AJK	世福 昭宏
吉劳区协理	AJK	温潘
文冬区协理	Bentong AJK	金生 业富
而连突区协理	Jerantut AJK	金华 家满
关丹区协理	Kuantan AJK	瑞华
登嘉楼区协理	Terengganu AJK	赐财
马口区协理	Bahau AJK	美英
芙蓉区协理	Seremban AJK	启文 KMN ANS PMC PJK 文达
新山区协理	Johor Bahru AJK	炳麟 国麟
居鑾区协理	Kluang AJK	观胜
巴生区协理	Klang AJK	国友

温氏历任会长与总务名表

届次	年度	会长	总务
首届	1994 - 1996	温添贵	温剑光
次届	1997 - 1998	温添贵	温汉光
第三届	1999 - 2000	温添贵	温汉光
第四届	2001 - 2002	温崇墉	温锦国
第五届	2003 - 2004	温清和	温雅海
第六届	2005 - 2006	温桢莉	温汉明
温桢莉宗长出任第六届会长时,把资讯网页带入了温氏宗亲会,日后会员可以通过网页了解温氏历史,或上网了解本会活动状况/最新消息。			
第七届	2007 - 2008	温偲昌	温金城
 第八届	2009 - 2010	 温偲昌	温金城

马来西亚温氏宗亲会 (2009-2010) 理事阵容



名誉会长：温稔莉



会务顾问：温荃强



会务顾问：温敬华



会长：温偲昌



署理会长：温帅庆
AMP PJK



副会长：温汉光



副会长：温昭隆
PJK



副会长：温金水

马来西亚温氏宗亲会 (2009-2010) 理事阵容



总务：温金城



财政：温志成



文教主任：温书玉



理事：温俊明



青年组：温士廷



理事：温天生



理事：温又得



理事：温汉明

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴



活动篇

2007年6月10日
端午节活动。



活动篇

2007年9月22日
中秋节活动。



活动篇

2008年2月24日
新春大团拜（众
理事与嘉宾）。



福利篇
温存珍

活动篇
张桂容



黄利发(右二)将两万多义款移交张桂容,左起为张玉生、温明杰、廖燕芬及李文豪。



在众人的见证下,张桂容(前排左三)从温秋火手中接过首期儿女扶养金。

温氏宗亲与沙登二校师生 筹3万助温家6口

张桂容与丈夫温再强组成的5名子女,分别是温明俊(17岁)、明坚(15岁)、明敏(14岁)、明杰(12岁)及明廷(9岁),全部尚在求学阶段。

此外,张桂容之前一直担心自己先力为先夫温再强所留下来的房贷温家欠款,随着热心公众捐助后,欠款问题已迎刃而解。

马六甲温氏宗亲会及沙登新村李振为理事长,交深人同博感情,分3万令吉。

这篇义举已移交张桂容,充作其基本生活所需,让及儿们在失去父亲之后,不至于三餐不继。

温氏宗亲会每月赞助300令吉

温氏宗亲会长温秋火表示,张桂容的子女面对最大的问题是教育费与游心志生活环境的状况下,继续完成学业。

温氏宗亲会于日前在沙登新村李振为理事长主持下,召开理事会,决定每月向张桂容提供300令吉,以协助其子女完成学业。

温氏宗亲会于日前在沙登新村李振为理事长主持下,召开理事会,决定每月向张桂容提供300令吉,以协助其子女完成学业。



教育篇
2008年4月27日
2008暨颁发会员子女奖励金大会。

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴



教育篇

2007年12月30日
2008年度教育辅助
金仪式（芙蓉永香
酒楼）。



教育篇

雪兰莪万津2006年3月。
本会副会长温荃强宗亲侄儿温凯富2005年度大马高级教育文凭(STPM)考获5A特优。
本会理事共同奖励RM7,510.00及一台全新电脑以鼓励他专心向学。
凯富宗亲于2006年获得本国大专入学攻读医学系。



慈善篇

四川捐獻
共RM35,000

北马温氏太原堂

北马温氏太原堂史略

北马温氏太原堂订于二零零四年四月十八日《即农历甲申年闰二月十九日》庆祝廿周年纪念，并于当天上午九时正举行新厦落成及宗祠开幕典礼，邀请国内外各地温氏宗长为这项盛会主持联合剪踩。

该堂理事会主席拿督温百洲说，这是全马温氏太原堂首间宗祠开幕，这对温氏宗亲是非常具意义的建设，可为温氏宗亲提供供奉祖先神祇位，让温氏宗亲作集体追思和拜祭，在春秋两祭及其他重要的节日等，非常方便，而且可以增加宗亲彼此间互相联系和促进宗族宜。

北马温氏太原堂的组成，是我温氏宗亲建立在这种崇高的理念上，于1984年1月14日选出第一届理事会后，正式宣告成立。至今，已有二十五周年的历史。虽然年资尚浅，但意义深长。

第一届理事会主席是由创堂先贤拿督温毓堂担任，秘书温子开，副主席有温振祥，汝良，副秘书长炎基和财德，财政柏洲，副财政贤象，查账杨城和登科，中文书忠明，英文书秋星，国文书金疆，联络主任柏良(正)，福玲与乾福(副)。法律顾问柏珍。宗堂的组成毓堂宗长居功至伟，出钱出力，四出招揽宗亲参与堂务，以示宗人团结，显耀温氏一家亲，为祖争光，为后世建立恒固精神基石，发扬温氏先祖伟大精神：树根深而叶茂，水源远流长流。



首任主席
巴故温毓堂宗长

经过二十五年的辛苦经营，每年祭祖追思之外，亦发温氏子女学业优良奖励金，号召宗人回乡祭祖，组团作神州之旅，寻根谒祖，走遍锦绣山河，踏遍温氏宗人所经踪迹，思祖念祖，是为德行。

最重要的是在二十周年堂庆时举行新会所开幕典礼，为座落大山脚玛裕商园，耗资三十余万元购得一座二层楼宇，作为北马温氏太原堂会所，并设二楼为宗祠，为宗亲提供安奉祖先亲人之神龛祿位，成为全马首个温氏宗祠。

二零零五年中国总理家宝宗长访问我国时，于十二月十三日接见华商华团领袖，由拿督温柏洲率领全马宗亲代表共二十多位硕彦，前往谒见致敬，乃是我全体宗人之殊荣，特此记下，以彰显史实。

一九八九年，首任主席毓堂宗长辞世，痛失贤尊，万分悼念其对宗会所作之贡献。留下空缺则于一九九零年经大会选出汝良宗长为主席，至一九九二年大会选出柏洲宗长，秉承父志，继续领导会务发展，是为众望所归。当之至情，可以完成毓堂宗贤未了遗志，巩固组织，发挥力量，可造福宗亲，达成共同心愿为重任。

柏洲宗长接任领航以来，筹购会所圆满成功为大功一件，其次是领导全体宗亲于二零零五年九月三十日到始祖原地河南省温县参加第二届世界温氏宗亲文化经济交流会，寻根谒祖，拜祭先祖之灵，为我全体温氏宗亲祈福祷告，认祖归宗是为盛事之二，特此记下，以作纪念。

北马温氏太原堂，在柏洲宗长领导下，堂务发展神速，对北马宗亲团结荣宗之事业贡献至伟，以此略述堂史，尚祈全马宗亲凡有北马之行，务请光临，共叙宗情，圆融团结，彰显宗族之伟大精神，是为所祈。

树有千枝而系于一根，水有万流而系于一源。温氏宗人天下一家亲，万世繁衍在亲情。

温氏家讯主编温志隆PKT资料提供



北马温氏太原堂庆祝廿周年纪念暨宗祠落成开幕大典宗亲大合照 (18-4-2004)

北马温氏太原堂史

缅怀祖德，追思先人，每年春秋祭祖，报恩祖宗先灵；联络宗亲，促进宗情，加强联系，发挥力量持扬祖训，培育后辈，认祖归宗，孝亲敬贤，重视传统精神伦理道德，流传后世；使我温氏族人永恒固有，光耀家世源远流长，万世不朽。

北马温世太原堂的组成，是在温氏宗人崇高的理念上创立于公元一九八四年元月十四日选出第一届理事会，至三月间举行隆重之成立大会，宣告完成任务，为我北马温氏族人奠定基石，众望所归，宗亲赞许，激赏万分。

第一后理事会是由族长准拿督温毓堂荣任主席，秘书是温子开；副主席有振祥、汝良；副秘书长：炎基和财德；财政：百洲；副财政：贤象；查账：杨城和登科；中文书：志明；英文书：国文；国文书：金江；联络主任：百良(正) 福玲，干福、(副)法律顾问：佰珍。

能够组成北马温氏太原堂，功归毓堂宗长极力推动，号召族人团结一致，为我温氏家族建立一体宗亲会，轰立北马，为祖宗争光，为后世建立恒固的基石，发扬祖先光荣的传统精神，延续民族重视伦理道德的固有人生价值观，使树根深而叶茂，水源远流长，秉承先祖遗风，而万世其昌。

经过二十年的努力和运筹，终于实现了大家的心原，在大山脚甘榜峇鲁玛裕商园，耗资卅余万元购买了一座二层楼店屋作为北马温氏太原堂之会所，并设宗祠渔夫楼阁，为全体宗亲提供祀奉祖先亲人的神龛禄位，成为全马首座温氏宗祠奠立于威中风水宝地，市区中心，地点适中，环境宽敞清新，乃是富贵之地，非常理想。

一九八九年，首任主席毓堂族长辞世，痛失贤尊，万分悼念之际，选出贤象宗长暂代主席之职。

一九九零年至九一年，则推选汝良宗长为主席，总务是新福宗长。

由一九九二年会员大会选出百洲宗长为主席，领导会务至今。他秉承父志，决心要为宗亲筹建会所：巩固堂务，发挥力量，为宗亲福祉，达成同心原为重任。

在百洲宗长领导下，筹募建会所基金便成为首要工作，在二零零一年四月五日会员大会上议决成立购置会所十人小组委员会，由百洲宗长担任主任，委员有：新华、南利、航业、振隆、振英、财德、华源、炳清和国泰。

为早日落实理想，当小组委员会成立之后，便立即落定银，决定购置现有之上述店屋，作为会所之用，为此大计，百洲宗长率领众宗亲四处筹款，东至砂朥越，南至马六甲，向我外地宗亲筹款，得到全马宗长鼎力支持，慷慨捐献，充分体现了我温氏族情之珍贵，有求必应，相助成事，而水到渠成。

使购置会所基金圆满成功，实现理想，大家功不可没，原先祖护佑大家，懿德昌盛，鸿福齐天。

温氏宗亲祭祖顶礼，温氏一家，同心同德，同欢共庆，深具意义，源远流长。温氏宗祠，追思先人，饮水思源，发扬祖宗，秉承民族大义，永恒昌盛，地久天长，万世峥嵘，伟哉温氏一族！



温氏宗祠祖先神龛



首任主席
巴温观堂宗长
1984-1998



第二任主席
巴温汝良宗长
1990-1991

温氏家讯主编志隆PKT资料委



温氏太原堂第十四届理事会

顾问：拿督子开、清和、金璋、福来、德昌、文枝、榕荔

主席：拿督百洲 署理主席：探隆 副主席：新华、财德、炳清PJK、华源、扬礼PJK 正总务：南利 副总务：志隆PKT、木星

正财政：金和 副财政：观德 中文书：美良 英文书：再政 国文书：新美 正交际：国泰 副交际：亚琦

福利主任：有福PJK 副福利：炳盛、仁芳、珠发、锦昌、亚政、建雄 教育主任：炳海 副教育：时芳 康乐主任：炳丰 副康乐：文海 查账：志展 理事：文海PJK PJK、准拿督亚源、新祺、志丰、月德、玟德、志庆、倡华、振锦



温柏洲先生简介

温柏洲先生祖籍广东省揭西县灰寨镇马路村，1936年7月29日出生于马来西亚檳城的一个慈善家庭，父亲温毓堂早年从老家南渡到檳城谋生。他父亲勇于拼搏，勤奋创业，专注研究和推广中药，开办了德安药厂。由于他父亲精心经营，行善为乐，在当地享有崇高威望，产品产量日增，销路日见红火。

温柏洲先生受到慈善家庭的影响，从小就养成了诚实、俭朴、善良的性格。在家里他是大哥，他很懂事，事事为弟妹们做出表率，减轻父母的烦心。在日新学校读书毕业后，就回到父母身边，协助父亲经营“飞鹰塔标德安药厂”风沙丸，逐渐成为父亲的得力助手，为父母减轻负担，为弟妹们的成长铺路。

温先生是积极推广中华传统中医中药的积极者。他的“飞鹰塔标德安药厂”和该厂生产的中药产品在新马泰等东南亚国家和地区家喻户晓，成为居家常备良药。1997年7月印尼国家批准与印尼著名药商合资在雅加达设分厂生产“德安风痧丸”，供应印尼市场。1999年温先生荣任马来西亚华人医药总会理事长，领导马来西亚，-11736个属会，大力推行两项重要计划：一中医发展计划，统一全马中医师，不断提高中医师学术医疗水平，争取中医临床治疗服务纳入马来西亚医疗服务主流；二是筹募资金兴建医药总会大厦，使总会会有一个活动场所，创办一个发展中医中药的行政中心。

温先生热心慈善公益和教育事业，参与社会福利工作。现任北马药业公会理事长、马来西亚中医学院副院长、马来西亚温氏宗亲会副总会长、马来西亚德孝联合会副总会长、北马药业公会主席、北马温氏太原堂主席等多个社团的主席或副主席职务。他行善乐施，捐款慈善公益和教育事业的数额巨大，1995年7月荣获槟州元首封赐DSPN拿督勋衔。拳拳赤子心，悠悠故乡情。温先生对故乡情深，一贯热心故乡的公益教育事业，只要他知道故乡要办什么公益项目他都捐款支持，多次为建校舍、修公路、筑桥梁等公益项目捐款，受到故乡父老乡亲的赞誉和尊敬。

温氏家讯主编温志隆PKT资料提供



中国卫生部长陈竺医学博士与德安药厂拿督温柏洲夫妇、温志展夫妇、温志丰夫妇及温志隆夫妇合影

温氏家訊

10, LORONG MAJU JAYA SATU,
PUSAT PERNIAGAAN MAJU JAYA,
KAMPUNG BARU,
14000 BUKIT MERTAJAM, PULAU PINANG,
MALAYSIA.
TEL/FAX: 04-5399369

北馬温氏太原堂第十三屆理事宣誓就職

(本堂訊) 今年四月六日本堂进行改选新屆理事會，选出地十三屆各職理事，拿督温柏洲宗长众望所归当选连任主席，署理主席振隆，副主席新华、财德、炳清、观德、快清，总务由文海当选，并于六月一日在本堂举行就職典禮，恭請拿督温子开宗长主持監督就職儀式，全体当选宗亲历史盛裝出席，显得庄严肃穆，气势非凡。

拿督温柏洲宗长在就職致詞時感謝各位宗親對宗祠德關懷和熱愛，出錢出力，心懷祖德，飲水思源。使本堂自創立以來，二十四各年頭，逢仰發展，企立壯大。從沒有會所到購買現有的新會所。

他也促請全體宗親要以宗會作為凝聚宗親力量的中心基地，充分利用總會推動各種文化活動，培養宗親新世代對宗親的強化宗室為重的精神，作一個有根知源的族群，是為我們生活之價值觀。他也感謝宗親願意付出精神和力量，共同打造美好的人生，團結宗親感情，互相扶持而做出努力。



北馬温氏太原堂第十三屆理事會

- | | |
|-----------------------------|----------------------------|
| 顧問：拿督子开，拿督新里振祥，甲必丹民生，正公義：國泰 | 副公義：亞明 |
| 清和，榮耀，碧香，福來，耀宗，文捷 | 福利主任：華源 |
| 主席：拿督柏洲 | 副福利：炳盛，仁芳，執立，德盛，耀宗 |
| 署理主席：振隆 | 教育主任：志平 |
| 副主席：新华，財德，炳清PKM，观德，快清 | 康樂主任：炳海 |
| 副主席：文海PKM，副總務：志耀PKM，木星 | 副康樂主任：耀宗 |
| 副總務：金和 | 副財政：福記 |
| 中文書：志威 | 英文書：福發 |
| 國文書：貴福 | 理事：新強，致德，漢良，德盛，亞明，亞登，振祥，福松 |



温氏宗祠主席 拿督温柏洲宗长
署理主席 温振隆宗长
副主席 温新华宗长
副主席 温炳清PKM宗长



副主席 温財德宗长
副主席 温观德宗长
副主席 温快清宗长
顧問 拿督温子开宗长
顧問 拿督新里振祥宗长
顧問 甲必丹温民生宗长
顧問 温清河宗长
顧問 温宗瑞宗长
顧問 温思清宗长
顧問 温福来宗长
顧問 温松和宗长
顧問 温光耀宗长



總務 温文海PKM宗长
副總務 温志隆PKM宗长
副總務 温木星宗长
財政 温金和宗长
副財政 温福記PKM宗长

温平温國温氏昌
四千載史經滄桑
世代子孫盛繁衍
真誠和善多輝煌

吉隆坡及沙拉越温氏宗親访问北馬温氏太原堂

吉隆坡及沙拉越温氏宗親访问北馬温氏太原堂，同时也拜访温振隆宗长及温新华住家，受到温振隆、温新华夫妇热情招待，当天柏洲夫妇、新华夫妇、稔和夫妇、又鐸、汉明、士庆、愿宝、福财夫妇、赛政、思昌、林佩、金城等温氏宗親，济济一堂，体现温氏一家亲。



24-1-2006 拿督温柏洲、温振隆、温新华夫妇、温金和、温木星、温志隆夫妇、黄福财欢迎温金龙夫妇的到访。

愛吾温氏

- | | | |
|-------|---|--|
| 2007年 | 温杨振宗长捐献
天福宗长捐献
2月温快清宗长千金出閣捐献
10月温仁芳宗长为儿授室捐献
温杨礼令郎小登科捐献
11月温新华宗长为儿授室捐献
温航业千金出閣捐献 | RM2000
RM1000
RM1000
RM1000
RM2000
RM1000 |
| 2008年 | 4月温金和宗长捐会所基金
温文海宗长令郎小登科捐献 | RM1000
RM1000 |
| 2008年 | 9月温炳清宗长为儿授室捐献 | RM2000 |



温航业宗親賢伉儷千金出閣献捐RM1,000元
由柏洲宗长接領，陪同者有財德宗长、振隆宗长、金和宗长及新华宗长

金鼠年新春大團拜

歡笑聲中渡過了金鼠年

(17/2/08) 北馬温氏太原堂庆祝新春佳节，在温氏宗祠会所里获得温氏宗親热烈的出席，在正月十一的早上，歡笑聲中渡過了金鼠年。

主席拿督温柏洲恭賀全體宗親在新的一年里，生意興隆，步步高升。温氏子女互相祝賀同時促進宗親的感情，同時讓温氏子女們了解温氏宗祠前籌創建宗祠的目的和宗旨。

新春團拜主任文海宗长指出宗親們每年新春互相道賀恭賀，子女們到宗祠位温氏祖先上拜，以緬懷先賢之功績，溯本追源，更可藉此聯絡各宗親之感情。

理事宗親們一早參拜祖先，向各位宗长拜年，承傳新年文化习俗之余，也藉此集會促進老、中、青宗親們互相交流以及深入了解團結一致，把温氏太原堂堂務發揚光大。出席金鼠年新春大團拜理事有柏洲，振隆，新华，观德，致德，國泰，航业，快清，炳清，亞源，文海，志隆，徠發，時芳，新美，新祺，仁芳，福開，亞政等人。



温氏太原堂

寻回温氏来时路



成长的岁月里，我们都见过的一块老匾匾写着“太原”字眼，悬挂在巍峨大门上。以为很老土，总想拆除下来。老人家一边阻止一边说：这是你的祖先牌位，不要忘本。

然而，随着世代变迁，大门上这“郡望”又称“姓氏牌匾”正在迅速消失当中。人们早已忘记，不知道他们的姓氏来源，他们的祖先来自那里。饮水思源的民族情怀正在瓦解，这是很可悲的事。

所谓郡望“太原”，取自温氏祖先受封之地的地名，或是显赫祖先住过的地方。

温氏世系原是周朝姬昌公家族。自姬姓之前，在公元前1120年陕西岐山之南，平原府，古覃季历大王等祖之后裔。考厥由始姬姓之后，姬虞公（俗称叔虞）定居河内怀庆府（即今河南温邑）。

叔虞是姬昌公之孙，姬发公之次男，姬旦公之侄，姬成公之次弟。由于姬成公幼时将桐叶剪主赠于虞弟，其后约在公元前968年姬旦公还姬成公。

姬成公继位（即周成王）遂封虞弟于唐，姓赐于邑称为河内温邑，号姬温唐。族称平原，由此唐公是姓温始祖，其后亦有封河内温。

晋朝司马氏（即河内温）温唐公之后裔，侨公西之功臣，封族温侨公之后裔佐公，西汉任丘游山西定居太原郡。

公元前140-87年之间汉武帝赐族温氏太原温佐公之后裔辅公东晋朝避王郗之乱，从山西太原都徙迁浙浙江杭州钱塘县进贤村定居，温辅公后裔，侨公任司马将军同都高陶保半兵除苏峻匡复晋室，故封侨公为志武公。当时，侨公从浙江举族定居江西。南昌世代子孙就在此地及石城繁衍昌盛。温侨公之后裔大雅公任唐国侍郎。后因避黄巢之乱，侨公之后裔于公元874年至880年徙迁江移湖南。广东、广西、各县定居。族人生息繁衍生，与日俱增，温氏族人从此扩散各地，甚至移民海外各国及马来西亚等域茁壮繁荣。

马来西亚温氏族概况

中国人涉足南洋，登陆马来半岛，虽然早在唐朝末午黄巢造反时就开始，但是，真正留下来，落地生根，却是从明朝永乐三年(1405年)，郑和下西洋之后，才陆续地有人南迁马来半岛。

根据马来西亚侨史的作者巴塞博士(英人)说，在十四世纪马六甲王国成立后，华人移民马来半岛开始有规模，到了一五一一年葡萄牙人占领马六甲之后，华人才有永久居留的意志。

我——温氏族人最早移民，唯，根据大山脚玻璃主(县长)官邸山边有一座温氏祖坟是志明光緒三年(1877年)所立，便可以推认温氏宗人是十九世纪初年便迁居或省。根据记载，在1861年威利利者有华人七千二百零四名华人居住，以农为生，主要是种植甘蔗。

在威省大山脚高巴三万华人公家，有一座温氏总坟是在光緒十六年(1890年)所立，足以证明温氏族人落脚于北马地区的年代。1984年北马温氏总坟位于马来西亚吉打州双溪区。北马温氏太原堂正式成立于1984年，由温毓堂担任会长至1989年逝世后，第二任是已故温汝良族长，第三任是温柏洲族长担任会长，至今已届24载。现有自置产业议会会所和祠堂。每年除了春秋两季拜祭先祖并设宴庆祝外，还有凌宗亲子女奖学金，颁发给学业成绩优秀的大、中、小学生。



马来西亚宗家会成立于1993年

砂拉越太原堂温氏公会成立于1986年，首任主席已故温文安族长，第二任族长温福来，现任主席甲必丹温民生族长领导，每年在古晋石坡华人义山之原先辈们在这里建有一座温氏桥公的坟穴，从中国带来的桥公银牌的祖坟地，每年举行祭拜仪式。每年春季祭拜温氏祖先，该会也先后成立温氏妇女组，温氏青年组，同时每年都有颁发温氏子女奖学金。

在吉隆坡有马来西亚温氏宗家会，成立于1993年，首任会长是已故温添成族长至2000年，次任则由温崇族族长担任，第三任是温清和族长，第四任徐和，现任会长是温恩昌族长。吉隆坡温氏宗家会于2000年，次任则由温崇族族长担任，第三任是温清和族长。马来西亚温氏宗家会，每年都有举办新春团拜，温氏子女奖学金及资助子女补助金。同时该会也是唯一有网址的温氏宗家会(www.woon.com.my)。

在柔佛麻里温氏宗家会成立于1997年则由第一任温温政会长，第二任温宗强会长，现任会长温文枝担任会长。其他州属未组成公会或祠堂，但他们跟各地宗家会联系，大家遵守祖训，秉承先祖遗风，民族传统，把温氏宗家凝聚在一起，缅怀先祖，慎终追远，根深蒂固，发挥温氏一家亲的优良传统精神，民族思想。



双溪巴锡温氏总坟1984年



高巴山万百年温氏总坟1890年

温氏宗族在马来西亚各地衍生成，只有三万人，位在各行业成就卓越，受人敬佩。温氏宗族在马来西亚各地衍生成，只有三万人，位在各行业成就卓越，受人敬佩。温氏宗族在马来西亚各地衍生成，只有三万人，位在各行业成就卓越，受人敬佩。



北马温氏太原堂成立于1984年



砂拉越太原堂温氏公会成立于1986年

温氏春秋祭祖仪式表

- 全体宗亲齐集 - 全体肃立
- 鸣鼓 3. 鞭炮 4. 发号
- 起鼓 - 再起鼓 - 鸣鼓三通
- 奏乐 - 乐止
- 主祭者就位，陪祭者就位
- 引 - 移至香案前
- 披红挂 礼生与祭者各司其事
- 盥洗 - 引 - 移
- 主祭者陪祭者向始祖考姓
- 暨列祖列宗香案前跪
- 奉香
- 献爵 - 奠 - 再献酌
- 献红丸 14. 献牲礼
- 献茶
- 献果品 - 献寿面
- 读祖训词就位 - 跪
- 全体宗亲下跪
- 恭诵温氏祖训词
- 呈祝文 - 读祝文 - 焚祝文
- 献耐席
- 全体宗亲向始祖考姓
- 暨列祖列宗三行跪九叩礼首
- 跪。一叩首，再叩首，三叩首。
- 兴再下跪。四叩首，再叩首。
- 三下跪。
- 一叩首，再叩首。
- 兴。平身就位。奏乐。礼毕。



温氏祭典仪式 跪拜者福来、裕和、柏洲、子开、克强 站立者金华、振隆、新华、财德、炳清

温氏在中国历史上有七位宰相：

- (一) 西汉初年燕国宰相温雍
- (二) 西汉时期左禄大夫温条
- (三) 唐太宗时期宰相温彦博
- (四) 明代时期大学士温体仁
- (五) 清代文华殿大学士温达
- (六) 清代武英殿大学士温福
- (七) 今代国务院总理温家宝

温氏先贤早在百年前落足大山脚

温氏先贤在光緒三年于1877年在大山脚玻璃主山边所立之祖先温氏总坟，因超过一百年的历史，破旧不堪，北马温氏太原堂理事会，经过开会决定，在2007年发启筹款重建修葺美化温氏百年总坟基地。

历经3个月，现已早现焕然一新景象。今年春祭，众多宗亲于四月五日齐聚拜祭，温氏宗亲喜见总坟更现新貌，甚是欣悦，告慰先人祖先，堪称属愿。本堂主席拿督温柏洲感谢全体宗亲人力支持和赞助之下，北马温氏太原堂已展现活力，温氏全体宗亲欣欣向荣，希望大家发挥宗亲更大的力量，表彰温氏族人团结乃是功德至伟之事。

修温氏祖墓徵信录(捐100元者：柏洲、新华、观德、炳清、振隆、志隆兄弟、扶海、炳海、志庆、志丰、志隆、惠宝)

捐50元者：亚源、温伍、仁芳、炳堂、福礼、振源、振志、抗豪、文海、财德、月德、革源、炳盛

捐30元者：金和、亚奇

捐20元者：木星、时芳、亚玖



1877年温氏百年总坟，2007年重修



大山脚玻璃主山温氏总坟

温氏家言

- 一、逐逐四真自然博大。
- 二、事公守德自然清高。
- 三、勤躬守德自然富足。
- 四、认真工作自然成就。
- 五、仁义谦恭自然安泰。
- 六、广结善缘自然快乐。
- 七、名利舍得自然吉祥。
- 八、众善奉行自然加福。
- 九、逐逐四真自然快乐。
- 十、贵躬守德自然平安。

怀念追思

2007年	3月温金财千古	RM500
	4月陈隆守长家慈往生	RM3000
	月德宗长家慈往生	RM500
	汉明宗长家慈往生	RM1000
	温崇瑞夫人往生	RM5000
	12月温庆源往生	RM3000
2008年	1月温亚玖宗长家慈往生	RM1000
	3月温圣强宗长家慈往生	RM2000
	4月温宗豪宗长先慈往生	RM1000
	4月温清良家严千古	RM500

温氏家訊

會館掛洲號

PERSATUAN KETURUNAN KAUM TAI YUAN TANG WEN

10, LORONG MAJU JAYA SATU, PUSAT PERNIAGAAN MAJU JAYA, KAMPUNG BHARU, 14000 BUKIT MERTAJAM, PULAU PINANG, MALAYSIA. TEL/FAX: 04-5399369

温士旺中国的前任大使曾担任过我的导师 computer, 我确实做了许多数字, 这些数字有使我高兴的, 也有使我难过的。



温氏刊物, 不对外发行 2008年

温家宝宗長
精彩畫頁刊于內頁

四川大地震



中国四川发生7.8级大地震,温总理家宝宗長身为国家最高领导人够亲身投入救灾工作,主持大局

我们向宗親总理温家宝宗長致以最崇高的敬意

【本堂訊】五月十二日, 中国四川发生7.8级大地震, 造成巨大灾难, 罹难者超过八万多人, 失踪者近二万人, 超过百万所房屋倒塌, 受伤者二十几万人, 唉号遍野, 是一场世纪大浩劫, 空前惨痛, 震撼全球。

飞机从北京赶往成都, 空降灾区现场, 主持救援工作, 担当救灾总指挥的宗親总理温家宝宗長得知噩耗, 反应急速, 在两个小时内, 即乘专机, 极度表现出他爱民心切的大公无私精神, 令人感动, 非常敬佩。

温总理家宝宗長身为国家最高领导人, 赶到四川即刻展开各级救援工作, 连夜开会, 统灯布署人马马出救难, 不眠不休, 充满珍惜生命的爱心洋溢。

他在白天便到各灾区巡视, 慰问灾民, 当他看到一名受难的小女孩, 便屈身慰问, 叮咛小女孩说: 「孩子啊! 你要好好活下去, 国家会照顾你。」温总理说着也留下了眼泪。这一幕感人的镜头传遍全世界, 成为大灾难感动人心, 让人看了辛酸难过, 显现温总理真情流露, 以民为本, 热爱同胞大仁大爱, 不由悲从中来, 洒泪可悲。

一位十三亿人民的国家领导人能够亲身投入救灾工作, 主持大局, 不眠不休, 疲倦受苦, 实在是令人敬佩的好领袖, 好总理, 伟大的国家典范, 我们温氏族人以他为鉴, 引以为荣, 我们遥对神州, 向这位伟大的宗長致以最崇高的敬意。



宗親總理温家宝宗長
我們以您為榮 向您致以最崇高的敬意
1-6-2008 温氏太原堂

宗族之光 温家宝宗親總理

扬名国际。温氏沾光

2008年9月25日, 中国总理温家宝宗長出席第63届联合国大会, 在联合国「千年发展目标高级别会议」上作主旨发言时, 讲述了中国在发展经济和维持世界和平所做的贡献和展望, 获得全世界国家领袖和代表们的崇高赞誉, 令人振奋和鼓舞。

在世界政治大舞台的联合国大会上, 这是温家宝总理第一次向世界六十多亿人发表演讲, 也是我们温姓宗人, 首次向全世界发言。他不仅代表十三亿中国人民表达心声, 也为我们温氏宗人争取耀眼光彩的时刻, 我们以他为荣, 并致以最崇高的敬意。

温姓族人在中华姓氏中名列114位, 仅占全中国人口的0.14%, 约有一百六十二万人, 如果加上遍布海外的温氏宗人, 也只不过大约二百万人左右。然而温家宝宗長不仅是十三亿人口的国家领袖, 也是少数人口的温姓顶尖人物, 扬名国际, 受各国领袖尊敬, 他完美的人格修养, 政治成就卓越, 是我们学习的楷模, 温姓族人引以为傲, 更是万分崇敬。

书香门第。儒雅风范

1942年, 温家宝宗長出生于天津市北辰区宜兴埠镇, 祖上六代人都居于此。温氏家族是书香门第, 祖父震十在上世纪20年代曾经是天津宜兴埠私立学校校长; 叔公嘉价担任天津一所功利学校校长, 父亲温刚是天津三十三中学地理老师, 母亲杨秀兰是小学语文老师。

他的父亲曾经告诉他, 中国地大物博, 矿产资源丰富, 需要年轻的一代去开采。

受父亲教诲影响, 温总理在天津南开中学于1960年毕业后, 即选择到北京地质大学就读, 希望毕业后能够为国家矿产开发作出贡献。

由于温总理出生书香之家, 从小受到家庭良好教育, 家学渊源, 深受儒家思想道德熏陶, 养成了伟人谦虚的儒雅风度, 从不显耀家庭事务。

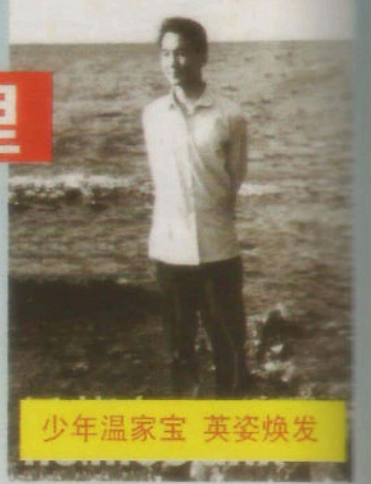
他的父亲温刚给总理取的名字, 也是出于非凡的寓意, 只希望他将来能够「温暖加吃饱饭」就好。从「温加饱」读音改成温家宝, 即可见其父之心意。

他便是孩子, 一男一女, 男儿温云松, 女儿温如春。目前, 温夫人是中国珠宝检验中心主任, 专责检定钻石及珠宝的等级, 跟她所学, 是学以致用, 专家所长。他何感情融和, 互爱互助, 幸福夫妻, 美满家庭, 人民模范。

在兰州时, 张培芬见丈夫四季都穿一件蓝色中山装, 特意为他做了一套西装, 希望这位副局长穿得得体一点。可是, 局里同事就从未见过温总理穿西装。他说: 「好衣服到重要场合才穿。」

温家宝总理是今日中国人民爱戴尊敬得国家领袖。出生于天津教育世家, 年幼受良好熏陶, 深受儒家思想熏陶, 在中学同学眼里, 是聪明能干, 领导能力很强, 足以非常讲究原则得好好青年。

今天, 他当上中华人民共和国国务院总理, 掌握最高权力的执行机关, 是国家最高行政机构, 负责处理国务院各部门的日常事务。温总理的责任重大, 关系到十三亿人民的福祉, 国家的前途和命运, 我们祝福他健康强壮, 政通和顺, 为国为民, 也为温姓族人争光光荣。



少年温家宝 英姿焕发

鸣谢

我要感谢温伯洲宗長, 温新隆宗長, 温新华宗長各捐500元和温炳清宗長捐款300元赞助[温氏家訊], 促使[温氏家訊]顺利完成。我也很感谢温太原堂理事对我的信赖委任我当编辑主任负责收集和编辑工作, 虽有难度但也在其中。我要感谢指导我和协助我的宗長, 加勉温宗長, 振能宗長, 新华宗長, 炳清宗長, 文海宗長及金和宗長等人, 使我能顺利完成这次的任务。谢谢。

志峰
编辑: 温志峰

麻属温氏宗亲会简介

注册名称: Persatuan Keturunan Woon Daerah Muar, Johor (3617/96 Johor)

临时注册地址: 42-3 Jalan Sakeh, 84000 Muar, Johor.

麻属温氏宗亲会是源自: 麻坡/东甲温氏宗亲福利组筹备会。

麻坡/东甲温氏宗亲会福利组筹备会成立于1980年6月22日。发起成立筹备会的前辈宗亲为已故和平、成集、锡汉、文多、文燮、习族、学孔、剑光、习禄、习楮、习绍等宗长。

筹备会第一届理事会名表如下:

正主席	: 成集	正文书	: 炳星
副主席	: 和平	副文书	: 文屏
	: 习族	执委	: 习楮、习惯、习绍、 金火、习禄、文报、 绍兴、汉萍、学孔、 宝石、文裕、锡强
正总务	: 锡汉	查账	: 福星
副总务	: 文燮		
正财政	: 文多		
副财政	: 友生		

筹备会活动纯粹是福利事务为主, 每逢有宗亲本身或父母逝世时, 就会通知和召集一起前往吊唁, 处理丧务和执紼。筹备会备有供宗亲布置灵堂用的帐幔、棺被、致祭锦旗等物。筹备会基金来源是宗亲的捐献及会员月捐。

在这期间共有会员62名, 除麻坡、东甲外, 也有野新、万里望、马六甲和昔加末的宗亲参与。

直到1995年, 筹备会议决以【麻属温氏宗亲会】的名称进行申请注册, 让组织合法化。由于没有会所, 暂时先以炳星宗亲住家地址申请注册。

申请注册手续于1996年7月10日获得社团注册官批准。

筹备会于是年8月23日召开最后一次理事会议, 议决依照社团注册局规定的条例, 印刷本会章程和入会表格, 并重新登记, 以永久会员方式广招宗亲入会, 并于1997年3月8日成功召开会员大会, 推选出第一届理事会。

麻属温氏宗亲会第一届 (1997-1998) 理事会:

正主席: 兆政	财政	: 文枝
副主席: 克强	文书	: 昭隆
: 昭兴	理事	: 文财、金沙、文燮、文界、 文来、文贵、文万、进强
正总务: 炳星	福利主任:	文访、进强
副总务: 保安	查账	: 演鸿、士波

砂拉越太原堂温氏公会庆祝廿五周年暨辛卯年新春联欢晚宴

本会历届主席如下：



兆政

1997-1998

1999-2000

2001-2002



克强

2003-2004

2005-2006



文枝

2007-2008

2009-2010

本会于2004年起设立会员子女学业优良奖励金，由2005年开始颁发。

本会共拥有会员65名。



本会筹备会主席成集,文燮,习族与吉隆坡宗长们合影。



吉隆坡稔菴宗长移交纪念品给兆政时摄。



吉隆坡宗亲会稔菴一行人到麻坡进行交流活动之影。

麻属温氏宗亲会第七届理事会 敬贺 (2009—2010) 名表

正主席	:	温文枝
副主席	:	温克强
	:	温文来
正总务	:	温远锦
副总务	:	温源瑞
财政	:	温演洲
文书	:	温炳星
理事	:	温兆政、温昭兴、温昭隆、温文万、温昭光、温文财、 温演漳、温保安
区理事/协理理事	:	温进强、温友生、温恭和、温演平、温源忠、温喜标
查账	:	温演科

精诚团结 共谋族利



后排左起：远锦、保安、演洲、源瑞、文财、文万
前排左起：昭隆、炳星、克强、文枝、文来、兆政

同敬贺

印尼·坤甸太原堂温氏
第十届理监事会人选
于2009年11月8日合影留念



历史照片



建于1984年石角温氏宗祠内观。

宗亲们提横彩前往峽公墓前祭祖。



1960年重修后位于石角59世祖峽公之墓。

历史照片



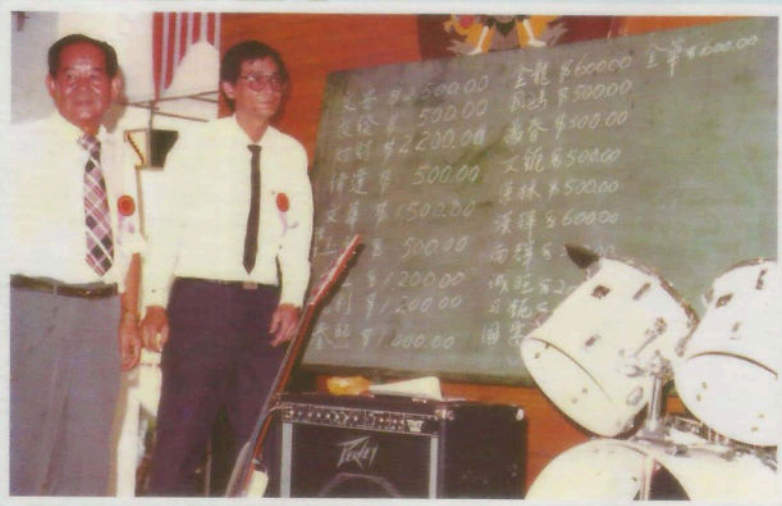
1986年3月13日，升起招牌礼闪宗亲们合照留念。

前排坐者左起：习营、文哉、陈部、习铭、卜论夫人、卜论、文厄、悦利、扬声

中排左起：万春、燕培、金远、习厄、灯财、金华、文实、容綾、金璋、金利、南辉、习岐

后排左起：文华、国鸿、诚旺、金龙、宾发、民生、文丑

1986年，第一届理事。
前排坐者左起：扬声、文华、灯财、容綾、文安、习铭、国鸿、悦利、金华
后排左起：习岐、陈部、武将、民生、诚旺、庭春、金远、金璋、习厄、演发、南辉、锦华、金龙。



1986年3月13日成立典礼，宗亲们捐献基金，由首任副秘书长金璋宗亲记录。
(左为悦利宗亲)

历史照片



1986年3月13日，公会成立典礼上，主席文安赠送纪念品给社团注册官应天平先生。

1986年3月13日成立典礼贵宾席。
左起：容绫、文安、社团注册官应天平先生、伟达、习铭、灯财。



1986年3月13日成立典礼会场一瞥。

历史照片



1996年3月10日庆典过后理事们与各地的宗亲合照。

主席与各地的主席、会长代表合照
左起：公会公关金龙、秘书国鸿、柔佛准拿督文秀、美里代表志果、美里南振、北马主席拿督柏洲、本会主席文安、吉隆坡会长添贵、柔佛福麟、印尼凯铨、吉隆坡剑光。



各地宗亲合照
前排左起：金华、柏洲、福麟、南振夫人、南振、志果
后排左起：柏洲夫人、金龙夫人、福麟夫人、金远、炳麟、金龙、锦光、士昌、扬辉。

历史照片



主席文安与吉隆坡北马、柔佛宗亲合照。



主席文安与印尼坤甸宗亲合照。



主席文安与美里宗亲合照。

历史照片



1996年3月10日新会所落成典礼联合剪彩

左起：凯铨宗长、主席文安宗长、拿督柏洲宗长、金华宗长、添贵宗长、准拿督文秀宗长、容绫宗长、南振宗长、志果宗长。

出席观礼嘉宾

左起：金华、春熙、容绫、拿督柏洲、准拿督文秀、添贵、文安、凯铨、南振、福麟、志果、剑光、习美。



落成礼，共进茶点

右起：剑光、添贵、志果、准拿督文秀、拿督柏洲、主席文安。

历史照片



1996年3月10日庆典晚宴理事迎接嘉宾

左起：庆典主席金华、大会主席文安、副主席容绫、公关金龙、副主席春熙、理事文丑、财政灯财、秘书国鸿、理事林生、理事燕培、副财政文华。

嘉宾入场
左起：南振夫人、南振、福麟、添贵。



主宾席
右起：主席文安、主宾拿督叶金来、筹委主席金华、准拿督文秀、拿督杨昆贤。

历史照片



1994年，7月9日马来西亚温氏宗亲会会长添贵，理事愿祝，锦隆宗亲第一次到访古晋，摄于古晋博物馆前。左起为愿祝、添贵、金龙、锦隆、国鸿。

1994年3月10日砂拉越太原堂温氏公会顾问南振夫妇、公关金龙夫妇拜访马来西亚温氏宗亲会会长添贵宗长。前排左起为南振、添贵夫人、南振夫人、剑光夫人、金龙夫人。

后排左起为添贵、锦隆、清和、剑光、金龙。



1995年11月6日，砂拉越太原堂温氏公会一行人拜访柔佛福麟宗亲。左起：金龙夫妇、福麟、燕培、金华。

活动照片



1996年3月10日公会庆祝新会所落成暨成立十周年纪念，筹委会于2月6日举行记者发布会。左起为教育民生、福利习岐、主席文安、副主席金华、秘书国鸿与交际金龙。

2005年8月31日，公会为庆祝廿周年的筹委会在一园餐馆举行新闻发布会，出席的筹委有多位。前排左起为妇女组组长九妹、副主席甲必丹民生、主席福来、财政兼筹委会主席和荣、副主席春熙。后排左起，妇女组副组长锦细、副组长温谢顺妹、青年团副团长愿宝、副团长俊雄、团长晋雄、公会秘书金璋、青年团秘书清麟，还有副主席燕培（不在相内）。



筹备廿五周年庆典，公会理事们于新闻发布会上合影。前排左起为副福利温永生、总务温金龙、总赞助人春熙宗长、筹委会主席温鸿源及该会主席温金璋；后排左起为温君汉、温玉胜、温文瀚、温雁安、温燕华、温武将、温文贵及温玲丽。

活动照片



廿周年庆典全体理事与贵宾合影留念。

妇女组宣誓就职合照。



迎宾舞

活动照片



廿周年庆典全体嘉宾
与历史合摄于会所
前。



交流会上，汶
莱丕显拿督瑞
祥致词时摄。



迎宾宴上，本曼查金
华祝贺大家身体健
康，旅途愉快。

活动照片



丁亥年全砂华语卡拉OK歌唱赛，全体理事与贵宾合影。

歌唱赛于古晋民事中心举行的盛大场面。



名誉主席兼筹委顾问林生宗长移交最珍贵的燕窝予最年长的宗长时摄。
前坐者：勤娇（左）和辉（右）。
站者左至右：林生伉俪、春熙伉俪、本固鲁民生及士庆。

活动照片



丁亥年全砂华语歌唱赛“温馨之夜”晚宴，全体理事想来宾敬酒时摄。

全砂华语卡拉OK歌唱赛。荣获全砂公开男子组优胜者与主办当局及贵宾合影。右五为汶莱丕显拿督温瑞祥宗长。



荣获全砂公开女子组优胜者与主办当局及贵宾合影。右四为砂拉越太原堂温氏公会名誉顾问稔莉宗长。

活动照片



2010年新春团拜财神爷分红包给最年长宗亲和辉宗长。

站者左：青年团团团长德新，右：筹委主席晋雄。

筹委们一起捞生。
左起：翼成、金龙、永明、德新、鸿源署理主席捞起步步高升，筹委主席晋雄（说慢慢来）、士庆（说味道真好）、春熙夫人。



部分公会理事与顾问团合影。

活动照片



2010年新春团拜筹
委们迎接宗亲。

宗亲们互相道贺：
新年快乐
万事如意。



筹委们一起向醒舞狮
接下大有大吉。
左起：士庆、金华、
金璋、晋雄。

活动照片



中秋赏月会
彩炮齐放
激荡人心

中秋赏月会主宾合影。
左至右：士庆、金璋、
福来、燕培、本曼查金
华、春熙、鸿源。



中秋赏月会。
宗亲共进晚餐的热闹场
面。

活动照片



2010年4月11日于石角祭所举行春祭时摄。

众人在祭所列祖列宗宝灵前敬香。



众人于桥公祖坟前敬香。

活动照片



马来西亚温氏宗亲访问团与台湾苗栗县宗亲合影。

马来西亚温氏宗亲访问团总领队拿督柏洲于交流会上致词。
 坐者左起至右：台湾苗栗县桥本宗长、马来西亚温氏宗亲会偲昌会长、砂拉越太原堂温氏公会代表金璋。



砂拉越太原堂温氏公会代表与台北宗长互赠纪念品时影。

活动照片



马来西亚温氏宗亲至北马迎接苗栗县宗亲的莅临。

台湾苗栗县宗亲访问团与北马温氏太原堂主席拿督柏洲、文海及砂拉越太原堂温氏公会代表合影。
前排左至右：金璋、士庆、拿督柏洲、桥本宗亲伉俪。
后排右二及右四为文海和福来。



四地宗长，四大宗亲。
左起：吉隆坡清和、北马拿督柏洲、汶莱丕显拿督瑞祥、砂拉越春熙。

活动照片



马来西亚温氏宗亲代表一起祭拜福建上杭九郎温公时摄。

马来西亚温氏宗亲代表团祭拜福建上杭九郎温公后合摄于坟前。



马来西亚温氏宗亲代表与广州宗亲一起祭拜德兴温公时摄。

拜访宗亲



访问泰国与宗亲合照留念。

左至右为立智、演祥、永兴、士庆。



访问台北与台北宗亲合照。



苗栗县温氏公会前会长桥本赠送纪念品，由砂拉越太原温氏公会代表金璋接收。

拜访宗亲



访问台湾苗栗县与
议长游忠钿及桥本
宗长合照。

前排左至右：拿督
柏洲、桥本、游忠
钿、春熙、福来。

后排左至右：苗栗
县议员温氏宗亲、
炳麟、金璋、偲
昌、新华、愿宝。

拿督柏洲等宗亲政访台
苗栗县时，在欢迎宴上
致谢词。



众宗嫂访台时，
留下欢乐的微笑。

拜访宗亲



拜访柔佛温江招娣宗嫂（福麟夫人）。

左起：士庆、招娣、金璋、国麟夫妇、金龙夫妇。

2010年8月28日

拜访柔佛国麟宗亲。
左起：士庆、招娣、国麟、金璋、炳麟、金龙。

2010年8月28日



拜访柔佛炳麟宗亲。

左起：士庆、招娣、炳麟、金璋、国麟、金龙。

2010年8月28日



拜访宗亲



拜访马来西亚宗亲会名誉会长稔莉宗亲。

左起：汉明、士庆、金璋、稔莉、愿宝、偲昌、运华、金龙。

拜访马来西亚温氏宗亲会会务顾问敬华宗亲。
左起：金龙、愿宝、士庆、金璋、敬华、偲昌、汉光、金水。



拜访麻属温氏宗亲会主席文枝宗亲。
前排坐者左起：文来、金龙、文枝、金璋、士庆
后排左起：远锦、保安、金璋夫人、金龙夫人、炳星、克强。

拜访宗亲



汶莱丕显拿督瑞祥宗长
宴请公会理事们。

坐左起：金龙、金璋、
丕显拿督瑞祥、士庆、
金花。

后排站者：金龙夫人、
金璋夫人。

美里素华宗长与宗亲宴请
公会理事。

坐者左起：士庆、金璋、
素华、金龙、士昌。

站者左起：佩诗、金花、
金璋夫人玉兰、俊明、诚
旺夫妇、金龙夫人及国光
夫妇。



麻属温氏宗亲会主席文枝
宗长宴请公会理事。

坐者左起：佩诗、金龙夫
人、文枝夫妇、金璋、士
庆、炳星、文来。

站者左起：主席夫人、锦
远、保安、金龙、克强。

拜访宗亲



拜访汶莱丕显拿督瑞祥宗亲。

左起：金龙夫妇、主席金璋、丕显拿督瑞祥、副主席士庆。

2010年9月9日

拜访美里素华宗亲。
左起：金龙、士庆、金璋、素华、士兴、锦松、春成。

2010年9月8日



拜访北马温氏公会主席拿督柏洲宗亲。

左起：金龙夫妇、炳清、拿督柏洲、士庆、新华夫妇

拜访宗亲



印尼坤甸太原堂温氏是在1941年10月9日至荷兰统治时成立至今已有七十年历史前名为（温太原）。

本会第一副主席士庆邀请印尼坤甸宗亲。
左起：建隆、副主席文喜、副主席木耀。



左至右：北马温氏太原堂副总务志隆、副主席士庆、北马温氏太原堂副总务木星以及财政金和。

1986年公会成立基金

(恕不称呼。如有遗漏。祈为指正)

RM 2,500	文安
RM 2,200	灯财
RM 1,500	文华、文真
RM 1,200	悦利、文丑
RM 1,000	春熙
RM 600	金龙、国富
RM 500	友发、容绫、国鸿、伟达、文厄、玉珍、卜衡
RM 400	汉辉
RM 300	南辉、万春、秀香、陈部
RM 200	金华、贤炎、福来、演祥、习坡、国林、卜论、华宝、华源、 顺祥、诚旺、顺昌、文尔、勤华、习厄、扬声、汉枝、习岐、 演知、福来
RM 150	石照、演庆
RM 100	石秀、文仕、贤伦、生发、德财、习仿、学如、锦兴、 文安(点唱)
RM 50	子华、锦华、少华、文琳、演坤、万海、汉华、文练、国青、 勤娇、习美、瑞琦、等麟、南茂、文益、汉清、永兴、燕培、 扬课、扬国、金利、玉士、三德、金璋、南茂、和荣(点唱)
RM 40	习新
RM 30	温张来妹、甲申、南福、小珍、习葵、庭春
RM 20	文顺、扬金、练妹、永兴、狄荣、俊厚、扬金、金来、奕淮、 秀兰、南美、习贵、奕财、奕清、演喜、华昌、英新、习成、 文唐、等妙、亚发、文庚、文章、习财、国林、习远、金保、 文德、石运、习信、德财
RM 10	金莲、武山、菊妹、习顺、永春、奕光、水明、国良、永妹、 章古、见妹、惠妹、武陵、日德、菊英、桃妹、对妹、奕金、 伍妹、武昌、玉春、莲花、演宝、少南、演表、温统、永有、 习裕、贤签、德南、新娇、泉胜、任伟、粉妹
RM 5	习部、演森、德英、文世

筹购会所征信录 (1995年)

(恕不称呼, 如有遗漏, 祈为指正)

- RM 12,000 文安、林生、春熙
- RM 10,174 卜衡昆仲
- RM 10,000 文丑、悦利、良情、志果(美里)、南祥昆仲、
添贵(吉隆坡)、崇墉(吉隆坡)、清和(吉隆坡)、
新华(檳城)
- RM 9,000 灯财
- RM 8,000 福麟(柔佛)、演祥(美里)、福来、远亮、
锦明(吉隆坡)
- RM 6,000 习岐
- RM 5,000 柏洲(檳城)、文秀(柔佛)、南振、民生昆仲、
陈部、文华昆仲、文宝、文真
- RM 4,000 顺祥
- RM 3,200 汶鎰
- RM 3,000 金龙、温黄丽英
- RM 2,168 燕培
- RM 2,132 瑞祥
- RM 2,000 国鸿、金璋、金远、南福昆仲、贤定、演春昆仲、
汉枝、韃毓、倡强兄弟公司、北马温氏太原堂、
振隆(檳城)、绘莉(吉隆坡)、雅海(吉隆坡)、
锦国(吉隆坡)、敬华(吉隆坡)、凯铨(印尼)、
永辉
- RM 1,200 三德、学如
- RM 1,000 金华、容绫、振光、伟达、利山、友发、习美、国富、
贤尚、炳麟(柔佛)、文发、文发昆仲、锦光、志锐、
国良、文仕、扬课、习悦、习铭、武申、文燕、景生、
习成、剑光(吉隆坡)、温焕(吉隆坡)、扬国、
峻得、永兴、金香、玉兰、华宝、石照、
士昌(美里)、秀南(美里)、文贵、炳文、演祥、

筹购会所征信录

(恕不称呼, 如有遗漏, 祈为指正)

- 亚发、俊明(檳城)、扬礼(檳城)、木星(檳城)、颜鸣、俊义、永生、习坡、子华、武明、愿宝、文南、春怜、温谢喜妹、金利
- RM 500 锦兴、演庆
- RM 400 三国
- RM 300 习新、锦华、亚检、文庚
- RM 200 泉胜、金亮、晋华、瑞华、文益、文顺、文胜、木林、文选、金良、金发、武将
- RM 160 演和
- RM 150 其言、习纺
- RM 120 演佈、习洋、明星
- RM 100 习财、文金、贵芳、家胜、瑞德、金保、文傅、文可、渊岚、天生、文德、南福、福春、甲申、其坤、扬金、武昌、顺发、锡华、南唐、翔证、福保、德胜、景永、演国、华强、石井、生发、娘辉、贵新、石运、菊花、三财、优远、优德、德水、永祺、习顺、文就、锦华、文赐、文声、俊南(美里)、自新(美里)、杨图(美里)、子良(美里)、清贤(美里)、玉练(美里)、贵洲、文西、伟明、习齐、文瑞、演禄、玲丽、温田雪花、稳赢、武政、演彪、演宝、南贵、圣宝

捐一百元以下者六十八名共马币 1552

习利 捐地皮位于新尧湾区3.87依甲洛2999

己香 惠借临时会所 (1986-1995)

教育奖励金征信录 (2005年)

(恕不称呼, 如有遗漏, 祈为指正)

- | | |
|-----------|---|
| RM 10,000 | 福来 |
| RM 7,000 | 马来西亚温氏宗亲会 |
| RM 5,000 | 绘莉(吉隆坡)、林生、温谢顺妹 |
| RM 4,350 | 容綾 |
| RM 4,000 | 北马温氏太原堂(檳城)、和荣、春熙 |
| RM 3,500 | 坤甸松栢港三口洋温氏宗祠(印尼) |
| RM 3,000 | 泰国温氏宗亲总会、柏洲(檳城)、新华(檳城)、
清和(吉隆坡)、崇墉(吉隆坡)、敬华(吉隆坡)、
荃强(吉隆坡)、文贵 |
| RM 2,000 | 偲昌(吉隆坡)、振隆(檳城)、汉枝、国良、金璋、
金强、温蔡玉兰 |
| RM 1,000 | 民生、燕培、泉胜、文丑、武强、愿宝、南振、
美发(柔佛)、炳清(檳城)、亚源(檳城)、
瑞祥(汶莱)、成忠(椰城)、志贤(中国)、永兴、
习悦、文秀(柔佛)、顺昌、远亮、扬礼(檳城) |
| RM 500 | 三德、南崇、习美、温田梅花、温杨雅清、温杨和香、
国鸿、君南(新加坡)、金利、传芳、燕恩、演祥、
金华、观德(檳城)、汉明(吉隆坡)、雅海(吉隆坡)
熹贤(吉隆坡)、锦明(吉隆坡)、志成(吉隆坡) |
| RM 330 | 九妹 |
| RM 328 | 晋雄 |
| RM 323 | 星洲(新加坡) |
| RM 300 | 锦细、文赢、振光、文益、伟忠、鸿源、子华、国富、
汉辉、庆龙、杭业(檳城)、景生、詠发、三财、
扬国、学如、新财(沙巴)、和安(沙巴)、明星、 |

教育奖励金征信录 (2005年)

(恕不称呼。如有遗漏。祈为指正)

	麻属温氏宗亲会 (麻坡)、 克强 (麻坡)、 兆政 (麻坡)、 文来 (麻坡)、 炳星 (麻坡)、 贤尚、 武胜、 良情、 志锐、 锦周 (中国)、 财德 (檳城)、 亚锜 (檳城)、 仁芳 (檳城)、 温杨风叶 (檳城)、 快清 (檳城)、 华源 (檳城)、 国泰 (檳城)、 丰有 (檳城)、 其芳 (印尼)、 和辉、 俊雄、 佛良 (吉隆坡)、 金水 (吉隆坡)、 远华 (吉隆坡)、 昭隆 (吉隆坡)、 子开 (檳城)、 志果、 素华、 清麟、 汉光 (吉隆坡)、 玉光 (吉隆坡)、 玉刺 (吉隆坡)、 三川 (吉隆坡)
人民币 2,100	广东新峰温氏宗亲会
人民币 1,100	金传 (中国)
人民币 1,000	广州温氏宗族会
RM 200	Syarikat Wang、 木耀、 温谢慧贞
RM 100	宋福、 镒鸿、 志隆 (檳城)、 木星 (檳城)、 如莉、 小发、 优德、 文海 (檳城)、 忠明 (檳城)、 南利 (檳城)、 锦昌 (檳城)、 丁财 (吉隆坡)、 丰逖
RM 50	武豪、 福发 (檳城)

总共合计 RM 138,931.00

剪报

25週年慶暨新春聯歡

砂太原温氏明年晚宴

(古晋1日讯)砂拉越太原温氏公会铁定于2011年2月14日(星期一),农历辛卯年正月十二日,傍晚6时30分,假实且宾路联合教会会堂,举行该会成立25周年纪念庆典暨辛卯年新春联欢晚宴。

一个以温鸿源为主席,并由该会全体事所组成的筹委会已于日前成立。庆典主宾为联邦副工程部长拿督杨昆贤,同时总赞助人为该公会顾问兼筹委顾问温春熙。

据悉,该晚宴将筵开100席,并且将以售卖餐券的方式,让所有的宗亲有机会参与此庆典。除了邀请北马檳城、中马吉隆坡、南马麻坡及柔佛州,各地的宗亲会外,远在中国、香港、台湾、泰国、印尼及汶莱的宗亲们也邀出席,以增庆典的盛意。

出版週年纪念特刊

此外,该会为了要纪其盛,特地出版庆祝25周年纪念特刊,以作留念。除了撰写温族及公会之事迹及活动精华外,该会也广招商业广告,并且徵求德高望重的宗亲们题词或献词。与此同时,该会将在特刊内,刊登所有热烈赞助经费的宗亲们之玉照,以增光篇幅,并且作为纪念。

根据特刊小组主任指出,筹委

们除了积极拜访本坡各地宗亲们外,也于日前到过国内其他地区包括西马的檳城、吉隆坡、麻坡及柔佛各地以及东马的斯里阿曼、木中、诗巫与美里等,会见宗亲们。在国外方面,他们也到过邻国印尼及汶莱等,去拜访宗亲们。他们每到一处,都受到当地宗亲们的热烈欢迎,并且得到鼎力支持。至於远在其他国家的宗亲们,该会则以邀请函通知出席为荷。

该筹委会主席很欣慰地表示,一切的筹备工作,在筹委们本著自动自发及分工合作之精神,并在宗亲们的支持下,正如如火如荼并且顺利地进行中。他感谢各宗亲一直来秉持著宗亲谊,并且保持有钱出钱,有力出力的精神来支持,以便使该极有纪念性的庆典能成功举行。

砂拉越太原温氏公庆祝25周年纪念庆典暨辛卯年新春联欢晚宴之筹委阵容:

名誉顾问:拿督温柏洲、拿督温文秀、拿督温子开、拿督温德昌、准拿督温亚源、温清和、温桂



筹委会于新闻发布会上合影。坐者左起为筹委顾问温国鸿、筹委秘书温金远、筹委副主席温士庆、筹委顾问温福来、筹委会主席温鸿源、筹委顾问兼总赞助人温春熙及大会主席温金璋。后排左1起为筹委温玲丽、筹委财政温愿宝、筹委副总务温德新及筹委总务温金龙。

和(草头)、温新华、温锡明、温敬华、温荃强、温德昌、温昭隆、温汉光、温汉明、温振隆、温扬礼、温炳麟、温南利、温金和、温江招梯、温国麟、温益麟、温振麟、温美发、温炳清、温南振、温素华、温士昌、温永明、温文真、温友发、温卜衡、温习悦、温习

成、温扬课
顾问:本曼查温金华、温国鸿、温福来、温春熙、温燕培
法律顾问:温利山、温伟达
总赞助人:温春熙
大会主席:温金璋
筹委主席:温鸿源、副:温晋雄、温士庆、温德新
秘书:温金远、副:温锦华、温扬辉、温君汉
财政:温愿宝、副:温娘标
总务:温金龙、副:温德新
票务主任:温文贵、副:温汉雄、温愿宝、温德新、温俊雄、温永生、温玲丽、温文清、温金远
特刊主任:温金璋、副:温金龙、温玉胜
组员:温鸿源、温士庆、温德新、温君汉、温金远、温燕华、温玲丽、温月英
礼宾、交通及膳宿:温晋雄、副:温士庆、温愿宝、温清麟
场地布置:温文瀚、副:温俊雄、温小发、温演松、温武胜(Sri Aman)、温雁安
招待:温志锐、副:温武胜(Bou)、青年团及妇女组
纪念品、襟花及礼品:温燕华、副:温德新、温习才、温君汉
节目、音响及司仪:温晋将、副:温映智
查账:温金强



移交申请书给主宾。左起为筹委温玲丽、副总务温德新、大会主席温金璋、晚宴主席联邦工程副部长拿督杨昆贤、筹委顾问温国鸿及秘书温金远。

剪报



宗亲们随着先祖牌公香轿再行。



宗亲向先祖上香，前排在起顺河温燕坤、主席温金球、温利山、顺河温金球及署理主席温鸿洪、第二排左起为顺河温国瑞及温福泰。

敲鑼打鼓隊伍浩大 溫氏春祭抬轎至祖墳

(古晋15日讯)砂拉越温氏公会日前在該會位于石角華人义山的祭所舉行春祭儀式。

当天約有四百多位來自各地，包括新加坡、木中及三馬拉汶的宗親踴躍出席，場面熱鬧。
春祭儀式是以誦會祭所開始，宗親到祭所完畢，抬轎先至祖墳及祭品，在順河團、法律顧問及各理事的帶領及禮樂隊和樂隊隊領下，沿路遊行至祖墳進行祭拜。
祭拜後，每位宗親都獲得一分福品及紅包，并在祭所共进午餐。



古晋春祭儀式的宗親到祭拜先祖轎公。

(古晋15日讯)石角太原堂温氏公会為配合在石角華人義山。



宗親們在祖先墳前祭拜先祖轎公。



溫氏春祭儀式隊伍出度。

群鸞歌舞團 神誕演出

詩華日報

南砂

文娛晚會歌舞連場

某草水(蕭明生)一詞：草編

2010年2月28日(星期日) A25



聯合情形儀式。

發揮己力 促進發展 砂溫氏宗親團結力量大

(本報古晋27日讯)砂拉越太原堂温氏公会主席温金球希望宗親们在公会组织内，每个人都可以发挥自己的力量，促进公会的生存和发展。

他表示，温姓大家庭犹如手牽，有长有短、有大有小、有肥有瘦，有黑有白，各个手指都有各自的作用，在肥五根手指緊握时，就能产生一股雄厚的力量，发挥更大的作用。

“在公会组织里，每个人都可以发挥自己的力量，有钱出力，有力出力，亲身参与或在精神上的支持，都要促进公会的生存与发展。”

他感谢公会理事、活动筹委及会员们，促使该公会的新春团拜活动得以顺利且成功举行，并认为团结就是力量。

温金球是在昨晚由该会所主办的庚寅年新春团拜晚宴上致词时，发表是项谈话。

聯絡宗親共謀福利

此外，他表示，该会的会员和宗亲来自各地，若要每家登门造访，根本无法办到且行不通，况且新春假期只有数天，大家也都有各自的活动。

他指出，因此通过团拜活动，让大家聚集交流，互相道贺和祝福，再配合各种娱乐节目，增加欢乐气氛。

他认为，新春团拜活动是采用“多、快、好、省”的方式，非常适合公会团体。

另一方面，活动筹委主席温金球表示，该会以联络宗亲共谋福利为宗旨。

他指出，公会在先贤的大力推动下，已走过25个年头，身为後辈的必须记创业艰，守业更难的名言。

他强调，公会的兴衰有赖于宗亲的心志，因此做事千万不可有私心和私益。



砂拉越太原堂温氏公会新春团拜晚宴大会副主席温士庆、顾问本堂温金球、大会主席温金球及署理主席温国瑞一同接受采青吉祥品，希望大家事事顺利。



砂拉越太原堂温氏公会众人一起捞生，捞得风生水起，虎年发大财!

10.30	10.80	12.95	100%
JACOBS	MILK	100%	100%
4.50	1.90	1.80	2.20
2.30	2.90		

庆典活动行程表

第一天	2011年2月12日 (星期六)	
	~ 到机场迎接海内外宗亲莅临	入住四喜大酒店
12.00pm	敬备午餐	四喜大酒店
7.00pm	迎宾晚宴	希尔顿大酒店 (桃苑餐厅)
第二天	2011年2月13日 (星期日)	
7.30am	早餐	四喜大酒店
8.30am	参观西里京市集	砂印边卡
12.00pm	午餐	山城酒楼 (石隆门)
1.00pm	前往伦乐	
2.00pm	入住渡假村	霞海滨渡假村
	~ 自由活动	
7.00pm	晚餐	霞海滨渡假村
8.00pm	卡拉OK及余兴节目 (自备CD)	霞海滨渡假村
10.00pm	晚安	
第三天	2011年2月14日 (星期一)	
8.00am	早餐	伦乐霞海滨渡假村
9.00am	自由活动	伦乐霞海滨渡假村
12.00pm	午餐	食谷餐厅 (石角)
1.00pm	回返古晋市	入住四喜大酒店
2.00pm	自由活动	
5.30pm	集合	酒店大厅
6.00pm	接送宗亲们至晚宴场所	
6.30pm	出席晚宴	联合教会大礼堂
10.00pm	晚宴结束	回返酒店
第四天	2011年2月15日 (星期二)	
8.00am	早餐	四喜大酒店
9.00am	自由活动	
	~ 欢送嘉宾	

再见

备注

- 1、公会负责膳食、交通，而住宿需自费。
- 2、入住四喜大酒店，一房为RM188。
- 3、入住伦乐霞海滨渡假村，2至3人，一房为RM168。
- 4、延长逗留之宗亲，将另行安排行程。
- 5、行程若有更改调动或招待不周之处，恕请见谅。

晚宴程序表

- 5.30pm 全体理事及工作人员到场
- 6.00pm 瑞狮迎宾
- 6.30pm 嘉宾入席
- 6.45pm 贵宾入席
- 7.00pm 主宾入席
- 晚宴开始
- 瑞狮贺年
- 7.15pm 筹委主席鸿源宗亲致欢迎词
大会主席金璋宗亲致词
- 7.30pm 主宾联邦工程部副部长YB拿督杨昆贤致词
- 联合剪彩
- 颁发纪念品
- 余兴节目
- 8.30pm 拿督柏洲代表各宗亲会致词
- 8.45pm 敬酒仪式
- 9.00pm 本会副主席、筹委副主席晋雄宗亲致谢词
- 9.15pm 余兴节目/分发红包
- 9.45pm 红包幸运抽奖
- 10.00pm 晚安



编后话

在庆祝公会成立廿五周年时刻，决定出版特刊，以资纪念。说来容易，做起来就显得步步艰辛，心有余力而力不足了。

在收集资料方面，包括温氏起源，公会发展，献词，题词，宗亲玉照，活动图片，新闻剪报和广告等，花费了好长的时间。

在打字、编排、设计、修改和校对方面，也反复进行多次的审核。

特刊版位的大小，篇幅的多寡，彩色的页数，价格和数量，也是考量的项目。我们力求内容充实，价廉物美，但百密一疏，未能符合每个人的要求，也难免出现差错、遗漏和不足，诚请大家见谅和指正。有些资料未能赶上付梓的最后时限，爱莫能助，只好割爱了。

此次纪念特刊的出版，承蒙德高望重的联邦工程部副部长拿督杨昆贤国会议员撰写献词，各公会会长及宗长们的献词和题词，也有幸获得国内外宗亲积极响应，在经济上慷慨赞助；在资料和广告方面热烈提供；加上筹委们的互相配合及朱小姐协助打字和设计，使本特刊能顺利编排和及时付梓。

有鉴于此，本特刊小组同仁，谨向所有支持和协助我们的宗亲和人士，表示万二分的谢意。适逢新春佳节，也顺祝大家新春愉快，万事如意。

主任：金璋 副主任：金龙、玉胜
组员：鸿源、士庆、德新、君汉、
金远、燕华、玲丽、月英

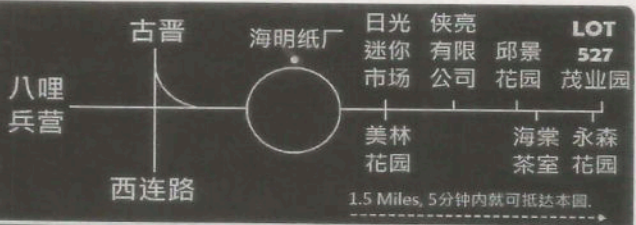
特刊小组 谨启



茂業園
MEW YEH NURSERY

专营优质果苗
规划农场种植
室内观赏植物
园林绿化苗木

~成立于1989年~



至诚恭贺

砂拉越太原堂
温氏公会
成立25周年

世运登熙启大明,
卜贤扬俊庆皇灵。
日新应会希先圣,
允受恩嘉耀祖庭。

温俊茂 张美玲 温庆业
温惠萍 温惠茹 温惠芬
敬贺

HP: 016 809 2880
016 855 5236
Lot 527, 1.5 Miles Muara Tuang
Road, 93250 Kuching Sarawak.

茂业苗品,必为精品!
信誉卓越,值得信赖!
~ ~ ~ ~ ~
* 购买优质苗种, *
茂业唯一选择!

优质苗种,尽在茂业!

猫山王榴梿	柔佛黄金榴梿	
金枕头榴梿	金手指榴梿	
坚尼榴梿	顶级红花榴梿	
泰国龙贡	红毛沙梨	贵妃荔枝
乒乓龙眼	依多龙眼	钻石龙眼
菠萝蜜	泰国蜜柑	红毛榴梿
尖必列	番石榴	红毛丹
葡萄桑	山竹/孟尖	芒果/水翁
柠檬/酸桔	枫柑/酸柑	柚子/香椰
罗汉松-圣诞树-凤凰棕-酒瓶棕...		
营业时间: 每天 7:30am - 6:30pm		



最好的文具, 最佳的服务,
只此一家, 别无分行。

叁華
SAMFAH
The Stationery Shop Since 1982

Tel: 082-222338 Fax: 082-254558
Email: k.v.poon@samfah.com
Address: Block 410, 461, 462, 463, 464, 5g, Mawing Hill, Gunung, Cheras,
72100 Kajang, Selangor, Malaysia
Website: www.samfah.com



With Best Compliments from

CBL

ADVERTISING & TRADING STATION

TELEFAX: 082-36 7322

H/P: 016-866 8582

Email: cbladv09@gmail.com cbladv@yahoo.com

*Design *Promotion Items *Neon Signs
*Computer Plotting *Engraving *Inkjet Printing
*General signages *General Trading

Lot 2865, Lorong 6, Jalan Kedandi,
Tabuan Dusun Commercial Centre,
93350 Kuching, Sarawak, East Malaysia.

With Best Compliments from

金成电焊厂

金成电焊与建筑有限公司

砂拉越古晋市十哩，朋尼逊路洛373，门牌282

电话/传真：082-611214 H/P: 019-8566854

温文潮

本公司精制卷门，凉蓬，铁架，铁花，铁门，铁栅门，
蚊网，水槽，白钢门/窗/篱笆及各种大小建筑工程等。

价钱公道，欢迎询问。

志 銳 号
CHOP CHI JUI

MOTOR SERVICE CENTRE 電話：082-611 150

温 志 銳

George Voon Chi Jui (1948-1997)

H/P: 016-8833 179

No. 53, 10th Miles Bazaar, Kota Padawan,
Penrissen Road, 93250 Kuching, Sarawak.
Tel: 082-611 150

温 志 銳
George Voon

H/P: 016-8833 179

(兼：古币，纸钞买卖)

Coins & Banknotes Trading



温 志 銳

ABS

温 氏 鐘 表 行

VOON WATCH DEALER

名廠鐘表，手提電話，銀製產品，複製遙控器
更換各類電池，修理各類鐘表。

No. 7 Eastern Commercial Centre, Siburan Bazaar,
17 th Miles, Kuching-Serian Road, 94200 Kuching,
Sarawak, East Malaysia.

Since 1972

O: 082 - 864 354

H/P: 019 - 891 4316

經理 温演松

號東 温三德 ABS



KAISAR

Supermarket & Department Store

HENDRY MARBUN, MBA.

**DIRECTOR
HP. 0811 562091**

TEL. (0561) 731656 - 731554 FAX. (0561) 744183.

JL. PATTIMURA 84, PONTIANAK 78117
KALIMANTAN BARAT - INDONESIA

温春福



温佑铨



**Elevated Reservoir At Sama Jaya
Free Industrial Zone, Kuching.**

From:

PEMBINAAN SLKS (SARAWAK) SDN. BHD. (319222-M)

温汉枝夫妇敬贺



三强建筑
SON KIONG CONSTRUCTION

温文贵
Voon Boon Kui

No.107, Lot 565, Jalan Batu Kawa,
Skim Penempatan Baru Batu Kawa,
93250 Kuching.

Tel: 082-683869/019-8873175



JM MARKETING & ENGINEERING
SDN. BHD

(Co. No:201095-K)

129, 1st Floor 7, Jalan Ang Cheng Ho, 93100 Kuching,
Sarawak.

P. O. Box 1478, 93730 Kuching, Sarawak, Malaysia.

Tel: 082-416073, 251862 Fax: 082-429052

E-mail: jmmesb@gmail.com & jmmesb@yahoo.com

FRANCE

BLUE
YONEX

演漳贸易有限公司
YIAN CHONG TRADING SDN.BHD.

(Syarikat No: 682693-U)

No.238-1, Jalan Sakeh Baru, Lorong 3,
Taman Sakeh Baru, 84000 Muar, Johor.

H/P: 012-6015494, 012-3305494

Tel/Fax: 06-9545858

温演漳

OON YIAM CHONG



黃志忠
Bong Chee Chung

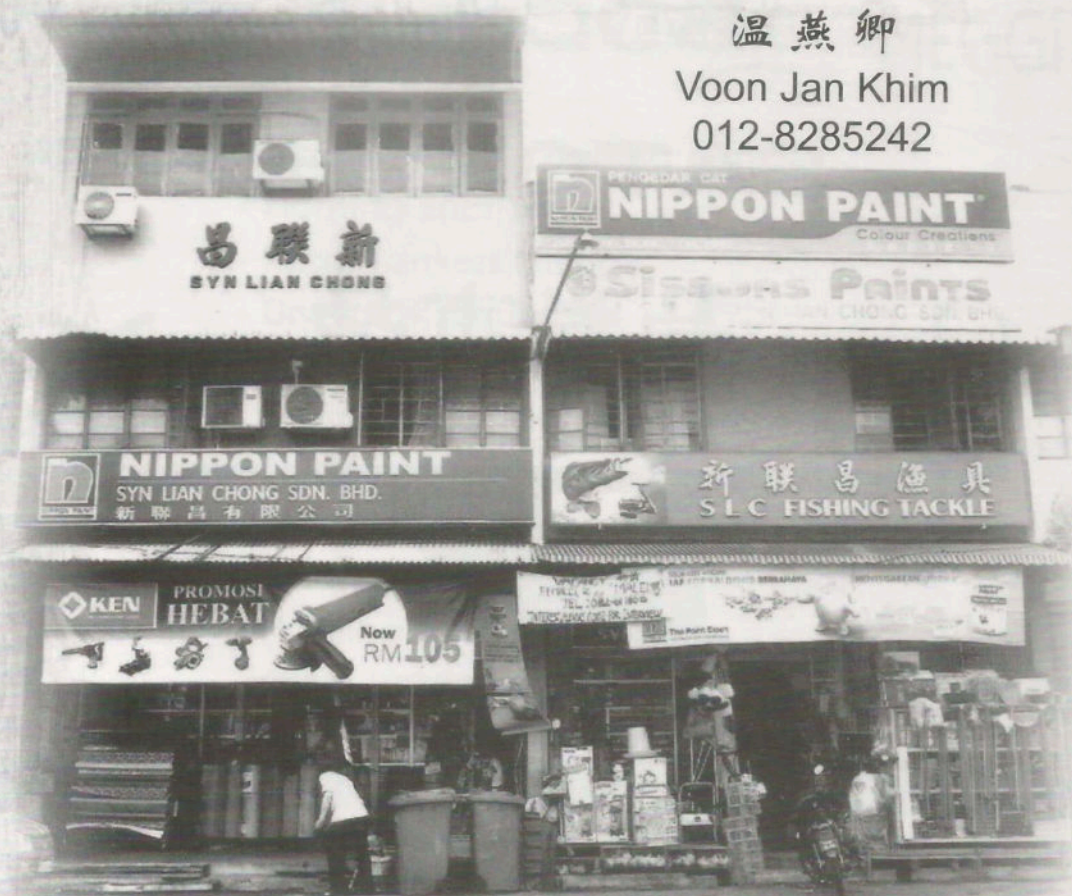
新聯昌有限公司
SYN LIAN CHONG SDN. BHD.


No. 45-46, 10th Mile Penrissen Road,
Kota Padawan, 93250 Kuching, Sarawak.
Tel: 082-611658 Fax: 082-615892
H/P: 012-808 5242

新聯昌貿易有限公司
XIN LIEN CHEONG (TRADING) SDN. BHD. (867247-D)

214, Lot 816, Block 71, 10th Mile, Penrisen Road,
Kota Padawan, 93250 Kuching, Sarawak.
Tel: 082-618658 Fax: 082-610658

溫燕卿
Voon Jan Khim
012-8285242





香滿樓

HIANG MON LOW CAFE

朋尼遜路 9哩

BDC市场

SATOK市场

马当市场



电话：082-461250 Tel: 082-422980

OGCF ENGINEERING (M) SDN BHD

(750693-H)

温书玉

STEVEN BOON

Mobile: +6012-289 3177

Managing Director

No.65, Jalan TS 6/5,
Taman Industri Subang,
47510 Subang Jaya,
Selangor Darul Ehsan,
Malaysia.

Tel : +603-5634 5444

Fax : +603-5637 6193

Email: sales@ogcf-eng.com

EXCLUSIVE DISTRIBUTOR & AUTHORISED AGENT

EMCOWHEATON

A Gardner Denver Product

FAUDI

quality guarantees safety

VACONO

ahead of technology

MEGGITT

- *Emco Wheaton
 - Marine / Truck Loading Arms
 - Floating Suctions
 - Road Tankers Fittings
 - Dry Break Couplings
 - Swivel Joints / Folding Stairway
- *Faudi
 - Aviation Fuel Filtration System
 - Aviation Fuel Filter Elements
- *Vacono
 - Aluminium / S. Steel Internal Floating Cover
 - Aluminium Geodesic Dome Roof
 - Floating Roof Seals
- *Meggitt
 - Avery Hardoll Meter / Coupling / Pit Valve / Pit Box
 - Whittaker Aviation Fuelling Controls
- *Others
 - Flame Arrester / PV Vent / API Emergency Vent
 - Level & Flow Indicator / Hoses / Valves & Fittings



合商资源有限公司

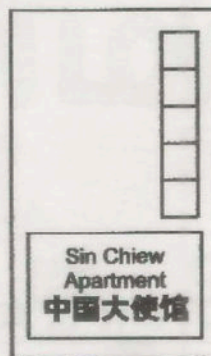
HEXA RESOURCES SDN. BHD.

HEXA SUPPLIES COMPANY

PETS MART AND HOBBY CENTRE

SUPPLY & DELIVERY FOR ALL RANGE OF :-

- ✦ Building Materials
- ✦ Hardware
- ✦ Pets Food
- ✦ Pet Accessories
- ✦ Consumer Products



王长水路



Rock Road to 2 1/2 Miles Traffic Junction →

温 武 有

VOON BO JIEW

Director, Partner

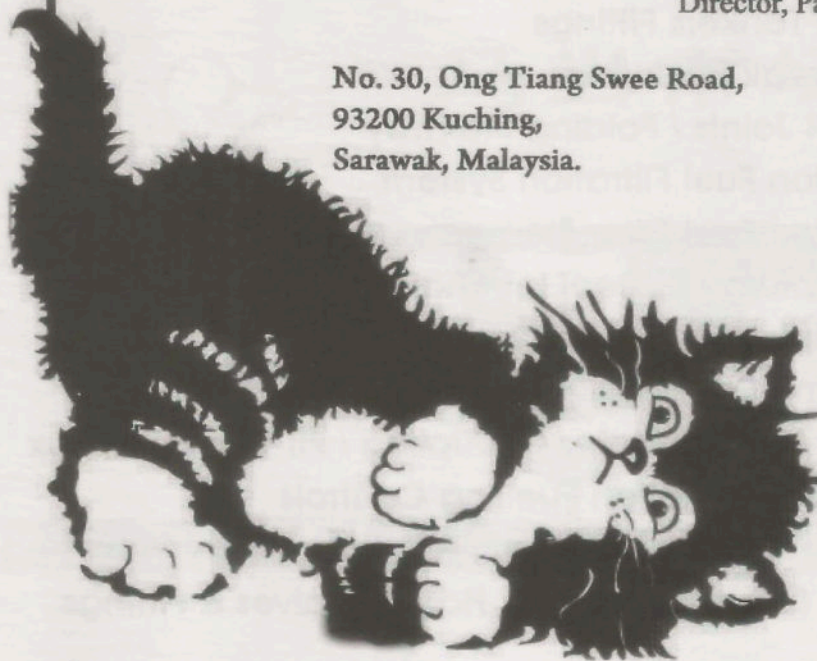
No. 30, Ong Tiang Swee Road,
93200 Kuching,
Sarawak, Malaysia.

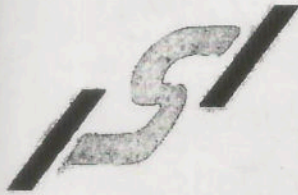
Phone : 60-82-252440

60-82-236381

Fax : 60-82-252440

Mobile : 012-8876307





POLYFUSION

PIPEWORK SYSTEMS

温永福

Woon Joon Fook

Tel: 019-8160891 Fax: 082-681252

Address: No. 15, Lot 508, Taman How Ching, Jalan Stephen Yong,
93250 Kuching, Sarawak.

Specialise In:

- ~ Water Retialation for DILL and HDPE Pipe*
- ~ HDPE Geomembranes (Lining)*
- ~ Supply Dicl & HDPE Pipes & Fittings*

Tel: 019-8160891

Fax: 082-681252

LEE MIING PRESS

Our Services

- All Seasons Card
- Annual Report
- Backdrop
- Banner
- Big Image Printing
- Corporate Identity
- Leaflet / Brochure
- Logo Design
- Magazine
- Marketing Material
- Newsletter
- Packaging
- Poster
- Promotional Material
- Print / Press Advertisement
- + etc

*With
Compliments*

the borderless
limitations ...

miip



...in design + printing

利明印務有限公司

LEE MIING PRESS SDN. BHD.

No. 48, Jalan Ellis, 93300 Kuching, Sarawak.

Tel: +6082 253 303, 253 273, 420 387

Fax: +6082 426 382

E-mail: Leemiing@gmail.com



Toko **CHRISSANTA**

Menjual : Sprei, Gorden, Bahan / Busana Muslim, Pemadani,
Baju Jadi, Sarung, Accesoris, dll

HASAN

HP. 0812 560 1967

HP. 0816 22 1449

- Toko I : Jl. Nusa Indah I Blok BB 1 - BB 54 Telp. (0561) 736646
II : Jl. Nusa Indah I Blok E 5 Telp. (0561) 744316 Fax. (0561) 744316
III : Jl. Hasanuddin Komp. Pasar Dahlia Blok D 5 No. 8-9-10 Telp. 772903
Rumah : Jl. Sei. Raya Dalam Komplek Palembang Hijau E1
Telp. (0561) 721576 Pontianak



温偃山工程师





星标 (婆罗洲) 有限公司

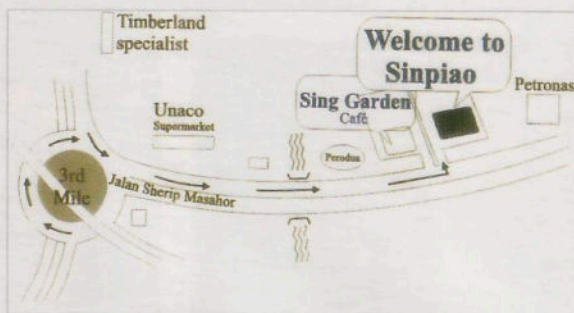
SINPIAO (BORNEO) SDN.BHD. (401935-P)

專營燕窩, 批發及零售, 土產, 手工藝品等。

Specialize ni Bird's nest, Wholesale & retail, Local Products, Handicrafts etc.

华亮发展有限公司

HUA LEONG DEVELOPMENT SDN.BHD. (385315-A)



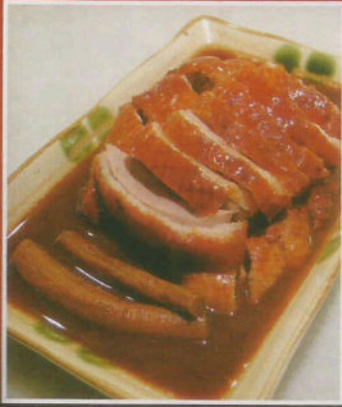
No. 603, Wisma Hua Leong,
Hui Sing Garden, Lorong 3,
93350 Kuching, Sarawak,
Malaysia.

Tel: 082-451894

Fax: 082-457172

E-mail: sinpiao@hotmail.com





樂天集團

體驗多樣化的飲食文化

婚宴、壽宴、聚餐、自助餐、
出門到會等等各種宴會、散席

歡迎聯絡 082-331310、335042

樂天
LOK THIAN RESTAURANT



樂天酒樓



曼谷泰國海鮮餐廳



天一日本料理



悅上海餐廳



鴨皇·靚湯



天閣頂樓皇冠禮堂



小品苑
(天閣底樓)



維天飯店
(晉連路17哩新生村)

With
Best Compliments
from



溫福來
Voon Fook Lai

溫福來建築打樁商

VOON FOOK LAI BUILDING & PILING CONSTRUCTION

No. 1, Batu Bata,
2 1/2 Mile, Rock Road,
93200 Kuching, Sarawak, Malaysia.

Tel: 082-251795, 016-8872886

Fax : 082-231795

承包政府及私人大小工程

凯森建筑业有限公司 (114882-V)

SHAISEN CONSTRUCTION SDN. BHD.

倡强兄弟有限公司 (202741-P)

CHONG & KIONG SDN. BHD.

专营建筑, 基建承包, 产业发展

BUILDING, CIVILWORKS CONTRACT & DEVELOPMENT



董事主席: 温金璋 (左二)

Chairman: Voon Kim Chong

H/p: 019-8191838

工程经理: 温俊鑫 (右一)

Project Manager: Voon Chun Shin

H/P: 019-8171838

董事经理: 温金强 (右二)

Managing Director: Voon Kim Kiong

H/p: 019-8191838

012-8091838

董事: 温尊富 (左一)

Director: Voon Choon Foo

H/P: 016-8859068

Lot 592, Block 46 K. C. L. D. 71/2 mile, Penrissen Road, 93250 Kuching, Sarawak.

Tel: 6-082-617615 Fax: 6-082-613958

E-mail: shaisenconstruction@yahoo.com

有華汽車有限公司

SYARIKAT YEW HUA MOTOR SDN BHD (667968-D)

292,293&294, Datuk Wee Kheng Chiang Rd.,

93450 Kuching, Sarawak, E. Malaysia.

Tel: 6-082-426062 Fax:6-082-422171

H/P:6-019-8861791

Email:yhmotor@gmail.com

MAHABAIDURI SDN BHD (6273550-D)

BEL-AIR TRAVEL & TOURS SDN BHD (139662-T)

255, Datuk Wee Kheng Chiang Rd.,

93450 Kuching, Sarawak, E. Malaysia.

(Opposite C.H. Primary School No.3)

Tel: 6-082-414419 (6 lines) Fax:6-082-241979

Email:belair@tm.net.my

董事主席：温春熙

BOON CHOON SHIN

Managing Chairman



Import Mercedes Benz, BMW, Toyota, Honda, Nissan

经营日本，德国各厂进口汽车，代理各类汽车保险，欢迎光临惠顾。



香妃®
Xiang Fei

自家養燕。
燕窩清洗加工廠。
燕窩批發，零售。



上等，純正，天然燕窩

零售，
批發業者，
歡迎詢問。



利昇(馬)有限公司 Rickson (M) Sdn. Bhd. (368866-V)
No.4, Taman Bintang, Jalan Sakeh, 84000 Muar, Johor, Malaysia. Tel: +606-951 3623, +606-953 3623
<http://www.rickson.com.my> email: Info@rickson.com.my

清熱良藥

德安涼茶丸

UBAT PENYEJUK BADAN
PIL HERBA TECK AUN

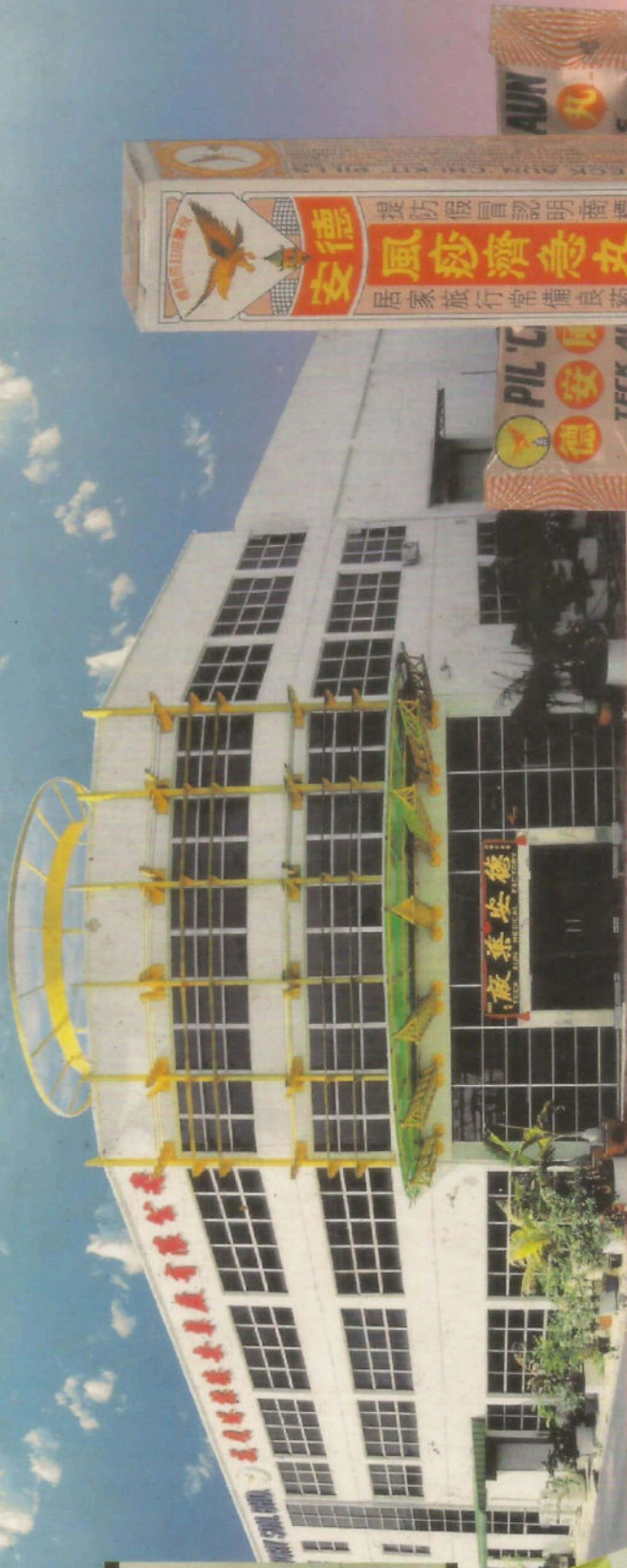


G. M. P.
FACTORY

肚痛良藥

德安風痧丸

UBAT SAKIT PERUT
PIL CHI-KIT TECK AUN



飛鷹塔標德安藥廠有限公司

EAGLE & PAGODA BRAND TECK AUN MEDICAL FACTORY SDN. BHD.

686, Jalan Perindustrian Bukit Minyak, 14100 Bukit Mertajam, Pulau Pinang, Malaysia.

Tel: (604) 5088888 (Hunting Line) Fax: (604) 5085555 / (604) 5088333 (Marketing)

E-mail: teckaun@streamyx.com